

Z registracijo lahko
dinamično in intuitivno
brskate po elektronski verziji
Primorskega dnevnika.
Tu boste našli vse novice, slike
in ves material, ki je prisoten
na papirnatih izdajah.



PETEK, 20. MARCA 2009

Št. 67 (19.466) leto LXV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v uasi Zatříž nad Cerknimi, razmnožen na ciklosti. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 77863000, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNINA PLĀCANIA V GOTOVINI

Spredzane v abonamente postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €



9 771124 666007



Primorski dnevnik

*Kmetijstvo
v Benečiji
še ni
odpisano*

DUŠAN UDÖVIČ

Dogaja se, da smo pogosto žrtve miselne incercije, po kateri naj bi bili Slovenci v Italiji dejavno prisotni predvsem na mestnem območju Tržaške in Goriške. Videmska pokrajina je v povprečju manj prisotna v naši zavesti o sebi, na to pa bi morali gledati kot na deficit, ki ga je treba odpraviti. Dovolj je samo pomisliti na obširni teritorij od goriških Brd do Rezije in Kanalske doline, da se zavemo, kolikšno vlogo ima večinoma gorato podeželje v življenju naše skupnosti na Videmskem.

Klub preizkušnjam iz preteklosti in nezadostne pozornosti pristojnih oblasti kaže podeželje v videmski pokrajini še vedno znake vitalnosti, ki lahko ob primerem ovrednotenju predstavlja za našo skupnost pomemben potencial. To je dobro razumela Kmečka zveza, ki je v samih petih letih dejavne prisotnosti v Benečiji postala ena od trdnih postojank slovenskih ljudi. Predvsem je znaла ponuditi beneškim kmetom priložnost za združitev moči, jim s konkretno pomočjo vleti novega poguma in prepričanja, da kmetijstvo v Benečiji še ni odpisano. Ob tem je pri svojem delu razvila sodoben pristop z utrjevanjem znanja, vnašanjem inovacij in izkorisčanjem tistih resursov, ki imajo lahko v Benečiji stvarno perspektivo. Na tej podlagi je Kmečka zveza podbudnik in soaker številnih razvojnih projektov, tudi čezmejnih in evropskih. Na svoje delo je lahko zvezka upravičeno ponosna, na današnjem občnem zboru v Bardu ima kaj pokazati.

ITALIJA - Polemika okrog spornih določil o javni varnosti, ki jih vsiljuje Severna liga

Berlusconi: Tokrat bo moral popustiti Bossi

Premier prisluhnil pozivu 101 poslanca Ljudstva svobode - Opozicija zadovoljna

SEŽANA - Včeraj pobuda ob projektu Stopimo si naproti

Šole premoščajo meje

Pri projektu sodelujejo osnovne oz. nižje srednje šole iz Sežane, Opčin, Proseka in od Sv. Jakoba



SEŽANA - Včeraj popoldne je v športni hali Osnovne šole Srečka Kosovela v Sežani potekala prireditev Dan šole, ki je bila v znamenju čezmejnega projekta Stopimo si na-

proti, pri katerem poleg sežanske šole sodelujeta še nižji srednji šoli Srečka Kosovela z Opčin in Proseka ter Ivana Cankarja od Sv. Jakoba. Množično obiskano srečanje je izzvene-

lo kot želja po bolj povezanem svetu ter po sožitju in sodelovanju, tudi spričo prebujanja negativnih duhov preteklosti.

Na 3. strani

RIM, BRUSELJ - Vse kaže, da bo »upor« 101 poslanca Ljudstva svobode proti določilom, ki jih je Severna liga vslila v zakonski predlog o javni varnosti, nekaj obrodil. Predsednik vlade Silvio Berlusconi je iz Bruslja, kjer se udeležuje evropskega vrha, že dal vedeti, da bo tokrat moral popustiti Bossi. »Severna liga ne more vselej imeti vsega,« je dejal. Na to se je opozicija pozitivno odzvala. »Priče smo zapozneli, a pomembni zahtevi po večji parlamentarni svobodi pomembnega dela poslancev Ljudstva svobode,« je menil načelnik demokratske skupine v poslanski zbornici Antonello Soro.

Na 6. strani

Trst: Slovenija še brez generalnega konzula

Na 2. strani

Direktor DZP-PRAE Mahorčič o spletni strani našega dnevnika

Na 2. strani

V kratkem »nov« ovinek Pri Fricih na Furlanski cesti

Na 7. strani

Tržaški ribiči odprli v Gorici ribarnico in sprožili naval ljudi

Na 15. strani

Poziv krvodajalcev: v Gorici zmanjkuje krvi

Na 15. strani

ČEDAD - Danes občni zbor čedajske KZ

V petih letih vrsta pomembnih dosežkov

ČEDAD - Kmečka zveza v videmski pokrajini bo imela danes v Bardu občni zbor, na katerem bodo članom spregovorili o dosežkih in načrtih za bodoče dobo.

V intervjuju za naš dnevnik pa je tajnik Stefano Predan (na posnetku), ki operativno vodi čedajsko Kmečko zvezo od njenega nastanka pred petimi leti, spregovoril o članstvu, nekaterih res odmevnih dosežkih in tudi o gospodarski krizi, ki za kmetovalce v Benečiji lahko predstavlja dodatno priložnost.

Na 4. strani



AVSTRIJA

Josef Fritzl obsojen na dosmrtni zapor

ST. PÖLTEN - Sodišče v avstrijskem St. Pöltnu je Josefa Fritzla, ki je 24 let v v kleti domače hiše zadrževal svojo hčerko in jo zlorabiljal, včeraj spoznalo za kriega v vseh točkah obtožnice, med drugim umora iz malomarnosti. Obsodilo ga je na dosmrtno zaporno kazeno, ki jo bo prestajal v psihiatrični ustanovi.

Osemčlanska porota je bila pri odločitvi soglasna in je z izrekom kazni ugodila zahtevi tožilstva, ki je za umor zahtevalo najvišjo možno kazeno.

Na 13. strani

MANJŠINA - Župan Oman pisal Tondu

Občina Naborjet hoče dvojezičnost

VIDEM - Občina Naborjet-Ovčja vas hoče biti vključena v seznam občin Furlanije-Julijanske krajine, kjer se bo izvajala t.i. vidna italijansko-slovenska dvojezičnost. Župan Aleksander Oman je v ta namen pisal predsedniku deželenga odbora.

Občina Naborjet-Ovčja vas je že v seznamu občin, kjer se izvaja začetni zakon na slovensko manjšino, svočas pa je zavrnila vidno dvojezičnost. Sedaj si je ocitno premislila. Oman predлага, da se v Naborjetu, podobno kot na sosednjem Trbižu, enako zaščiti furlansko, slovensko in nemško jezikovno skupnost.

Na 3. strani





PRIMORSKI DNEVNIK NA INTERNETU - Direktor DZP-PRAE Paolo Mahorčič

Vsi Slovenci lahko berejo naš časopis na spletu, kjerkoli po svetu

V načrtu letne in trimesečne naročnine ter paketi za 30 dostopov - Nadaljnje obogatitve odvisne od financ

TRST - Svetovni splet se je s svojim podobno pojavil tudi v Ulici Montecchi. Bralci si te dni radovedno ogledujejo obnovljeno spletno stran Primorskega dnevnika, ki ima, končno, sodobno obliko in bogato vsebino. O novosti smo se pogovorili z direktorjem Družbe za založniške pobude DZP-PRAE Paolom Mahorčičem.

Popolna obnova spletne strani predstavlja odločen korak v sestavljanju splet. Dandanes je ta poteza za vse časopise obvezna, kajne?

Absolutno se strinjam. Pred časom smo se v podjetju odločili za to potezo in projekt v določenem obdobju izpeljali. Za uresničitev strani se v imenu podjetja iskreno zahvaljujem vsem, ki so k temu pripomogli, v prvi vrsti je bil to odgovorni za fotostavnico Marko Hussu. Za nas je seveda vsaka investicija zelo pomembna, saj se mora podjetje, kot je znano, stalno soočati z ekonomskimi težavami. Stroški naraščajo, prispev-

ki se ne spreminja in njihova realna vrednost torej pada. Spletne strani je nujno potrebna za medij, ki hoče biti blizu bralcem (predvsem mladim) in slediti svetovnemu trendu. Upamo, da bomo kmalu v stanju, da nadaljujemo z načrtom, saj si želimo, da bi stran nadgradili.

Katera je poglavitna prednost strani?

Vsi Slovenci, ki imajo težave pri dostopu do tiskane izdaje dnevnika, ga bodo lahko prebirali kar na spletu, kjerkoli po svetu, vključno s svetimi dnevnimi novicami.

Bralci se že sprašujejo, kako bo z naročnino.

Del spletnih strani, ki omogoča vpogled v celotno verzijo časopisa, bo nekaj časa brezplačen, v kratkem pa bomo uvedli naročnino, kar se nam zdi normalno.

Ali bo to veljalo tudi za naročnike tiskane izdaje?

V zvezi s tem se soočamo s tehničnimi problemi. Na žalost bi se v

PAOLO MAHORČIČ
KROMA



tem trenutku težko opremili s programom, ki bi lahko usklajeval distribucijski sistem tiskane izdaje in dostop do spletne izdaje. Zaenkrat bosta zadevi ločeni. Imamo pa v načrtu razne pakete: letno in trimesečno naročnino ter naročnino za 30 dostopov, nekako po zgledu telefonskih kartic. Teh načrtov se bomo lotili čim prej.

Sodobno spletne stran bo potreben razvijati, kar bi lahko še dodatno obremenilo delo tako v fotostavnici kot v uredništvu. Veliki

dnevniki imajo za spletno izdajo posebno redakcijo. Predvidevate kadrovske okrepitev?

Ob prvem koraku smo izbrali sistem, ki teži k samodejnemu urejanju strani, saj nismo hoteli še dodatno obremeniti novinarskega in tehničnega osebja. Ko bomo v prihodnosti stran še obogatili, bo verjetno nujno potreben večji doprinos osebja. Če nam bo ekonomsko stanje to dovolilo, bomo začeli razmišljati tudi o drugačni organizaciji v proizvodnem postopku časopisa.

Skratka, kakorkoli jo obrnešmo, pademo vsakič na neznanko državnih prispevkov.

Vse naše težave izvirajo iz te neznanke. Stroški rastejo, prispevki izgubljajo na realni vrednosti in bodočnost ni jasna. Vseeno pa smo se odločili za to potezo, ki je terjala dočeno investicijo, saj se nam ni zdelo pametno, da bi še naprej samo čakali.

Aljoša Fonda



www.primorski.eu

klikni
in izrazi svoje mnenje

**Se strinjate ali ne s predlogom,
da se razloži,
kaj je v fojbah?**

DA

NE

SLOVENIJA

Afera Patria dobiva nove dimenzije

LJUBLJANA - Policija naj bi med preverjanjem izpiskov telefonskih pogovorov osumljenih v aferi Patria odkrila, da je imela z enim izmed njih stike tudi generalna državna tožilka Barbara Brezigar, je včeraj poročal Dnevnik. Stiki med Brezigarjevo in osumljencem sicer naj ne bi bili intenzivni. Časopis je tudi poročal, da je pregon nekaterih kaznivih dejanj iz primera Patria bil pred zastaranjem - "nekatera dejanja že aprila, nekatera pa junija, saj so bila dejanja storjena v začetku leta 2006/2007".

Brezigarjeva je v izjavi za STA navede o stikih z enim izmed osumljencev označila za insinuacije, novinarje pa za dodatna pojasnila napotila na policijo. Z njenega urada so tudi sporočili, da ima generalna državna tožilka v zadevi "manj zveze kot tožilka, ki zadevo obravnava", in dodali, da bo "o zadevi in okoliščinah možno povedati kaj več, ko bo zadeva zaključena".

Minister za pravosodje Aleš Zalar je v zvezi z zadevo povedal, da je generalno državno tožilko zaprosil za pojasnilo o nekaterih povezavah in nadzorom komunikacij, povezanih z afero Patria. Ko bo od nje dobil pojasnila, se bo odločil o nadaljnjih ukrepov. Navede, ki so se pojavile glede nekaterih povezav in nadzorov komunikacij, namreč terjajo pojasnilo, "kaj se tu zgodilo, ali je bilo vse zakonito in ali gre za kakršne koli nedovoljene ukrepe ali povezave", je dejal Zalar.

V.d. generalnega direktorja policije Janko Goršek pa v izjavi za medije zradi interesa preiskave ni želel povedati, ali je policija dobila prošnjo finske policije, da preveri klice nekaterih osumljencev v aferi Patria. Prav tako tudi ne, ali je policija pri preverjanju res odkrila, da je imela stike z enim izmed osumljencev tudi Barbara Brezigar. Po njejovem je preiskava obsežna, "govoriti o konkretnih osumljencih, pa je v tej fazi preurjanje". Z Brezigarjevo sta imela tekom prejšnjega tedna sestanek na tožilstvu, vendar na njem nista govorila o tej zadevi, je povedal. "Šlo je izključno za delovni sestanek o splošno izraženih željah, da se pogovoriva o sodelovanju med policijo in tožilstvom," je dejal in dodal, da na sestanku ni bil deležen nikakršnih pritiskov s strani Brezigarjeve.

Glede zastaranja nekaterih dejanj iz afera pa Goršek zagotavlja, da bo policija naredila vse, da do tega ne bo prišlo. Napovedal je tudi, da bo ukrepal, če bi se izkazalo, da so s policije uhajale kakršne koli informacije o preiskavi. (STA)

LJUBLJANA - Po navedbah sekretarke na zunanjem ministrstvu

Slovenija še ni izbrala svojega generalnega konzula v Trstu



DRAGICA BENČINA

LJUBLJANA - Slovenija še ni izbrala svojega generalnega konzula v Trstu. To je na včerajšnji seji parlamentarnega odbora za zunanjopolitično povedala državna sekretarka na zunanjem ministrstvu Dragica Benčina, ki je pojasnila, da je v teku postopek imenovanja.

Vprašanje je vladu postavila poslanca Socialnih demokratov (SD) Janeža Klasinc, ki je podčrtala, da Slovenija v Trstu že nekaj časa nima generalnega konzula. Zadnji je bil Jože Šušmelj, ki se je konec lanskega leta upokojil. Na njegovo mesto je vrla Janeza Janeša imenoval Ingrid Šeragaš. Odlok o njenem imenovanju je bil že objavljen v Uradnem listu, vrla predsednika Boruta Pahorja pa je imenovanje Sergašove razveljavila, tako da je bilo treba ves postopek dejansko začeti znova.

Na seji odbora je več članov opozorilno vrlado, da bi moral slovenska stran ob nedavnom obisku vodje avstrijske diplomacije Michaela Spinde-

Franco Juri (Zares) je bil kritičen do delovanja slovenskega veleposlanika v Argentini Avguština Vivoda, ob tem pa je navedel tudi podatek, da naj bi ta v času priprav na veleposlaniški položaj staloval v enem od ljubljanskih hotelov, za kar naj bi Slovenija plačala več kot 11.000 evrov. Klasinčeva (SD) je predlagala, naj zunanjje ministrstvo veleposlanika Vivoda odpokliče. Državna sekretarka na Benčinu pa je poslancem povedala, da so Vivodu zaradi njegovih izjav že izrekli opomin, sicer pa njegov primer še preucujejo.

V nadaljevanju seje je odbor podprt pobudo za sklenitev sporazuma o socialnem zavarovanju s Srbijo. Pred glasovanjem se je vnela razprava zaradi bojazni poslanca Jerovška, kaj bi sporazum utegnil prinesiti generalom nekdani JLA. Državna sekretarka na ministrstvu za delo Anja Kopac Mrak je zagotovila, da sporazum v ničemer ne zadeva nekdanjih vojaških zavarovanjev. (CR-STA)

LJUBLJANA Podelili nagrade guest star

LJUBLJANA - V Mestnem muzeju v Ljubljani so že petič podelili podelitev nagrade guest star, ki jih časopis The Slovenia Times in Radio Slovenia podeljujeta v Sloveniji živečim tujcem. Nagrade v štirih kategorijah so prejeli Chris Eckman, Marcos Magno Morales Tavares, John C. Groffen in Thies C. Bruhn.

Nagrajenec v kategoriji kultura je ameriški glasbenik, producent in skladatelj Chris Eckman. V kategoriji šport je nagrajen brazilski nogometniški igrač Marcos Magno Morales Tavares, ki igra za NK Maribor. V kategoriji diplomacija je bil nagrajen nizozemski veleposlanik John C. Groffen. Nagrajenec v kategoriji gospodarstvo pa je direktor hotela Kempinski Palace Portorož Thies C. Bruhn iz Nemčije.

The Slovenia Times in Radio Slovenia International nagrade guest star podeljujeta v Sloveniji živečim tujcem, katerih talent, prizadevanja in uspehi na področjih kulture, diplomacije, gospodarstva in športa najbolj prispevajo k pozitivnemu razvoju in odprtosti sodobne slovenske družbe. (STA)

KOPER - Predstavitev nove knjige zgodovinarjev Boža Repeta in Dušana Nećaka

Poznavanje slovenske zgodovine ni možno, če ne poznamo občega zgodovinskega okvira



Avtorja dela (od leve) Božo Repe in Dušan Nećak

žno in niti ni popolno, če pa sta posebej občega zgodovinskega okvira.« Avtorjev meni je bil v strnjeni obliki obnoviti obdobje gospodarske krize, ki se je začelo v ZDA leta 1929 in se nato nadaljevalo do izbruha druge svetovne vojne. Vsega se vsekakor ne da opisati na 300 straneh publikacije, zato sta bralcem kot dodatek ponudila dolg seznam literature. Poudariti pa gre dejstvo, da se nista lotila z golj po-

liticne zgodovine, pač pa sta posebej poudarila tudi razvoj kulture, znanosti, umetnosti in gospodarstva, predvsem pa sta bila zelo pozorna na kontekstualizacijo dogajanja, saj, kot je povedal Repe, v takih primerih zlahka pride do napačne interpretacije dogodkov: »Kot na primer trenutne debate o povojnih pobojsih, ki izhajajo iz nepoznavanja širšega konteksta.« V svojem kratkem posegu je dr. Pir-

jevec pohvalil knjigo, saj naj bi z njim pribobil dolgo pričakovani učbenik, ki obravnava obdobje z močnimi dinamikami, v katerega so v politično življenje vstopile množice. Pirjevec je nato še podal kritiko, da sta avtorja premalo pozornosti namenila primorskemu prostoru, katerega so v tistem času zaznamovala dva pomembna faktorja: upor in povezanost s svetom.

Ob koncu večera so se v pogovoru z občinstvom pojavili še poskusi povezovanja takratne gospodarske krize z današnjo recesijo, kar sta avtorja pokomentirala z naslednjimi besedami: danes je na pohodu kriza monetarne politike in bančništva, v tridesetih letih prejšnjega stoletja pa je šlo za krizo potrošništva in celotnega gospodarstva. Podobnost z današnjimi razmerami je morda le ta, da gre za pojavi svetovne razsežnosti, ko brezposelnost povsod narašča, razlika pa je v tem, da se z njo danes ukvarja ves svet, v prejšnjem stoletju pa jo je vsaka država poskusila rešiti na svoj način, včasih s pomočjo ideologij. (mit)

SLOVENSKA MANJŠINA - Župan Oman pisal predsedniku Dežele Tondu

Občina Naborjet-Ovčja vas hoče vidno dvojezičnost

VIDEM - Občina Naborjet-Ovčja vas v Kanalski dolini želi biti vključena v seznam občin, kjer se izvaja vidna italijansko-slovenska dvojezičnost. V ta namen je župan Aleksander Oman pisal predsedniku Dežele Renzu Tondu in ga uradno zaprosil za vključitev v ta seznam.

Občino Naborjet-Ovčja vas je predsednik republike Giorgio Napolitano vključil v seznam občin, kjer se izvaja zaščitni zakon. Zataknili se je pri seznamu za vidno dvojezičnost. Lanskega februarja je župan Oman poslal deželni upravi dopis, v katerem poudarja, da je Občina že izvedla vrsto pobud za zaščito slovensko govorečega prebivalstva, ne misli pa pristopiti v seznam vidne dvojezičnosti. In to zato, beremo v Omanovem pismu Tondu, ker v občini živijo tudi pripadniki nemške in furlanske skupnosti. Sobivanje več jezikovnih skupnosti namreč ustvarja tehnične težave npr. pri postavljanju večjezičnih cestnih tabel.

»V Naborjetu bomo še naprej

spoštovali vse jezikovne skupnosti, ne bomo pa pristopali v seznam občine, ki izvajajo vidno dvojezičnost,« je Oman februarja 2008 napisal Tondu. Predsednik Dežele je Omanovo priporočilo upošteval in Naborjeta ni vključil v omenjeni seznam.

Kot nam je včeraj pojasnil Oman, so si v Naborjetu premislili, potem ko se je predsednik Tondo glede Trbiža obvezal, da bo Dežela enako obravnavala vse etnične skupine, ki živijo v Kanalski dolini. »Pripadam slovenski manjšini in zato nisem imel in nima nobenih pridržkov do javne rabe slovenščine. Zagotovila, ki jih je Dežela dala sosednji trbiški upravi, so me prepričala, da bomo lahko tudi mi udejanjili večjezičnost,« nam je dejal župan Naborjeta-Ovčje vasi. Njegovo prošnjo bo Tondo upošteval in vključil v dekret o vidni dvojezičnosti, tako kot je decembra lani storil z »zamudnikoma« Ronkami in Pokrajino Trst.

S.T.

Župan Naborjeta-Ovčje vasi Aleksander Oman je v zvezi s slovensko manjšino pisal predsedniku Dežele



VIDEM - Priseljenci Senator Saro spet proti toku (in desni sredini)



FERRUCCIO SARO

VIDEM - Furlanski senator Ferruccio Saro v zadnjem času politično gledano plava proti toku desne sredine. Pred dnevi je kritiziral Berlusconijevo vlado zaradi njenih stališč v nesrečni zgodbi Eluane Englaro, včeraj pa je podprt somišljenike v poslanski zbornici, ki ne soglašajo s predlogom, da bi morali zdravniki prijaviti ilegalne priseljence, ko pridejo na zdravljenje. To stališče je na predlog poslanke Alessandre Musolini podprlo več kot sto poslancev Ljudstva svobode.

SEŽANA - Včeraj bogata šolska prireditev v znamenu čezmejnega sodelovanja

Šole so si stopile naproti

Sadovi skupnega projekta OŠ Srečka Kosovela iz Sežane, NSŠ Srečka Kosovela z Opčin in Prosek ter NSŠ Ivana Cankarja od Sv. Jakoba



Levji delež je na včerajšnji prireditvi imel ples

KROMA

SEŽANA - Mladi učenci in dijaki z obej strani meje in njihovi učitelji oz. profesorji nočejo živeti drugi drugu, ampak si želijo prijaznejšega, bogatejšega življenja, saj jim svet brez povezanosti in sožitja ni všeč. Zato so si stopili naproti z istoimenskim projektom, ki so ga sprva v preteklem, še bolj konkretno pa v letošnjem šolskem letu izvedle Osnovna šola Srečka Kosovela iz Sežane, Nižja srednja šola Srečka Kosovela z Opčin in Prosek ter NSŠ Ivana Cankarja od Sv. Jakoba. Tačko je projekt Stopimo si naproti zaživel s skupnimi ekskurzijami, poukom, prireditvami, glasilom in dobrodelnimi pobudami, kot je bil božični sejem, na katerem so nabrali tisoč evrov za potrebe nekaterih človekoljubnih zavodov in organizacij.

Sodelovanje pa je prišlo do izraza tudi na včerajšnjem množično obiskanem Dnevnu šole v športni hali sežanske OŠ Kosovel z obsežnim programom, ki je bil v znamenju glasbe in predvsem plesa. Množico učencev in njihovih sorodnikov so med sporedom nagovorili ravnatelja sežanske in openške šole Jadranka Mihalič in Zvonko Legija ter sežanski župan Davorin Terčon in predsednica tržaške pokrajine Maria Teresa Bassa Poropat, ki so poudarili pomen povezovanja, sodelovanja in raznolikosti, ki ga imajo srečanja, kot je bilo včerajšnje, tudi spričo nekaterih negativnih dogodkov, ki so vezani na preteklost.

Na Dnevnu šolo pa je glavno besedo vendarje imela poustvarjalnost mladih tako na glasbenem področju z nastopom domačega ansambla Plima, šolskega orkestra pod vodstvom Iva Bašiča in malih pevcev, kot predvsem na plesnem področju, kjer so svoje plesno znanje prikazali člani plesnih in folklornih skupin ter mažoretk OŠ Kosovel in NSS Cankar, mlada plesalca iz Novega mesta, skravnosti plesa pa je občinstvo spoznalo tudi preko intervjiju z ugledno gostjo, slovensko plesno zvezdo Meto Zagorc.

Pravijo, da kar je izgovorjeno leti, zapisano pa ostane. Tako bo tudi sodelovanje med šolami (naj omenimo, da sežanska šola sodeluje tudi pri tržaškem projektu Camminatieste-Caminacittà skupaj z italijansko osnovno šolo Rossetti) ostalo trajno zapisano v glasilu OŠ Srečka Kosovela iz Sežane Glasek.si, ki so ga skupaj sestavili učenci šol iz Sežane, z Opčin, s Prosek in iz Trsta.

Ivan Žerjal

POLITIKA - Načrti predsednika Ballamana

Deželni svetniki varčujejo

Manj stroškov za papir, več računalniških obdelav podatkov in varčevalni energetski ukrepi



Predsedstvo deželnega parlamenta se je odločilo za varčevalne ukrepe

TRST - V obdobju hude gospodarske krize se je tudi deželni svet odločil za varčevanje. Predsednik Edouard Ballaman je na včerajšnji novinarski konferenci povedal, da bo v tem letu skupščina FJK v primerjavi z lanskim letom privarčevala okoli tri milijone evrov. V letu 2008 je dejavnost sveta stala 27,3 milijona evrov. Tri milijone bodo privarčevali, ker letos ne bodo izplačali odpravnin deželnim svetnikom, katerim je ob lanskih volitvah zapadel mandat.

Ballaman je napovedal tudi druge varčevalne ukrepe. Računa, da bodo v tem letu precej omejili rabo papirja in da bodo istočasno povečali računalniško obdelavo ne samo podatkov, temveč tudi dokumentov, ki jih danes tiskajo. Predsednik je tudi izpostavil dejstvo, da so precej denarja privarčevali tudi z ukinitvijo inštitucije zaščitnika mladoletnikov, za katere sedaj skrbí on.

Varčevanje bo zadevalo tudi stroške za energijo. V palači deželnega sveta bodo namestili naprave, ki bodo obratovale z alternativnimi energetskimi viri.



INTERVJU - Tajnik Stefano Predan pred današnjim občnim zborom Kmečke zveze v Benečiji

»V petih letih delovanja smo dosegli nekaj lepih uspehov«

Kar zadeva gospodarsko krizo, pa ta za kmetovalce v Benečiji predstavlja dodatno priložnost

ČEDAD - Kmečka zveza iz videmške pokrajine bo imela danes ob 20. uri v prvem sklicanju (in pol ure kasneje v drugem) svoj redni občni zbor v gostilni »Nova coop Lussevera« v Bardu. Na dnevnem redu je pregled dejavnosti preteklega leta, predsednik Luca Manig in tajnik Stefano Predan, ki svoji funkciji opravlja že od ustanovitve čedajske Kmečke zveze, 12. februarja leta 2004, pa bosta članom predstavila tudi načrte za nadaljnje delovanje. Pred občnim zborom smo se o dejavnostih Kmečke zveze v videmski pokrajini pogovorili z njenim tajnikom, agronomom Stefanom Predanom.

Koliko je vaših članov?

Osemdeset, kar se mi zdi zelo dobro. Večina članov prihaja iz Nadiških in Terških dolin, manj pa iz Kanalske doline in Rezije. Počasi se nam pridružujejo tudi kmetje iz Praprotnega, Tavorjane in Čedada. Širitev je vsekakor postopna, saj bi za koordinacijo še večjega števila članov potrebovali precej bolj obsežno strukturo, predvsem večje prostore in več osebja.

S čim se pretežno ukvarjajo vaši člani?

Največ se jih ukvarja z gozdarstvom. Med člani je še nekaj živinorejev in sadjarjev, pred kratkim pa smo začeli skrbeti tudi za vinogradnike, saj smo navsezadnje del Konzorcija Brda za vzhodno Furlanijo.

Katero storitve jim nudite?

Predvsem tehnično in upravno pomoč ter sindikalno predstavništvo, skrbimo pa tudi za izobraževanje naših članov in drugih, ki jih zanima kmetijstvo. V sodelovanju s Slovenskim zavodom za poklicno izobraževanje smo na primer privedli dva tečaja. Prvi zadeva splošno kmetijstvo in traja 150 ur, drugi pa marketinško promocijo tipičnih kmetijskih izdelkov. Stalno izobraževanje je namreč tudi v kmetijstvu zelo pomembno. Določene storitve pa nudimo tudi tistim, ki niso včlanjeni v zvezo.

Kdo je prej skrbel za njih?

V glavnem združenje Coldiretti, ki je imelo pravi monopol. To pa ni bila optimalna rešitev, saj je združenje nekoliko znamernajoča območja, v katerih so prebivali naši ljudje. Slovenski kmetovalci so bili zanje manj rentabilni. Zato je bilo nujno, da se slovenska Kmečka zveza, ki je že uspešno delovala na Tržaškem in Goriškem, razširi še na Videmsko. V petih letih obstoja smo dosegli že vrsto zavdajljivih uspehov, poleg tega pa je naša prisotnost tudi povzročila nekaj pomembnih premikov na tržišču. Pri svojem delu pa smo imeli tudi veliko podporo političnih predstavnikov. Plodno smo namreč sodelovali tako

Stefano Predan je tajnik Kmečke zveze v videmski pokrajini od njene ustanovitve februarja 2004

NM



z Deželko kot z Gorsko skupnostjo Ter, Nadiža, Brda, ki je na lokalni ravni naš neposredni sogovornik.

Bi omenili nekaj vaših pomembnejših dosežkov?

Mislim, da je zavidljiv uspeh že to, da je naš ured v Čedadu tudi s finančnega vidika praktično avtonomen in da smo v kratkem času zbrali že osemdeset članov. Ko smo pred temi leti začeli z delom, se je zdelelo, da kmetijstvo počasi propada, izkazalo pa se je, da to ni res. Uveljavil se je zanimiv trend, saj se je več mladih v zadnjem obdobju odločilo, da bo na domačem ozemlju odpri svoje kmetije, predvsem v goratih območjih, medtem ko je v ravnini tega manj. Na splošno nudi zdaj kmetijstvo več možnosti, saj zaslužek zdaj ni več vezan samo na prodajo pridelkov in izdelkov. Kar zadeva razne pobude, za katere smo se v tem obdobju odločili, pa bi omenil predvsem projekt Interreg med Italijo in Slovenijo Prostor kostanja, ki ga nameravamo, v kolikor bo to mogoče z novimi razpisimi, še razširiti, in integrirane projekte, ki smo jih predstavili Gorski skupnosti v okviru ruralnega razvojnega načrta in morajo biti še odobreni. Tu gre za investicije, katerih vrednost presega deset milijonov evrov. Največji uspeh pa smo po mojem dosegli v Podobnemu, kjer je konec lanskega novembra začela delovati nova topotna napeljava, ki omogoča ogrevanje županstva, šol, ambulante, občinske dvorane in zasebnih poslopij z obnovljivim in veliko cenejšim energet-

skim virom, to je z lesno biomaso. V ta prostor smo vložili veliko energije in smo v bistvu postali neke vrste referent za celotno deželo.

Kako pa naprej?

Rešiti bo treba najprej dve pomembni vprašanji. Veliko se govori o turizmu in kako lahko ta prispeva k razvoju nekega teritorija, na žalost pa besedam ne sledijo dejavnosti. Pri nas imamo v goratih predelih več kot trideset prošenj za prispevke za gradnjo ali obnovo kmečkih turizmov v skupni vrednosti približno 2.500.000 evrov, denarja pa že več kot pet let ni od nikoder. Na žalost zgleda, da je Dežela pozabila na to, da se sestavlja polovico površine FJK gorata območja. Odbornik za kmetijstvo Claudio Violino je na primer dejal, da je zdaj čas, da se investira v ravnino, saj je goratim predelom po njegovem namenjeno že preveč denarja. Drugo vprašanje pa zadeva izkoriscanje sredstev (skoraj 350.000 evrov) za socialno-ekonomski razvoj, ki jih Gorska skupnost dobiva na podlagi 21. člena zakona 38. Mislim, da ti prispevki doslej niso bili uporabljeni dovolj smotorno, tako da bomo predlagali, naj se v naslednjih letih del tega denarja nameni izključno za kmetijstvo, primerna vsota pa ne more biti manjša od 100.000 evrov. Le tako bomo lahko dosegli pomembne rezultate in bomo lahko dejansko pomagali našim kmetom.

V zadnjih mesecih se veliko govoriti o gospodarski krizi. Kako ta vpliva na vaše člane?

Pravzaprav smo mi premajhni, da bi občutili posledice krize. Po pravici povodano nudi nekaterim še več možnosti. Plinsko ogrevanje je na primer trenutno približno osemkrat dražje od ogrevanja na drva. To pa pomeni, da bo v tem obdobju veliko več ljudi, ki želijo prihraniti kaj denarja, kupovalo drva, gozdarji pa jih bodo lahko prodajali tudi po višji ceni, ker bo povpraševanje veliko, v naslednjih šestih letih pa se bo po mojem še razširilo. Za ogrevanje z lesnimi biomasami se bodo gotovo odločale tudi posamezne javne uprave in ne več le posamezniki in zasebna podjetja. To dokazuje tudi dejstvo, da bo Gorska skupnost v naših krajih po našem pilotnem načrtu v Podobnem verjetno izvedla še trinajst načrtov za podobne termične napeljave.

Kako ocenjujete sodelovanje z goriskim in tržaškim sedežem Kmečke zvezze?

Zelo dobro, saj smo stalno v stiku, kar navsezadnje omogoča tudi moderna tehnologija. Delovanje je zato lahko takoj, kot če bi bila zveza ena sama. Tako nam na primer zdaj glede vinogradništva pomagajo kolegi z Goriškega, saj se tam že dolgo ukvarjajo s tem sektorjem. Mislim pa, da bo v bodočem sodelovanju med tremi sedeži še bolj tesno. Drugače tudi ne bi moglo biti, saj smo premajhni, da bi lahko delovali ločeno.

Tjaša Gruden

SLOVENIJA - Slovenski minister se je v Bruslju srečal z evropskim komisarjem Tajanijem

Vlačič: V dveh do treh tednih znana dokončna rešitev o vinjetah

BRUSELJ - Slovenija bo v roku dveh do treh tednov sprejela dokončno rešitev o vinjetah, je včeraj v Bruslju povedal minister za promet Patrick Vlačič po srečanju z evropskim komisarjem za promet Antonijem Tajanijem. Evropska komisija je po njegovih navedbah do takrat pripravljena počakati z nadaljnimi odločitvami glede postopkov proti Sloveniji.

"Komisarju sem opisal, da kakšnih ugotovitev je prišla naša medderska skupina in mu pojasnil vse posledice uvedbe vinjet, on pa je povedal svoja stališča in dogovorila sva se, da bomo v naslednjih dneh prišli do končne rešitev," je minister odgovoril na vprašanje, kakšno sporočilo je prinesel v Bruselj in kakšen je bil odziv načrta. Komisar je po ministrovih besedah ponovil znano stališče komisije, da so slovenske vinjete v nasprotju s pravom EU, z načelom enakosti, torej da gre za diskriminacijo tujih državljanov, ki slovenskih cest ne



PATRICK VLAČIČ

uporabljajo tako pogosto kot Slovenci. Zaradi tega je komisija lani oktobra proti Sloveniji tudi sprožila postopek zaradi kršenja pravnega reda EU.

Prav tako je komisar tudi tokrat podal svoje predloge, po ministrovih besedah nekatere tudi v smeri cen. Tjan je doslej javno predlagal uvedbo vinjet za turiste in uvedbo tedenske vinjet za pet evrov, pri čemer je vselej izrecno poudaril, da mora biti rešitev vsekakor sorazmerna in ne sme diskriminirati. Komisija naj bi si pred-

vsem želela, da bi bil problem rešen pred turistično sezono.

Evropska komisija je zaradi uvedbe vinjet ustavila projekt gradnje avtocestnega odseka Draženci-Slivnica, za katerega naj bi Slovenija dobila približno 38 milijonov evrov evropskih sredstev, ki bi jih moralpa potrcati do konca leta 2010. Komisija je tudi opozorila, da je pripravljena zmrzniti dodatna sredstva, če rešitve glede vinjet ne bo kmalu.

V komisiji opozarjajo, da je odločitev o odmrznitvi sredstev odvisna od tega, ali bo komisija ustavila postopek zaradi kršitve pravnega reda EU proti Sloveniji. Evropska komisija je slovenski avtocestni projekt zmrznila na podlagi 41. člena uredbe Sveta EU iz leta 2006 o splošnih dočebah o evropskem skladu za regionalni razvoj, evropskem socialnem skladu in kohezijskem skladu. Po neuradnih informacijah naj bi bile podobne prakse zelo redke oziroma

naj bi bil slovenski primer morda celo edini.

Po nekaterih neuradnih navedbah naj bi bile odločitve Evropske komisije v postopku proti Sloveniji povezane z dejstvom, da je komisar Tjan Italijan. Italija je namreč poleg Hrvaške in Avstrije, največja nasprotnica eno- in polletnih vinjet. "Ne bi šel tako daleč. Vsaj morali bi vsi komisarji delovati kot komisari EU. Če bi pa zaznali, da bi delovali drugače, pa ne bi zamudili trenutka, da bi jim to tudi povedali," je te navedbe včeraj komentiral Vlačič.

Ključno vprašanje sedaj ostaja, kaj bo storila Evropska komisija, ki jo bi Slovenija predstavila dokončno rešitev o vinjetah. Po neuradnih navedbah namreč ni pričakovati takojšnje spremembe sistema, temveč le časovnico načrtovanih sprememb v naslednjem letu. Komisija se bo tako moralodločiti, ali je zaveza zanj dovolj ali želi takojšen rezultat. (STA)

EVRO

1,3671 \$

+4,12

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

19. marca 2009

evro (povprečni tečaj)

valute	19.03.	18.03.
ameriški dolar	1,3671	1,3130
japonski jen	129,67	128,94
kitaški juan	9,3352	8,9740
russki rubel	45,6515	45,1795
indijska rupee	68,7790	67,3440
danska krona	7,4514	7,4508
britanski funt	0,94050	0,93910
švedska krona	10,8663	10,9630
norveška krona	8,6450	8,8090
češka koruna	26,779	26,988
švicarski frank	1,5385	1,5332
estonska korona	15,6466	15,6466
madžarski forint	298,50	301,70
poljski zlot	4,5410	4,5427
kanadski dolar	1,6732	1,6563
avstralski dolar	1,9771	1,9840
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	4,3003	4,2965
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7080	0,7075
brazilski real	3,0624	2,9523
islandska korona	29,00	29,00
turška lira	2,3047	2,2459
hrvaška kuna	7,4555	7,4395

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

19. marca 2009

1 mesec 3 mesec 6 mesec 12 mesec

	1 mesec	3 mesec	6 mesec	12 mesec
LIBOR (USD)	0,52313	1,22688	1,74125	2,00625
LIBOR (EUR)	1,185	1,58125	1,74188	1,885
LIBOR (CHF)	0,25167	0,405	0,55833	0,86833
EURIBOR (EUR)	1,19	1,584	1,734	1,877

ZLATO

(99,99 %) za kg

+406,81

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

19. marca 2009

vrednostni papir zaključni tečaj v € spr.v %

BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA	9,51	-0,63

<tbl_r cells="3"

ŽARIŠČE

Lokev in sožitje

PETER MOČNIK



Zadnji februarski vikend se je najbolj nacionalistična euzelska organizacija, ki se je otepajo tudi druge podobne organizacije, podala blizu Lokve, na kraj, kjer naj bi bili ostanki trupel Tržačanov, ki naj bi jih tu pobile maja 1945 jugoslovanske oblasti. Podatek je iz zgodovinskega vidika zelo problematičen, saj trditev ni bila nikoli preverjena, kar ne bi bilo težko: zadostoval bi spust speleoologata....

Namen takih pobud je zelo jasan: dokazati barbarstvo slovenskih narodov, ki so uničili romansko civilizacijo in ki so si prisvojili ozemlje z nasiljem. Izpad gospes v krvnem plăšču, ki je "poromala" v Lokev in ki je bila posnetna na POP TV, je bil zelo zgovoren: "I sciavi resta sciavi".

Želja po prikazanju Slovencev in Slovanov kot nečloveških bitij je na italijanski strani dokazana celo v parlamentarnih aktih. Februarja 2006 je predsednikoma zbornic Casiniju in Peri oddala svoj izdelek komisija, ki je preiskovala razloge za izginotje sodnih spisov proti nacifašističnim zločincem, ki so jih "našli" po skoraj 40 letih v "omari sramote" v nekem podzemskem prostoru. Poročalec opozicije, torej leve sredine, dodaja k svojemu poročilu tudi vse dokumente, v katerih je dokazano, da je vlada, ki je nastala v Italiji po letu 1945, naredila, kar je bilo v njenih močeh, da ni izročila ali sodila nobemu italijanskemu vojnemu zločincu. Gre za raziskavo, ki bi se je moral kdo lotiti, ker je res poučna. V pogovoru 20. junija 1947 med zunanjim ministrom Castellanijem in glavnim vojaškim tožilcem, ki bi moral soditi vojnim zločincem, za katere je Jugoslavija zahtevala izročitev, je minister takole povedal: "Prikazati strahovitosti, ki so jih storili Jugoslovani proti Italijanom je eden od ciljev, h katerim stremimo, zato ker bomo tako ustvarili vse pogoje, da zavrnimo izročitev Italijanov Jugoslavij". Tako zunanjji minister republike, ki naj bi nastala iz odporništva, kot uči predsednik Napolitano.

Na primerek 48 oseb, ki so dobitile priznanja od Ciampija in Napolitana, dobimo 1 vojnega zločinka, ki je tako označen tudi v italijanskih spisih, saj je bil fašistični prefekt v Zadru, predsednik posebnega fašističnega sodišča za Dalmacijo, ki je usmrtilo na stotine partizanov in civilistov, podpolkovnik črnosrajčnikov. Ta je bil predan spominu postfašistične Italije kot zadnji italijanski prefekt v Zadru, ki se je nahajal v Trstu zaradi svoje funkcije in ki so ga tu aretirali, odpeljali in nato usmrtili "titovski" partizani. Se ne omenja pa, da je bil ustreljen v Šibeniku maja 1947 po dvostenopenjskem procesu zaradi vojnih zločinov. Dobimo način 8 škvadistrov fašistične in republikanske stranke ter še 4 funkcionarje, 13 policajev, 8 članov Milizie, 6 vojakov, 1 vojaka, ki je sodeloval z nacionalističnim tržaškim odporništvom, ki so vsi sodelovali s Salojsko Republiko in z nemškimi silami po 8. septembetu 1943 in so zato tudi po italijanski zakonodaji (odlok 27.07.44 št. 159, člen 5) podvrženi sojenju po vojaškem kazenskem zakoniku kot izdalci in zločinci. Nato še 2 irentista, 1 polica in enega avtonomista ter 3 osebe, za katere ni znano, kaj so točno bili. Vsi ti so umrli v medvojnem obdobju in so bili ali ustreljeni po rednem procesu s strani jugoslovenskih oblasti, ali so umrli v sprogu s partizanskimi četami; 9 jih je bilo aretiranih in umorjenih, 25 aretiranih in so izginili ali umrli v zaporu; 10 pa jih je podleglo neznamen storilcem; 6 izmed vseh so našli v breznih, uradno pa se podaja številko 11. Taka odličja so že v nasprotju z zakonom o 10. februarju in so sad zelo slabo vodene komisije, ki jih utemeljuje, čigar člani so ali popolnoma nesposobni ali v slabih veri.

Sožitje ne more rasti na krivčni in lažni podlagi. Kot ne more rasti, če vpliven levosredinski italijanski politik že 7. marca v italijanskem dnevniku, ki izhaja na Reki, obsoja slovenskega zunanjega ministra - o katerem se pove, da noče enačiti fa-

šističnega gorja s povojskimi poboji - samo zato, ker ni nič povedal o eksodusu in o nasilju jugoslovanskega režima, ki je do njega privadel in izpraznil popolnoma italijansko ozemlje. Očita slovenskemu zunanjemu ministru, da uči zgodovino kot "zmagovalec" poražence. Vsak komentar je odveč. Minister Žbogar torej ni prevzel neke krivde - tako očitno razmišlja naš politik -, ki naj bi uravovesila fašistično gorje. Ponavlja se leto 1947. Škoda, da ne uporablja enake vneme, da bi dosegel objavo poročila medvladne komisije zgodovinarjev s strani Italije. Niti, ko je njegova stran bila na vladni. Oseba iz njegovih krogov je celo rekla v časopisu, da bi morali to poročilo že pregledati, ker ni več aktualno. Ne vem zakaj, če se je ustavilo leta 1954.

Nekaj dni pred lokavskim "romanjem" je poslanec Battelli, po Radiu Koper Capodistria, po njem pa še na srečanju s slovensko varuhinjo pravic, obtožil slovensko oblast, da ne izvaja zaščite italijanske manjšine ter da jo želi asimilirati, saj naj ne bi spoštovala vidne dvojezičnosti v zadostni meri in ne postavlja vse urade osebja z znanjem italijančine. Morda bi mu naročili nekaj privatnih lekcij za kakega našega krajevnega župana ali za predsednika naše dežele!

Ne vem, če je vse to zrežirano. Gotovo je, da se z desne in leve udarja po nas in po pravičnem in poštenem sožitju in se prikriva zgodovinsko resnico. Tega pa ne bom nikoli pozrl. Ni politično pošteno in ni vredno človeških žrtev.

Kdor vsega tega ne pozna, ne more ocenjevati, ali so Lokavci ravni pravilno ali zgrešeno in postavljati kot modele sodelovanja oseb, ki nimajo predoskokov. To zna delati vsak. Lokev in par trditve so dvignile pokrov nad to našo Pandorino skrinjico.

Predlagam, da bi govorili o sožitju znova, na podlagi zgodovinske resnice in z opozorilom oblastem, naj jo spoštujejo. Sem prevelik optimist ali idealist, če v to verjamem?

SEŽANA - Jutri Kulturni projekt Festival priateljstva

SEŽANA - V nizu prireditve projekta Festival priateljstva, ki ga v Razvojnem društvu Pliska iz Pliskovice pripravljajo že vrsto let in oblikujejo skupaj s partnerstvenimi društvami iz Slovenije in Italije, bodo letos v počastitev Kosovelovega rojstva prvič pripravili osrednjo mednarodno kulturno prireditve, ki bo na sporedu jutri, 21. marca.

Pričela se bo ob 20. uri v Kosovelovem domu v Sežani. V programu, ki ga bo oblikovala in vodila pesnica Magdalena Svetina Terčon, bodo sodelovali: otroška skupina iz Pliskovice, SKD Vigred iz Šempolja, KRD Dom Briščiki, RZ Repentabor, KD Tomaj, Oktet Odmevi iz Saleža, OŠ Dutovlje, RD Gmajnca iz Križa, Turistično društvo Kras iz Dutovlj, KD Kraški šopek iz Sežane, Mladinski hotel Pliskovica in Društvo za razvoj kmetijstva in turizma Planta Komen.

Vstop na prireditve je prost in organizatorji pričakujejo, da bo za prireditve vladalo veliko zanimanje. (O.K.)

LJUBLJANA - Nov glasbeni projekt Volkswagner Wagner v jazzovski maniri z Laibachom in radijskimi simfoniki

LJUBLJANA - Skupina Laibach skupaj s Simfoničnim orkestrom RTV Slovenija ustvarja nov glasbeni projekt Volkswagner, ki bo vrgel novo luč na nemškega skladatelja Richarda Wagnerja. Z njim bodo skušali dokazati, da se v njem skrivajo zametki modernizma, ki je 20. stoletje pripeljal do raznovrstnih eksperimentov. Izvedli ga bodo 18. aprila v Cankarjevem domu.

Skupino Laibach zanimajo projekti, ki izstopajo iz ustaljenih praks in žanrov. "Wagner je bil naša dolgoletna želja, konstantno so nas nagovarjali, da bi se ga lotili," je na včerajšnji novinarski konferenci povedal član zasedbe Ivan Novak.

Za enega najbolj kontroverznih glasbenih ustvarjalcev so se odločili iz več razlogov, "verjetno še najmanj zaradi same glasbe, ki je pri Wagnerju sicer bistvena, a mogoče ne najbolj bistvena". Bolj jih zanima ideologija. Opozoriti želijo na njegovo "fatalno vlogo", ki jo je v 20. stoletju igral prek Tretjega rajha in Adolfa Hitlerja - znano je, da je bil nemški diktator dobesedno obseden z Wagnerjem. "Nas zanima, kaj bi bilo, če bi bilo drugače," je dejal Novak. Kaj si poslušalci lahko obetajo, še ni znal povedati, kajti projekt še nastaja, napovedal pa je veliko mero improvizacije. Dobršen del zasluga za to gre verjetno pripisati tudi jazzovskemu (po)ustvarjalcu Izidorju Leitingerju, ki so si ga izbrali za aranžerja in dirigenta.

Wagner je po Novakovih besedah močno vplival na jazzovske glasbenike ne glede na to, da je Tretji rajh prepovedal jazz, zato bodo poleg že omenjenega skušali dokazati tudi, da je bil zametek modernizma v njem oddočilen za razvoj sodobne forme, ki so jo razvijali predvsem jazzovski glasbeniki od povojnega obdobja naprej. Wagner bo po Novakovih napovedih "obdelan v tem tonu", z jazzovskim nabojem.

Na vprašanje, katera Wagnerjeva dela bodo podlaga projektu, je Novak odgovoril, da "niso bili tako precizni" pri izboru skladb oziroma motivov, kot v primeru prejšnjega projekta Laibach-kunstderfuge, katerega iztočnica je bila Bachova Umetnost fuge. Vzeli so sicer uverturo v Tannhäuserja, Siegfriedovo Idilo in Ježo Valkir, vendar "brez kakšnega posebnega ključa". Čeprav še ni končan, pa se zanj že zanimajo v Pragi, kjer imajo zveste poslušalce. (STA)

PISMA UREDNIŠTVU

Odprto pismo vodstvu SSG

*Cavaliere: Or che ciascuno è sazio,
non mi han detto nemmeno: vi ringrazio.*

*Vitez: Zdaj, ko oni se najesti in napi-
ti, se mi niti zahvaliti. (C. Goldoni,
Campiello, IV. dej., 8. prizor)*

Četudi se mi zdi, da je imenovanje novega umetniškega vodje Slovenskega stalnega gledališča v Trstu zadnja stvar, ki zanima bralce časopisnih medijev, čutim moralno dolžnost, da se ob tem dogodku oglasim.

Sem namreč eden od dvajsetih kandidatov, ki so se prijavili na razpis in tako kot najbrž večina med njimi zastavil svoje intelektualne sposobnosti, da sem strokovni komisiji, najprej v pisni, kasneje pa še v ustni obliki obrazložil svoje temeljne smernice za umetniški razvoj SSG. Ker sta bili tako moja prijava na razpis kot kasnejši pogovor s člani komisije izrazito dialoško naravnana, sem od vodstva SSG pričakoval vsaj pisno obvestilo o izidu razpisa, ne pa, da sem zanj



v suhopravnem slogu tiskovnega sporocila izvedel iz medijev. Olika bi narekovala tudi formalno zahvalo za trud, ki sem ga – tako kot ostali – vložil v vizijo umeđniške prihodnosti te ustanove. A močne zahtevam preveč, saj olike najbrž res moremo meriti z moralnim vatrom današnjih dni.

Vodstvo SSG morda res ni dolžno obvestiti kandidatov o izidu razpisa, niti se jim zahvaliti za čas, ki so ga posvetili omenjeni ustanovi. Olikano vedenje ali bonton pa bi vseeno zahteval drugačno ravnanje, saj smo vsi, ki smo se prijavili na to delovno mesto, ljudje z določenim umetniškim profilom in občutljivostjo ter nezanemarljivim pedigreejem, ne pa brezvezni sleherniki.

Sergej Verč, režiser in književnik

SLOVENSKE RODBINE NA TRŽAŠKEM

Puntar

Prof. Pavle Merkù povezuje priimek Puntar s furlansko besedo pontar, ki pomeni klanec, reber. V Trstu so govorili do 19.st. furlansko narečje in so verjetno tako nazivali Kraševce, ki so po tej rebri prihajali v Trst. Težko pa bi trdili, da so bivali na vrhu klanca, saj je Puntar (tudi v zapisu Pontar ali Ponter) značilen prosekški priimek, ne pa kontovelški. Razen kakega osamljenega primera (npr. Jožef v Medji vasi leta 1741), jih v drugih okoliških vaseh ne najdemo. Nekaj pa se jih naseli v Trstu in predmestnih vaseh, kar potrjuje njihovo povezanost z mestom.

Raziskovalec Lucio Giacomini pa

je našel leta 1510 nekega Puntaria,

kapetana boemskega vojaka v Trstu. Če gre

res za prednika vseh Puntarjev, je tudi izvor priimka drugačen. V čeških in slovaških zbirkah priimkov Puntarjev ne

najdemo, tako da tega izvora ne moremo

stootstotno potrditi.

Prva omemba na Prosek uga v

leta 1578, z oporočko Jere, vodove Petra

Pontaria iz Proseka. Zapuča 4 sinove:

Justa, Gregorja, Hilarija in Jakoba. Po

slednjem lahko s precejšnjo gotovostjo

kestavimo rodovnik najbolj številne veje Puntarjev.

Začasni slovar slovenskih priimkov (ur. F. Bezljaj), ki se nanaša na podatke iz let 1931-48, navaja, da so bili Puntarji tedaj prisotni na področjih Logatca, Ljubljane in okolice, Krškega, Novega Mesta, Brežic, Radovljice in Slovenskih konjic. Težko bi rekl, da izhajajo vsi iz Proseka, nekateri pa bi lahko imeli tudi drugačen izvorni pomen. V Italiji jih nekaj najdemo v Venetu, tudi v tem primeru z mogoč drugačnim izvodom.

V Trstu je v 18. stoletju zabeležen več krstov: nekateri so Prosečani, drugi pa že živijo v mestnem središču.

Jakoba v prvi polovici 17.st. nasledijo Anton, Luka in Gregor. Gregorjev sin Mihail ima pet sinov: Mateja, Gregorja, Simona, Luka in Martina. Vsi imajo potomstvo, ki v popisu leta 1777 naseljuje hiše s številkami 1, 4, 10, 94 in 95. Drugi dve veji Puntarjev pa imata kot svoja skrajna prednike Štefana (hišni št. 12 in 53), rojenega okrog leta 1617, in Andreja (hišni št. 28 in 36), rojenega okrog leta 1601. Zaenkrat ni bilo mogoče najti povezave s Petrom ali katem od njegovih sinov.

Marko Oblak





JAVNA VARNOST - Premier prisluhnil pozivu 101 poslanca Ljudstva svobode

Berlusconi: Severna liga ne more imeti vselej vsega

Verjetno bosta iz zakonskega predloga umaknjeni najbolj sporni določili - Opozicija zadovoljna

RIM, BRUSELJ - Vse kaže, da bo »upor« 101 poslanca Ljudstva svobode proti določilom, ki jih je Severna liga vslila v zakonski predlog o javni varnosti, nekaj obrodi. Predsednik vlade Silvio Berlusconi je iz Bruslja, kjer se udeležuje evropskega vrha, že dal vedeti, da bo tokrat moral popustiti Bossi.

Kot znano, sta sporni zlasti dve določili. Najprej tisto, po katerem naj bi nezakonito priseljevanje postalo kaznivo dejanje, potem pa tisto, po katerem naj bi imeli zdravnik možnost, da prijavijo oblastem nezakonite priseljence, ki se nanje obrnejo za pomoč. Obe ti določili sta naleteli na hude kritike v vrstah opozicije in še prej v civilni družbi, kar je sprožilo vse večje ograjevanje od njiju tudi v desni sredini, ki je sicer besedilo v senatu odobrila. Tako se je v minulih dneh rodilo pismo Berlusconiju, ki ga je podpisal 101 poslanec Ljudstva svobode z Alessandro Mussolini na čelu. Podpisniki so se zavzeli za spremembu zakonskega predloga in v tamen pozvali predsednika vlade, naj glasovanje o njem ne veže na zaupnico vladi.

»Severna liga ne more vselej imeti vsega,« je včeraj dejal Berlusconi. »Mi vemo, da so naši sogovorniki pri Severni ligi zahtevni in da se odločno borijo za svoje ideje. Včasih pristanemo na njihova stališča, včasih to naredimo s težavo, včasih pa ne pristanemo,« je pristavljal premier. Kot primer je navedel mož-

nost uvedbe obhodnih straž, na katero je Ljudstvo svobode pristalo nerado, ker se je zavedalo, da bo to sprožilo val polemik. Po Berlusconijevih besedah bodo tokrat najbrž morali popustiti »priatelji Severne lige«.

Tako je tem se je oglasil vodja severnoligšev Umberto Bossi. Izrazil je prepričanje, da bo z Berlusconijem mogoče najti kompromisno rešitev, tako kot se je še vselej zgodilo. Bolj zaskrbljen je bil notranji minister Roberto Maroni, sicer vidni predstavnik Severne lige. Izrazil je prepričanje, da je pravi cilj pobude 101 poslanca drugačen od deklariranega. Resničen cilj naj bi imel opraviti s pravrami na kongres, na katerem se bosta 27. t. m. Ljudstvo svobode in Nacionalno zavezništvo končno spojila v eno stranko.

Maronijeva razloga je najbrž za lase privlečena. Dokaz za to je dejstvo, da se je iz pisma 101 poslance med tem rodil popravek k zakonskemu predlogu o javni varnosti, ki je bil včeraj formalno predložen v pristojni komisiji poslanske zbornice.

Na vse to se je opozicija pozitivno odzvala. »Priče smo zapoznali, a pomembni zahtevi po večji parlamentarni svobodi pomembnega dela poslancev Ljudstva svobode,« je menil načelnik demokratske skupine v poslanski zbornici Antonello Soro. Podobne ocene je bilo slišati iz vrst Italije vrednot in UDC.



Silvio Berlusconi

ANSA

ŠOLSTVO - Sporna ministrova izjava

Brunetta: Onda združuje gverilce, in ne študentov

RIM - »Pripadniki študentskega gibanja Onda so v resnici gverilci in kot take jih bomo obravnavali.« Tako je povedal minister za javne uprave Renato Brunetta, ko je včeraj priedel tiskovno konferenco skupno z ministrico za šolstvo Mariastello Gelmini o aktualnih vprašanjih na šolskem področju. Na prizombo časnika, češ da se spet dviga študentski protest, je Bruneta repliciral: »Ne vidim toliko protestov kolikor gverilske akcije združenja Onda. Po drugi strani ugotavljam, da Onda ne nastopa na univerzitetnih volitvah. Sem demokrat in kot tak verjamem bolj v volitve kot v gverilske akcije.«

Združenje Unione degli studenti ministru ni ostalo dolžno. V tiskovni novi je zapisalo, da je Brunettova izjava »vredna najslabših južnoameriških rezimov«, in zahtevalo, naj minister odstopi. Predstavnik Italije vrednot Massimo Donadi pa je menil, da Brunetta nastopa kot »malu duče«. Ministrove izjave sta obsodili tudi DS in SKP.

Gelmaninjeva je na tiskovni konferenci sicer povedala, da vlada namerava omejiti prisotnost tujih študentov v šolah, in sicer tako, da ne bi presegla 30 odstotkov šolske populacije. Ukrep naj bi začel veljati v šolskem letu 2010-2011, vendar bo ministrica pozvala ravnotežje, naj se te smernice po možnosti držijo že v prihodnjem šolskem letu.

Gelmaninjeva je na srečanju s časniki tudi branila novi pravilnik za šolsko ocenjevanje, ki ga je ministrski svet odobril na svoji zadnji seji. V njem sta dve določili, ki sta dvignili veliko prahu. Najprej tisto, po katerem ne bodo pripuščeni k maturi študentje, ki bodo imeli tudi samo eno petico. Potem pa še določilo, po katerem bo moral študent s petico v vedenju ponavljati razred. Ministrka je naposled napovedala, da bo v novem šolskem letu predvidoma izgubilo službo 18 tisoč suplementov. »To je precej manj od 42 tisoč delovnih mest, ki bi jih morali ukiniti na osnovi finančnega zakona,« je dejala.

ČRNA KRONIKA - Včeraj pri Škofijah

Slovenija izročila Bouichouja

Domnevni dvakratni morilec je že v Trevisu - Ekstradiciji je ves čas nasprotoval



Fahd Bouichou po izročitvi

ANSA

TRST - Maroškega državljanina Fahda Bouichouja, ki je osumljen, da je 26. februarja v bližini Trevisa z nožem umoril partnerico in še ne dveletno hčerko, so slovenski policisti včeraj dopoldne ob 11. uri izročili italijanskim oblastem. Koprski policisti so se z agenti mobilnega oddelka iz Trevisa srečali na bivšem mejnem prehodu Škofije. Po krajšem postanku v Trstu, kjer je osumljeni podpisal nekaj dokumentov, so 27-letnega Bouichouja odpeljali v Treviso. Ob 13. uri je bil že na tamkajšnji kvesturi.

Do dvojnega umora je prišlo 26. februarja v kraju Castagnole di Paese pri Trevisu. V nekem stanovanju je morilec smrtno zabodel Elisabetto Leder in malo Arianno. Bouichou se je po dogodku, najprej z avtom in nato z vlačkom odpravil v Trst, kjer pa ga je izdal telefonski klic. Iz govorilnice na železniški postaji se je povezel s sestro v Maroku, klic pa je prestregla policija in tako ugotovila, kje se osumljenec nahaja. Bouichoujevo fotografijo so poslali slovenskim oblastem, Maročana pa so naslednje jutro med Hrpeljami in Tubljami prepoznali in prijeli kozinski polici. Bouichou je bil 22 dni v priporu v Kopru: ekstradicijo je ves čas zavračal, zatrjeval je, da mu je Italija uničila življenje. Dvojni umor naj bi delno priznal, dejanje naj bi bilo povezano z njegovo neuspelo integracijo v Italiji. Po prijetju nekaj dni ni jedel in pil, zaradi česar so ga odvedli tudi na pregled v izolsko bolnišnico. Naposled so ga vsekakor izročili italijanskim oblastem.

ARKEOLOGIJA - Z njim so dopolnili razstavo o izkopavanjih v Neaplju

V Herkulantu po naključju odkrili reliefno ploščo, ki upodablja Dioniza s plesočo menado

NEAPELJ - V Neaplju so v torek predstavili nov zaklad iz Herkulaneuma, ki je dopolnil razstavo Herculaneum, tri stoletja odkritij v tamkajšnjem Nacionalnem arheološkem muzeju (Museo archeologico nazionale). Gre za reliefno ploščo, ki so jo v ostankih tega antičnega mesta odkrili po naključju.

Mesto Herkulaneum je, tako kot Pompeje, uničil izbruh Vezuva leta 79 po Kr. Na razstavi, ki je na ogled že od oktobra in ki bo vrata zaprla 13. aprila, je predstavljenih več kot 150 eksponatov ter posmrtnih ostankov ljudi, ki so jih arheologi izkopali v zadnjih treh desetletjih.

Relief, na katerem sta upodobljena dva prizora, povezana z bogom Dionizom, so odkrili prejšnji mesec. Delo datira v 1. stoletje po Kr. Za proučevalce antične dediščine je še posebej zanimivo, saj, kot je povedala vodja izkopavanj v Herkulaneumu Maria Paola Giacobaldi, »še ne vedo z gotovostjo, katera zgodbja je upodobljena.«

Kot je dodala, je na reliefu verjet-



Odkriti marmornati relief datira v 1. stoletje po Kr.

no upodobljen Dioniz, zraven je plesoča oseba, ki bi lahko bila njegova spremjevalka menada, upodobljen pa sta še dve figuri - ena z moško pričesko in druga oblečena v ženka oblačila, ki zaenkrat ostajata popolnoma nepojasnjeni. Prav tako ni jasno, za kakšno daritev Dionizu gre, verjetno pa gre za neke vrste zahvalno daritev.

Marmorni relief so v Herkulaneumu odkrili 18. februarja med rednimi vzdrževalnimi deli. Našli so ga v večji stanovanjski hiši v severozahodnem delu mesta, kjer so bila do sedaj izkopavanja opravljena le deloma. Bil je pritrjen na vzhodno steno večje sobe približno dva metra nad tlemi. Nekoč je imel par na južni steni, ki pa je bil odstranjen leta 1997.

Na razstavi o antičnem Herkulaneumu je mogoče videti kipe, tekstil in druge predmete, ki so jih arheologi odkopali na območju tega antičnega obmorskega mesteca južno od Neaplja, ki je bilo uničeno ob istem izbruhu Vezuva kot Pompeji, namreč 24. avgusta leta 79 po Kr.

Razlika je le v tem, da sta Pompeje prekrila vroč pepel in lava, medtem ko je Herkulaneum zasula toča skal, ki so se pomešale z blatom in zemljo. Blato in zemlja sta se tekom let strdila, kar je tudi razlog, da so se v Herkulaneumu ohranili organski materiali, kot so les, tkanine, voščene tablice in zvitki papirusa.

Razstava je tridelna. Prvi del je posvečen veličastnim kipom bogov, junakov in cesarjev med ruševinami, drugi del premožnejšim družinam iz mesta, v tretjem pa je preko predmetov za vsakdanjo življenje. Z izkopavanji na območju antičnega Herkulaneuma so začeli v začetku 18. stoletja.

Italija krši človekove in delovne pravice

RIM - Italija vse bolj krši človekove in delovne pravice migrantov. Tako ugotavlja Mednarodna organizacija dela v svojem vsakoletnem poročilu. Specializirana agencija ZN ugotavlja, da Italija posebno tepta prve člene konvencije št. 143 o migracijah v pogojih zlorabljanja ter o podpiranju enakih možnosti in tretjam delavcem migrantov iz leta 1981. S tega vidika naj bi bila Italija primerljiva Beninu, Burkini Faso, Kamarunu in Ugandi.

Italijanski izvoz v januarju najslabši od leta 1986

RIM - Italijanski izvoz je bil v januarju po podatkih zavoda Istat najslabši od leta 1986. Izvoz je namreč januarja letos upadel za 28,8 odstotka v primerjavi z januarjem leta 2008, medtem ko je glede na december lani upadel za 5,9 odstotka. Najhujše je bilo na področju izvajanja vozil (-38,8 odstotka v primerjavi z januarjem leta 2008) in še zlasti avtomobilov (-49 odstotkov glede na januar leta 2008). Trgovinski saldo je bil minus 3.585 milijonov evrov, bil pa je vsekakor boljši v primerjavi z januarjem leta 2008 (minus 4.105 milijonov evrov).

NAPOLITANO

»Marco Biagi je bil žrtev sekta«

MODENA - »Marco Biagi je padel kot žrtev zločinske agresije teroristov Rdečih brigad, a plačal je tudi in še prej zaradi sekta, ki od nekdaj zastruplja politični in socialni boj v naši državi.« Tako je povedal predsednik republike Giorgio Napolitano, ko je včeraj v Modeni nastopil na spominski slavnosti ob sedmi obletnici umora strokovnjaka za delovno pravo.

Napolitano je opozoril, da bi morali strniti sile zato, da bi v zadevah, kot je delovno pravo, prevladala kolikor mogoče skupna stališča. »Na tem področju bi morali preseči zgolj obrambno logiko in ne bi smeli tega braniti vsak doseg.« Razstava je tridelna. Prvi del je posvečen veličastnim kipom bogov, junakov in cesarjev med ruševinami, drugi del premožnejšim družinam iz mesta, v tretjem pa je preko predmetov za vsakdanjo življenje. Z izkopavanji na območju antičnega Herkulaneuma so začeli v začetku 18. stoletja.



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.eu

Petak, 20. marca 2009

7

FURLANSKA CESTA - Poseg potreben zaradi varnosti

Pri Fričih bodo uredili nov ovinek s parkiriščem

Ureditev bo podobna novemu ovinku pri Rumeni hiši - Investicija vredna milijon 700 tisoč evrov

Na Furlanski cesti bodo na novo uredili, utrdili in razširili še en ovinek. Po tistem pri Rumeni hiši, ki sta ga bili tržaška občina in deželna civilna zaščita prisiljena sanirati zaradi usada, bo kmalu na vrsti ovinek kakega pol kilometra više od Rumene hiše v smere proti Kontovelju. Tako so potrdili na včerajšnji seji tržaške občinske komisije za urbanistiko.

Povod za ureditev drugega ovinka je dal prav usad pri Rumeni hiši. V mesecih po usadu so občinski izvedenci monitorirali številne druge predel Furlanske ceste. Ugotovili so, da je zelo prometna cesta potrebnega manjših posegov za utrditev podpornih zidov na več odsekih, na območju ostrega ovinka Pri Fričih, kot mu pravijo domačini, pa obstaja resna geološka nevarnost. Gre za področje, ki je morfološko zelo podobno območju ovinka pri Rumeni hiši. Stari Barkovljeni so odseku ob ovinku pravili Fontanuen, ker so se tu odjezjali konji na poti v Trst, meji pa na območje Fričev.

Občinski tehnični so ugotovili, da je statičnost tega območja ogrožena. Na cestnem tlaku so bile že dalj časa vidne razpoke, obstajala je nevarnost, da bi obcestni zid ali del cestišča zdrsel v dolino. Zato so izvedenci menili, da bi morali - za zagotovitev varne vožnje - vsaj utrditi podporni zid ceste. Občinska uprava pa se je odločila za korenitejši poseg, podoben tistem u ovinku pri Rumeni hiši. Tudi na tem območju bodo zasuli spodnji del zemljišča, zgradili lokasti jez in na nasipu speljali nov, blažji ovinek. Tako bo promet lažje in predvsem bolj varno stekel, na nasipu pa bo prostor za nova, na tem odseku Furlanske ceste prepotrebna parkirna mesta.

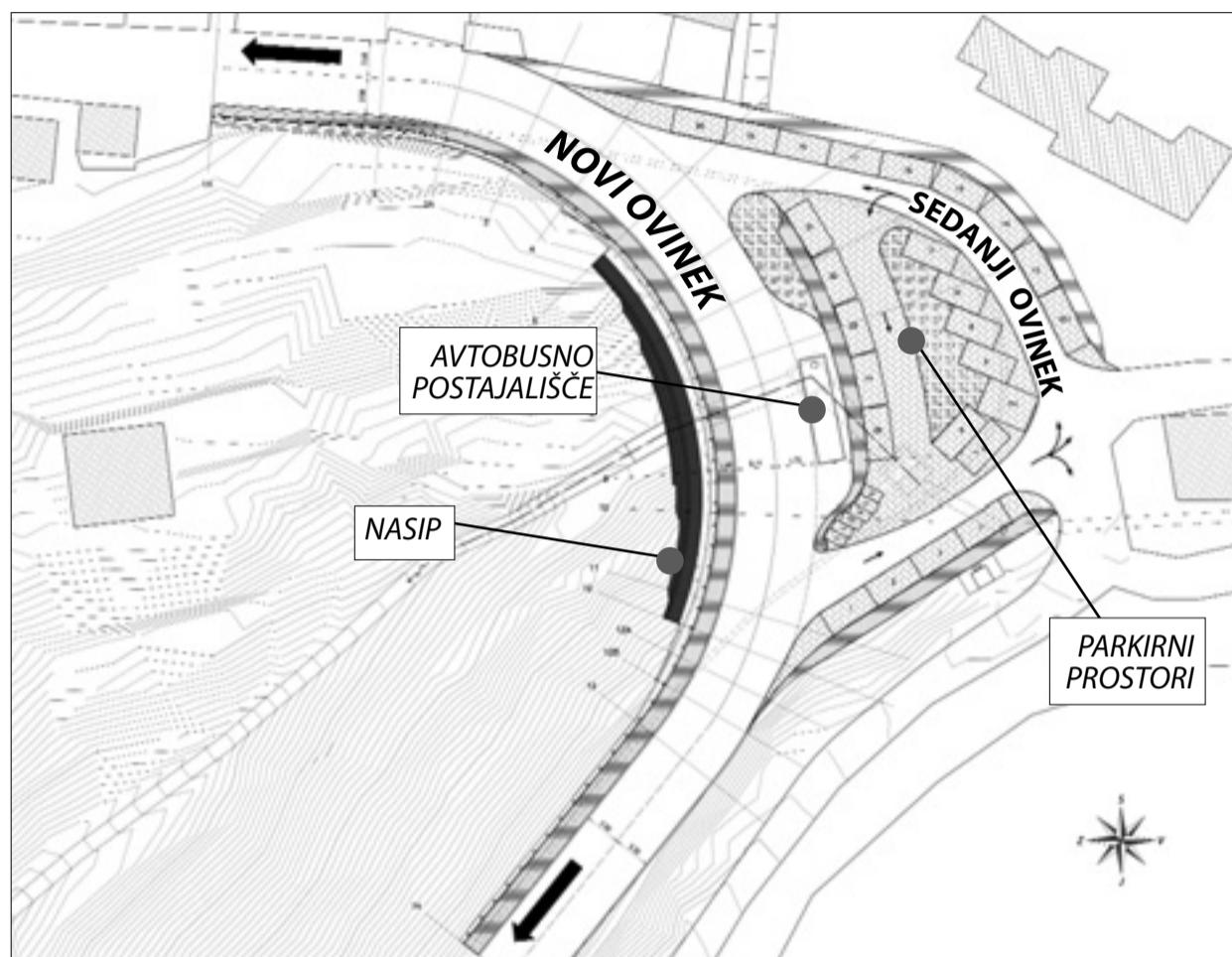
Tržaški občinski odbor je novembra lani že odobril predhodni načrt. Pri tem se je mestna uprava - kot v primeru ovinka pri Rumeni hiši - spet obrnila na deželno civilno zaščito. Ta je zagotovila prispevek v višini milijona 200 tisoč evrov, občinska uprava je pristavila dodatnih 500 tisoč evrov, tako je dobil poseg potrebljeno finančno kritje. Mestna skupščina je moralu odobriti predhodni načrt pred koncem lanskega novembra, sicer bi zapadel rok za pridobitev deželnega prispevka, je na takratni seji poudaril občinski odbornik za civilno zaščito Claudio Giacomelli. Na območju novega ovinka bodo uredili 25 novih parkirnih prostorov in šest parkirnih mest za motorna kolesa, urejen pa bo tudi prednostni pas za avtobuse s postajališčem. Tako bo končno zadoščeno domačinom, ki na tem odseku nimajo kje parkirati svojih vozil, in so bili zato na milost in nemilost mestnim redarjem in njihovim slanim globam.

Med novembrsko razpravo je posegel edinole svetnik Stranke komunistične prenove Iztok Furlanič, ki je sicer namignil, da je bil prispevek deželne civilne zaščite »prenesen« na Furlansko cesto iz večjega prispevka, ki ga je že pred tremi leti takratna vladala namenila za kritje škode po hudem neurju v Furlaniji. Prispevek je vsekakor dobrodošel, zato je podprt odlok o predhodnem načrtu, ki je bil odobren soglasno.

Občinska komisija za urbanistiko je včeraj »vzela na znanje« dokončni načrt. Vsi svetniki so ga ocenili pozitivno in v nekaj minutah izdali ugodno mnenje o posegu.

O sklepu bo v pondeljek razpravljala še občinska skupščina. Po dosedanjih pozitivnih ocenah sodeč, bo odobren soglasno.

M.K.



Zgoraj: načrt za ureditev novega ovinka Pri Fričih na Furlanski cesti; spodaj: sedanja cesta z ovinkom v ozadju

OBČINA - Javna dela Po veliki noči končana dela na prvem delu Ul. Porta

Nekaj dni po veliki noči se bodo zaključila dela za obnovo spodnjega dela Ul. dei Porta in bo torej ta del spet odprt za promet. To je zatrdil občinski odbornik za javna dela Franco Bandelli, ki si je včeraj ogledal gradbišče ob udeležbi izvedencev občinske uprave in družbe Acegas-Aps. V načrtu je namreč obnova celotne ulice, tako glede kanalizacije oz. podzemne mreže za dobavo vode, plina in elektrike kot glede ponovnega asfaltiranja. Dela za obnovo ulice bi se morala pogodbeno zaključiti pred koncem leta, vendar se bodo zaradi raznih težav neizbežno zaključila šele leta 2010, je povedal Bandelli. Spomnimo naj, da bo obnova Ul. dei Porta stala skupno 1,39 milijona evrov. Od teh bo 860 tisoč evrov prispevala družba Acegas-Aps, medtem ko bo občinska uprava vložila 530 tisoč evrov.

BOLJUNEC - V nedeljo Alternativni pohod do Beke

Po jutrišnjem, tradicionalnem pohodu po Stezi priateljstva od Boljunka preko Botača do Beke, v organizaciji Občine Dolina, prirejajo članice Skupine 35-55 od SKD F. Prešeren iz Boljunka še pohod, ki nas do popeljal do istega cilja, ampak z druge smeri.

Zbirališče bo v nedeljo ob 9. uri na Jami v Boljuncu (kjer prirejajo šagro), od koder bomo krenili preko Krogelj do vrha Griže. Pot je precej strma, ustavili pa se bomo na razgledišču in pri Krogljanskem jami, zato ne smemo pozabiti svetilke. Počivali bomo še na robu, kjer »vzletajo« jadralni padalci. Po lepi in položni poti bomo prečkali socersko planoto in prišli do Beke, od tod pa se bomo po Stezi priateljstva spustili do Botača in v Boljunc. Hoje bi bilo za dobre tri ure, če se ne bi ustavljali, mi pa ne bomo imeli sile. Vsak naj si s seboj prinese dovolj hrane in pijače, tudi vreme nam bo verjetno prizaneslo. V primeru slabega vremena bo pohod odpadel. (sz)

POKRAJINA Projekt za avtonomijo prizadetih

Pomagati psihično in fizično prizadetim osebam, da lahko živijo same in se samostojno aktivno vključijo v družbeni in delovni svet je namen projekta Živeti samostojno, ki ga je sprožila pokrajinska uprava pred kratkim v sodelovanju z občinami Trst, Milje in Devin-Nabrežina ter zdravstvenim podjetjem. V tem okviru se je že začel poskusni projekt, pri katerem je udeleženih šest oseb s srednje-hudimi težavami, ki nameravajo živeti same ali vsaj samostojno.

Projekt so predstavili včeraj na sedežu pokrajinske uprave pristojna pokrajinska odbornica Marina Guglielmi, tržaški občinski odbornik za družbeno varstvo Carlo Grilli, miljski občinski odbornik za socialno politiko Giorgio Kosic ter Maria Grazia Cogliatti v imenu zdravstvenega podjetja. Namen pobude, so povedali, je ugotoviti ustrezna stanovanja, ki bi omogočala avtonomno življenje prizadetih. Pri tem sodeluje več javnih in zasebnih ustanov, ki nameravajo ustanoviti pravo mrežo med institucijami. To mrežo pa bo treba v prihodnosti še razvijati. V okviru sodelovanja med raznimi institucionalnimi partnerji bodo z namenom preseganja skrbstva izdelali specifične programe oz. poti za vsakega posameznika. Delo bo v tem okviru v luči preventive in ukinjanja izolacije, ki so ji psihično in fizično prizadete osebe navadno podvržene, pa naj bo to v družini ali na lastnem domu.

Flajbanove študijske podpore

Slovensko dobrodelno društvo bo podelilo Flajbanove študijske podpore za akademsko leto 2008-09 v petek, 27. marca ob 18. uri na svojem sedežu v Trstu (Ul. Mazzini 46 - prvo nadstropje).

Posvet o podjetništvu

Na tržaški ekonomski fakulteti bo danes govor o ukrepih za spodbujanje podjetništva. Po uradnih pozdravih bo docent Maurizio Fanni govoril o »usklajeni režiji, ki naj zagotovi osnovni kapital za zmagovalne projekte na krajevnih in državnih poslovnih tekmovanjih«. Zatem bosta posegli še rektorica videmske univerze Cristiana Compagni in Manuela Croatto.

Srbija in Natove bombe

Organizacija Non bombe ma solo camelle Onlus in deželna svetniska skupina Mavrične levice vabita na predstavitev dveh knjig, povezanih s Srbijo in Natovimi bombami iz leta 1999. Knjigi Un sorriso per ogni lacrima Alessandra Di Mea in Le ceneri e il sogni Slobodanke Čirić bodo predstavili danes ob 17.30 v dvorani Tessitori na Trgu Oberdan. Z avtorjem se bo pogovarjala Gabriella Musetti, sodelovali pa bodo tudi socialni delavci iz Kragujevcu.

Socialna služba se seli

Občina Trst obvešča, da se bo osebe občinske socialne službe 4. aprila, pristojno za mladoletnike, od 26. marca do 14. aprila zaradi del začasno preselilo s sedeža zdravstvenega okraja v Ul. Valmaura 59 v Ul. Roncheto 77 (tel. št. 040-3897211).



SOOČANJE - Mladinsko združevanje ali nočni počitek?

Ko ti stopijo na prste, ne moreš molčati ...

Zaskrbljenost glede usode mladinskih združenj Etnoblog in Tetris - Zaradi hrupa sosedi ne spijo

Ko ti stopijo na prste, ne moreš molčati. Udeleženci sinočnjega javnega srečanja v prostorih kulturnega združenja Etnoblog res niso zadrževali besed: eni so namreč ščitili pravico mladih do združevanja, drugi so jih oporekali kaljenje nočnega miru, tretji pa so skušali najti rešitev temu na prvi pogled neresljivemu problemu. Iz oči v oči se si zrli upravitelji združenj Etnoblog in Tetris, ki imata sedež v starem mestu, točneje v Ul. Madonna del Mare 3 oz. v Ul. Rotonda 3, predstavniki odbora Trieste vivibile, več predstavnikov občinske in pokrajinske uprave ter kakih dvesto mladih, ki je prostore združenja popolnoma napolnilo.

Kulturnima združenjem grozi namreč zaprtje in visoka denarna kazen zaradi kršitve javnih določil oz. reda. Kot sta povedala predsednika Paolo Rizzi (Etnoblog) in Giampaolo Vianello (Tetris), sta združenji namejeni prvotno mladim, katerim ponujajo najrazličnejše koncerte v živo in vsakovrstna srečanja. »Pred petimi leti smo oživili to zapuščeno mestno četrtn in mladi so lahko spet prosto zadihalo v središču,« sta povedala, pri tem pa opozorila, da ni nikoli prišlo do kakih izgredov in da so bili odnosi s sosedi vedno omikanji in prijateljski. Vse do januarja letos, ko je obe združenji doletela kazen: za lažno fasado krožka Etnoblog naj bi se skrivala diskoteka (več kazni za skupnih 22 tisoč evrov), primarno delovanje Tetrisa pa naj bi bila prodaja alkoholnih pič (kakih 3 tisoč evrov globe).

Vse naj bi se začelo s prijavami predstavnikov sosednjih stanovanjskih blokov in pa lastnikov apartmajev Residence del Mare. Slednji so se tudi sinoči huvovali nad hrupom, ki ga stranke povzročajo na ulici pred vhodom v lokal. »Zaspimo šele takrat, ko se lokal v zgodnjih jutrišnjih urah izprazni,« so vpliv. Kritični so bili tudi nad smetmi, ki vsako jutro ležijo na pločniku (pa ne samo).

Srečanja se je udeležil tudi podžupan Paris Lippi, ki je govoril o nesložnih generacijah, vse pa pozval k iskanju kompromisov, kot je na primer preprečitev strankam izhod s kozarci. Prepričan je bil, da ne bi morebitna poletna selitev v kopalnišče Ausonia spremenila stanje, »saj bi tudi tam koga motili.« Občinski odbornik Paolo Rovis je opozoril na potrebljeno mero spoštovanja, pokrajinski tajnik DS Roberto Cosolini pa o nekakšnem pravilniku premetenega samoupravljanja, da le ne bi bili primorani izobčiti mladih, z njim pa je soglašal tudi pokrajinski odbornik Denisa Visioli.

No, kakšna bo usoda mladinskih združevalnih centrov sinoči ni bilo jasno. Skozi poletje bosta prenehala z delovanjem, ker bi ovadbe padale z vseh strani, udeleženci pa so si zaželeti, da bi zmaga zdrava pamet ... (sas)

DOLINA - Dolinska in miljska občinska uprava

Ustanovili enotno okence za produktivne dejavnosti



Dolinska in miljska občinska uprava sta pred letom dni ustanovili enotno okence za produktivne dejavnosti, na katerem nudijo vse storitve, ki so temeljnega pomena za delovanje podjetij. To je skupno okence Suap, ki še zlasti prek temu namenjene spletnne strani (www.impresafuturo.it) omogoča podjetnikom, da dvignejo obrazce za razne prošnje, da vložijo prošnje in ustrezne dokumente ter da stalno sledijo postopku za izdajo raznih dovoljenj. Na ta način imajo skratka stalen pregled dogajanja in točno vedo, koliko bodo morali čakati in koliko jih bo posamezen postopek stal.

Enotno okence Suap sta predstavila javnosti včeraj popoldne v dvo-

rani dolinskega občinskega sveta dolinski občinski odbornik za produktivne dejavnosti Antonio Ghersinich in miljski občinski odbornik za gospodarski razvoj Edmondo Bussani ob udeležbi sodelavcev, ki so bistveno pomogli k udejanjanju projekta in ustanovitvi spletne strani. Pobuda je nastala julija leta 2007 v okviru deželnega projekta za inovacijo Impresafuturo, ki ga je sprožila Illyjeva deželna uprava. Takrat so sklenili konvencijo, na podlagi katere so bili drugi partnerji projekta še Dežela FJK, tržaška Trgovinska zbornica, družba Wego in družba Insiel. Okence je začelo poskusno delovati januarja lani v sodelovanju z nekaterimi podjetji, ki so prispevala k

njegovemu razvoju. Od januarja do decembra lani so v tem smislu na okenu sprejeli 76 dokumentov iz miljske in 22 dokumentov iz dolinske občine. Med poskusnim delovanjem so med drugimi ugotovili, da so podjetniki za posamezne postopke potrebovali v povprečju polovico običajnega časa.

Okence bo po končani poskusni fazi zdaj začelo delovati s polno paro, v kratkem pa bosta nanj povezana tudi oba občinska urada za urbanistiko. V prihodnosti, so povedali na srečanju, bodo lahko pri projektu sodelovali tudi gasilci in zdravstveno podjetje in bodo torej postopki za podjetnike še olajšani.

A.G.

Obvestilo izletnikom Primorskega dnevnika

Cenjene izletnike obveščamo, da bo plačilo drugega obroka v pondeljek, 23. marca od 9. do 13. ure v prostorih Primorskega dnevnika v Ul. Montecchi 6 (2. nadstropje).

Okrogle miza o informiraju

Deželni novinarski sindikat Asso-stampa in deželni sindikat Cgil prirejata danes ob 17. uri na Korzu Italia 13 okrogle mizo o svobodi informiranja, pravosodju in pravicah državljanov. Posegli bodo deželni sekretar Cgil Franco Belci, odvetnik Gianfranco Carbone, sodnik Luigi Dainotti, ravnatelj pravnega oddelka na tržaški univerzi Paolo Gangaspero in odgovorni urednik dnevnika Piccolo Paolo Possamai. Srečanje bo vodil predsednik novinarske zbirnice Carlo Muscatello.

Koncert Snifferson Family v Gorjanskem

Priznana rock skupina Snifferson Family bo jutri nastopila v lokalnu Night Rider v Gorjanskem. Družini Snifferson se je pred kratkim pridružil mladi Jernej Šćek (nastopa s skupino The Others), ki bo zaigral na orgle Hammond. Dvignila se bo kakovost in pa zvrst nastopa, ki bo rock in blues obavarjan, od skladb Johnneya Winterja do samih avtorskih komadov Snifferonov v stilu Allmansejevih bratov. Od 21. ure se torek obeta vroč večer, kjer se bosta posmešali mlada energija in starejša izkušnja.

Dobrodošla, pomlad!

Danes ob 18. uri, bodo v Kulturnem domu na Colu (Repentabor) odprli razstavo umetne obrti Dobrodošla, pomlad!, ki jo prireja društvo Asociiazione socio-culturale di volontariato Il filo incantato v sodelovanju z Občino Repentabor. Skupina članov društva Il filo incantato se ukvarja z raznimi ročnimi deli in prireja številne tečaje, na katerih razkriva svoje spremnosti pri izdelovanju dekuipaža, bižuterije, cvetličnih aranžmajev, barvanju stekla in blaga, šivanju itd. Tečaji so namenjeni vsem, ki bi se radi naučili ustvarjati kaj lepega, ki bi radi preživljali svoj prosti čas na prijeten način, si izmenjaval ideje in ustvarjalne tehnike. Obiskovalci bodo lahko razstavljeni dela občudovali od danes do nedelje, 22. marca, po slednjem urniku: v petek in soboto od 16. do 19. ure ter v nedeljo od 10. do 13. ure.

FAI - Naslednji konec tedna

Letošnji Pomladni dan pri nas

V Trstu bo mogoče obiskati in pobliže spoznati območje bivše umobolnice pri Sv. Ivanu in park, obiskovalce bodo vodili tudi dijaki znanstvenega liceja F. Prešeren



Predstavnice Fundacije za ambient FAI na včerajšnji tiskovni konferenci
KROMA

Prvi pomladni vikend je v Italiji že po tradiciji v znamenuju kulturne dediščine, ki jo hranijo kulturne ustanove različnih vrst. Nič drugače ne bo tudi letos, saj bo Fundacija za ambient FAI tudi tokrat pripravila dneva odprtih vrat, ko si bodo obiskovalci lahko brezplačno ogledali zanimive ustanove z lastnostmi umetnostnega in arhitekturnega spomenika. Letošnji kulturni praznik bo na sporedu v soboto, 28., in v nedeljo, 29. marca, podrobnosti XVII. izvedbe pobude Pomladni dan pa so njene deželne promotorke predstavile na včerajšnjem srečanju z novinari.

Na tem srečanju je predsednica delegacije FAI v Trstu Gabriella Kropf razložila, da je bila njihova fundacija ustanovljena leta 1975, v vseh teh letih pa je članstvo in zanimanje obiskovalcev za obisk kulturnih hramov redno naraščalo. Od vsega začetka je v projekt Pomladni dan vključena tudi naša dežela, očem javnosti pa so se do zdaj predstavljala predvsem mesta Trst, Pordenone, Videm in Gorica. Govornica nam je še

razložila, da bo v Trstu letos mogoče obiskati in pobliže spoznati območje bivše umobolnice pri Sv. Ivanu in park, ki obdaja ta svetovanski kompleks. Vikend odprtih vrat bo v nekem smislu predstavljal podaljšek prireditve, ki so jih na tej lokaciji lansko leto izvajali ob stolnici ustanovitve kompleksa, je še pričevala Kropfova. Zgodovinske, kulturne in arhitektonskie značilnosti kraja bodo obiskovalcem razgrinjali za to priložnost usposobljeni in strokovno podkovani dijaki tržaških višjih šol, med katerimi bodo tudi dijaki znanstvenega liceja F. Prešeren, ki bodo obiskovalcem nudili vodstvo v slovenskem jeziku. Svetovanski kompleks bo svoja vrata odprl v soboto, 28. marca, in sicer med 11. in 13. uro ter med 15. in 18. uro, v nedeljo, 29. marca, pa med 10. in 13. uro ter med 15. in 18. uro. Naj ob tem še povemo, da bo slovenskemu vodstvu mogoče prisluhniti v soboto ob 10., 11., 15. in 16. uri, v nedeljo pa le ob 17. uri, zaključek tržaškega pomladnega dogodka pa bo minil v znamenju gledališke predstave, saj se bodo

na odrskih deskah gledališča pri Sv. Ivanu predstavili igralci amaterske gledališke skupine Dei Giovani.

Da bi bila tokratna pobuda uspešna, bo v Trstu skrbelo več kot 40 prostovoljev in okrog 40 mladih vodičev, na nacionalni ravni pa bodo kulturne hrame odprli v 210 različnih krajih, na ogled bo 580 kulturnih ustanov, za red in varnost pa bo skrbelo 7.000 prostovoljev. In če se vrнемo v našo deželo, naj kot novost letošnje izvedbe Pomladni dan omenimo še to, da bo širši javnosti svoje bogastvo tokrat predstavil tudi Čedad, kjer bosta svoje duri odprli dve kulturni ustanovi (podzemni arheološki oddelki Nacionalnega arheološkega muzeja in samostan Santa Maria in Valle). O Čedadu je včeraj spregovorila tudi predsednica deželnega odseka fundacije FAI Tiziana Sandrinelli, ki je dejala, da bodo obiskovalci z ogledom čedadiske kulturne dediščine imeli priložnost podpreti čedadsko kandidaturo za uvrstitev njene bogate zgodovinske dediščine na seznam Unesca. (sc)



SSG - Zanimivo srečanje med vodstvom gledališča in šolniki, starši, dijaki

V gledališču nočemo postavljati tez, ampak vprašanja

Potrdili potrebo po boljšem sodelovanju - Predstava *Zaljubljeni v smrt je nekatere dijake »šokirala«*

Nekaj je bilo po dobrih dveh urah mestoma napete debate le jasno: dijaki, profesorji, starši, igralci in vodstvo Slovenskega stalnega gledališča zasledujejo isti cilj - kvaliteto. Manj enoten je njihov pogled na to, kaj je v gledališču sinonim za kvaliteto in, ali morajo imeti gledališke ustanove tudi vzgojno vlogo.

Včerajšnji popoldan je Slovensko stalno gledališče posvetilo šolam. Ravnatelje, profesorje, dijake in njihove starše je povabilo v tržaški Kulturni dom. Najprej so jim podarili predstavo Maraton in New Yorku, nato so se razgovorili o sodelovanju med šolami in gledališčem, o preteklih izkušnjah in bodočih načrtih. Za slednje je resnici na ljubo zmanjkalo časa: ponoven dokaz, da tudi v gledališču ni mogoče graditi prihodnosti brez predhodne iskrene analize preteklosti ...

Kot sta uvodoma pojasnila Valentina Repini in Tomaž Ban, je sodelovanje med gledališčem in šolami že stalnica. Dosej se je gledališko vodstvo sestajalo z učitelji in profesorji, ki so na posameznih šolah referenti za gledališko dejavnost, novost včerajšnjega sestanka pa je bila, da so nanj povabili tudi ostale šolnike, starše, dijake. Udeležba je bila dobra, a skoraj izključno »omejena« na zavod Zois: to šolo je zastopal res velika delegacija, v kateri so bili ob ravnateljici Mileni Padovan tudi profesorji, starši in lepa skupina dijakov. Prisotne so bile tudi predstavnice zavoda Štefan in Slomšek ter Didaktičnega ravnateljstva iz Doline, umetniški vodja Marko Sosić pa je bil nad odsotnostjo ostalih preprosto zgrožen.

Masovna prisotnost »trgovcev in geometrov« ni bila naključna. Profesorji zavoda Zois so namreč pred nekaj tedni v odprtih pismih, ki so jih naslovili na Primorski dnevniki, sprožili javno debato o predstavi *Zaljubljeni v smrt*. Sprožili smo vrtinec, ki ga je mogoče s takimi srečanji pozitivno izrabiti, je zaželeta ravnateljica: šola in gledališče sta dva različna svetova, prioriteta prvega je vrgjanje, drugega pa ne. Kako torej združiti interese obeh? Kajti šolski abonmaji naj bi, kot že samo ime pove, skušali doseči prav to. Iz zanimive debate je bilo jasno, da združitev ni vedno enostavna. Sosić je pojasnil, da v gledališču ne želijo postavljati tez, ampak vprašanja: zanj je teater duhovni prostor, v katerem se ukvarjajo s človekom in ne s formalnostjo. S predstavo *Zaljubljeni v smrt* niso želeli za vsako ceno šokirati občinstvo in uničiti mit o družini Tomažič-Vuk, ampak le pokazati, da se tudi za mesti skrivajo ljudje s svojimi pozitivnimi in manj pozitivnimi lastnostmi. V tem pro-

Ogled gledališke predstave je včasih pre malo: dijaki potrebujejo predhodno pripravo, po ogledu pa želijo debato

KROMA



cesu so se dotaknili tudi spolnosti in prav to je menda najbolj »šokiralo« dijake: vsaj tiste, ki so si včeraj upali spregovoriti. Za nekatere je bila ta spolnost prikazana grdo, za druge je bila pretirana (»kot da bi dijaki hoteli videti samo to«): v gledališču iščelo kulturno dopolnilo, plemenito sporočilo, a ga v predstavah včasih ne najdejo. Morda enostavno ne vidijo, saj jih ekspliciten spolni prizor ali vulgarna govorica »zaslepita« in recimo sporočilo demitizacije postavita v drugi plan.

Profesorica Mara Žerjal z zavoda Štefan se je vprašala, ali so njeni dijaki gledali drugo predstavo, saj so bili nad njo navdušeni. Res pa je, da si jo je ona predhodno ogledala in je s svojimi kolegicami dijake temeljito pripravila.

In tu se najbrž skriva poanta zgodbe: dijaki potrebujejo ustrezno pripravo. Opozoriti jih je treba, na kaj naj bodo pozorni, se z njimi pogovoriti tudi po ogledu, po možnosti v družbi igralcev in režisera. Dojemanje bi bilo najbrž drugačno, čeprav ostaja dejstvo, da se lepota umetnosti skriva tudi v njenem subjektivnem dojemanju.

Včeraj so si bili vsi edini, da morajo poskusiti ohraniti sodelovanje med gledališčem in šolami, po možnosti pa tudi skupaj oblikovati šolsko abonmajsko ponudbo. Spodbudno. (pd)

FOTOVIDEO TRST 80

Najboljši na video natečaju Ota-Hrovatin

Že deveto leto zapovrstjo je Fotovideo Trst 80 organiziral video natečaj Ota - Hrovatin. Natečaj je nastal iz želje, da bi se spomnili dveh slovenskih video operatorjev, ki sta umrla pri opravljanju svojega poklica v deželah, kjer so se sedaj v teku vojne. Želja takratnih pobudnikov je še sedaj aktualna v foto-video krožku, ki se trudi, da bi bil natečaj vsako leto širše obiskovan. Lanskega novembra so organizatorji poslali nov pravnik šolam Furlanije Julijške krajine, Slovenije in Koroške, vsem posameznikom, ki so se udeležili lanskega natečaja in videoklubom, s katerimi bi želeli še naprej aktivno sodelovati.

Letos so komisijo sestavljali trije člani, in sicer Martina Repinc za deželnih sedež RAI, videosnemalec Radovan Čok in Stevo Vujič za TV Kotper. Zbirala je med okoli 30 prejeti-

mi posnetki, razdeljenih v tri kategorije, in sicer igrani in dokumentarni filmi, v katere spadajo filmi posameznikov, posebna kategorija šol, na kateri lahko sodelujejo vse šole s svojimi dokumentarnimi, igranimi ali celo animiranimi filmi. V sodelovanju z deželnim sedežem RAI, Zvezo slovenskih kulturnih društev in Zadružno kraško banko bodo letos nagrjeni najboljši tri uvrščeni za vsako kategorijo. Posnetke v kategoriji šol si bomo lahko ogledali danes, 20. marca v prostorih Prosvetnega doma na Općinah od 10. ure dalje, medtem ko bodo filme posameznikov nagradili isti dan v veliki dvorani Narodnega doma od 20. ure dalje. Najlepše filme bodo spomladji predvajali v okviru slovenskih programov deželnega sedeža RAI, in sicer v okviru oddaje Mikser.

NOVA KNJIGA - Pred dnevi so mestni knjigarni Minerva predstavili knjigo ACAB

Carlo Bonini in njegovi »celerini«

Novinar dnevnika *La Repubblica* je skozi življenjske zgodbe analiziral sovraštvo in nasilje nekaterih policistov - Prisoten tudi tajnik policijskega sindikata



Od leve proti desni: avtor Carlo Bonini, moderator Maurizio Cattaruzza in sindikalista Luigi Notari

KROMA

V tej knjigi ni absolutne resnica, a resnična zgodba, zgrajena na dokumentih in pričevanjih. Tako je Carlo Bonini, novinar dnevnika *La Repubblica*, predstavil svojo najnovješo knjigo (ACAB All cops are bastards), ki je pravkar izšla pri založbi Einaudi. Knjigo so predstavili tudi v tržaški knjigarni Minerva: o njeni vsebinski, predvsem pa o politiji in njenem večkrat nasilnem nastopanju, je ob avtorju spregovoril Luigi Notari, vsedržavni tajnik policijskega sindikata SIULP.

Odrodje knjige sestavljajo življenjske zgodbe treh policistov, ki jim v Italiji pravijo »celerini«: agencije v posebni opravi, ki se na stadionih »spopadajo« s huligani, a se na ulicah včasih spravijo tudi nad študente in demonstrante. Bonini se je iz službenih razlogov večkrat znašel v njihovi bližini, zanimalo pa ga je, kaj se dogaja v njihovih glavah, kakšne posledice jim puščajo stadioni in pločniki. Ko je v Genovi sledil procesu radi policijskega vdora v šolo Diaz (med vrhom G8 leta 2001), je slišal pričevanje mestnika kvestorja Michelangelo Fourniera. Tistega, ki je o dogajanju v šoli dejal, da je bilo podobno »mehiški mesnici«. Four-

NARODNI DOM

Pejsažni izseki Klavdije Marušič

Društvo za umetnost Kons in Narodna in študijska knjižnica vabi drevi ob 19. uri v Galerijo Narodnega doma (v Ul. Filzi 14) na odprtje razstave *Acquaterae* Klavdije Marušič. Umetnica se je rodila v Šempetu pri Gorici, živi in dela v Trstu. Sla po likovnem ustvarjanju jo je vodila na mnoga specializirana usposabljanja, kjer je spoznala slikarske in grafične tehnike ter pogumno odkrivala možnosti izraza. Vsa leta je Klavdija potovala po svetu in raziskovala umetnost, njeni veliki ljubezeni pa sta akvarel, h kateremu se vedno znova vrača in odpira prodornost njegove moči. Z njim se je predstavila na več kot 150 skupinskih ter stevilnih samostojnih razstavah, sodelovala je na bienalih akvarela ter mednarodnih likovnih delavnicah v Sloveniji, Italiji, na Hrvaškem in v Srbiji. Prejela je številna priznanja in nagrade.

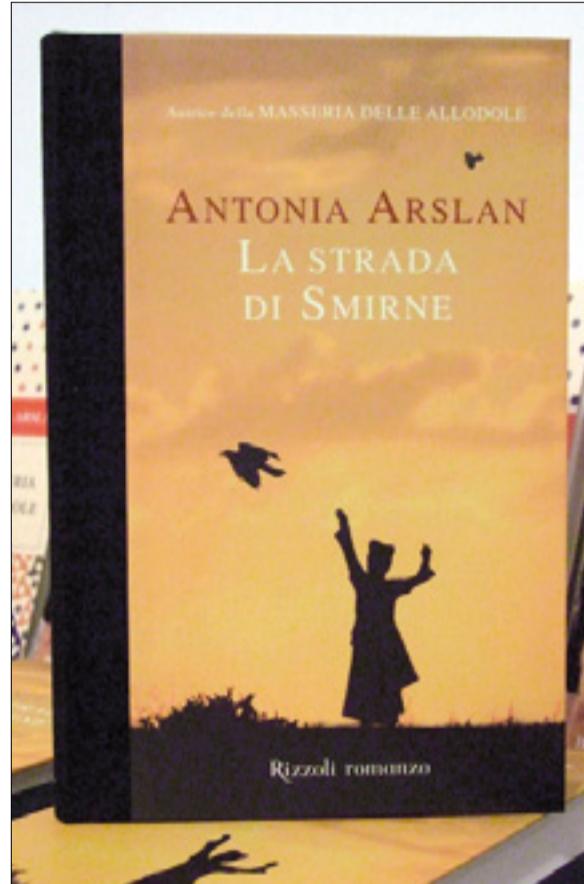
Kot je zapisala kustosinja Maia Briski, z izbiro navidezno arhaičnega akvarela, kot svoje osnovne slikarske tehnike, umetnica ustvarja brezčasne vizualne senzacije, ki nas potegnejo v svojo lastno resničnost, brez modnih figurinalnih banalnosti ter cenih kompozicijskih efektov. Ustvarja svoje *Acquaterae*, kot bi lahko poimenovali te privlačne pejsažne izseke njenega imaginarnega sveta. Ne glede na to ali bo pognala vodo in barvo, da bosta neovirano tekli po podlagi in opazovala kaj se bo zgodilo ali pa bo z diskretnimi, natancnimi intervencijami, prepustila belemu papirju, da sam ustvari iluzijo nadnaravne svetlobe, umetnica razoveda dragoceno redkost v sodobni art praksi – izviren in prepoznaven slog. Potovanja dojema kot osnovno komunikacijsko strategijo, jazz kot vsakodnevno zvočno podlago in eksperiment kot dejansko izhodišče za svojo umetniško praks, Klavdija Marušič nenehno raziskuje tudi možnosti drugih medijev, katerih učinkovitost in naglica sta popolnoma v duhu nevroze sodobnega trenutka. Tokrat, vendar brez časovne omejitve, stojimo pred njenimi akvareli v prepričanju, da je samo tisto kar je resnično, lahko tudi vечно. Vsrkavamo trajne vrednote, ki nam jih ustvarjalka velikodušno ponuja in upamo, da bomo nekaterе od njih odkrili tudi v sebi.

nier je s svojim pričevanjem vsaj delno odgrnil zaveso in priznal nasilje nekaterih predstavnikov policijskih enot. Boninu je to dejstvo spodbudilo, da se jim je približal, da je sledil njihovemu spletnemu blogu Doppia-Vela, da jih je spoznal. »Sedem mesecev sem bil njihova senca, jim postavljal vprašanja: celine sem, da so mi spregovorili tudi o stvareh, ki policistov niso prikazovali v dobrli luči.«

Bonini upa, da bo njegova knjiga sprožila debato tako v policijskih krogih kot zunaj njih. Predstavitev nedvomno ponujajo že prve priložnosti. Tako je bilo na tržaški mogoče prisluhniti tudi sindikalistu Luigiju Notariju, ki je knjigo ocenil kot zanimivo. Dejal je, da predstavlja po njegovem mnenju policisti, ki živijo z mitom premoči v nasilju, manjšino. Odgovornost zanje pa nosi aparat: policija, v kateri je klub reformi iz leta 1981 preveč vojaških elementov, čuta pripadnosti neki zaprti skupnosti. Njegov sindikat se bori za policijo, ki naj bo integrirana s prebivalstvom, odprtá ženskam in civilistom. »V Boninijevi knjigi sem zaznal predvsem strah pred temi spremembami.« (pd)

KNJIGA IN FILM

Antonia Arslan nadaljuje s prijedlogom o armenski tragediji



Njen roman, La masseria delle allodole - Pristava škrnjancev, je bil izjemno odmeven in je široš javnost opozoril na pokol Armencev, ki ga je zakrivila Turčija. Sedaj je napisala drugega, La strada di Smirne - Pot za Izmir, ki ga je v sredo avtorica, profesorica armenskega rodu Antonia Arslan predstavila v tržaški knjigarni Minerva (f.



KROMA). Tudi drugi roman je posvečen armenski tragediji, tokrat s srečnim zaključkom, saj pot - morska - iz Izmirja vodi na svobodo, v konkretnem v Italijo. Po prvem, uspešnem romanu sta brata Taviani posnela istoimenski film, ki so ga v sredo zvečer predvajali na pobudo krožka Capella Underground.



Fotovideo Trst 80

v sodelovanju z deželnim sedežem RAI pod pokroviteljstvom Zveze slovenskih kulturnih društev Zadružne kraške banke

vabi na PREDVAJANJE IN NAGRAJEVANJE FILMOV

9. video natečaja Ota - Hrouatin

DANES, 20. marca ob 10. uri
v Prosvetnem domu na Opčinah (za šole)
in na zaključni večer ob 20. uri
v Narodnem domu, ul. Filzi 14 v Trstu.

GALERIJA NARODNEGA DOMA

Vabimo Vas na odprtje razstave

Klavdije Marušič

ACQUATERAE

v galeriji Narodnega doma
v Trstu, Ul. Filzi 14,
danes ob 19.00



Včeraj danes

Danes, PETEK, 20. marca 2009
KLAVIDJA

Sonce vzide ob 6.08 zatone ob 18.17 - Dolžina dneva 12.09 - Luna vzide ob 3.10 in zatone ob 11.45

Jutri, SOBOTA, 21. marca 2009
BENEDIKT

VREME VČERAJ: temperatura zraka 11,8 stopinje C, zračni tlak 1019 mb ustaljen, veter 3 km na uro vzhodnik severo-vzhodnik, vlaga 33-odstotna, nebo spremenljivo oblakočno, morje skoraj mirno, temperatura morja 10 stopinj C.

Lekarne

Do sobote, 21. marca 2009

Gordonijev trg 8 (040 634144), Ul. Revoltella 41 (040 941048), Žavlje - Ul. Flavia 39/C (040 232253).

Zgonik - Božje polje 1 (040 225596) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Gordonijev trg 8, Ul. Revoltella 41, Ul. Tor S. Piero 2, Žavlje - Ul. Flavia 39/C. Zgonik - Božje polje 1 (040 225596) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Tor S. Piero 2 (040 421040).

Kino

AMBASCIATORI - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Gran Torino«.

ARISTON - 16.00, 20.00 »L'ospite inatteso«; 21.45 »L'onda«.

CINECITY - 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Diverso da chi?«; 17.15, 19.50, 22.15 »La verità è che non gli piaci abbastanza«; 15.50, 18.00, 20.10, 22.15 »The International«; 16.00, 18.00 »Ponyo sulla scogliera«; 16.50, 18.00, 20.10, 22.15 »Gran Torino«; 16.10, 18.05, 20.00, 22.00 »La matassa«; 15.50, 18.45, 21.40 »Watchmen«; 20.05, 22.15 »The Millionaire«.

FELLINI - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »The Reader - A voce alta«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.15, 20.20 »The Millionaire«; 18.15, 22.10 »Due partite«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.30, 20.15, 22.00 »La matassa«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.00, 18.05, 20.10, 22.20 »La verità è che non gli piaci abbastanza«.

KOPER - KOLOSEJ - 17.15 »Frost Nixon«; 19.30, 21.50 »Mu pač ni do tebe«; 20.20, 22.10 »Nerojen«; 16.30, 19.00, 21.30 »Revni milijonar«; 16.20, 18.20 »Hotel za pse«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20,

20.15, 22.15 »Diverso da chi?«; 21.45

»Watchmen«; Dvorana 2: 16.15, 18.15,

20.15, 22.15 »The International«; Dvo-

rana 3: 16.30, 18.15, 20.00 »Ponyo sulla

scogliera«; 22.15 »The Wrestler«; Dvo-

rana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Aria«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-

pod 18. leta.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.45, 20.00, 22.10 »Gran Torino«; Dvorana 2: 17.30, 19.50, 22.20 »La verità è che non gli piaci abbastanza«; Dvorana 3: 17.50, 20.00, 22.00 »Diverso da chi?«; Dvorana 4: 17.45, 20.00, 22.00 »La matassa«; Dvorana 5: 17.40, 19.50, 22.00 »The International«.

Čestitke

Novopečeni novinarki sestri KRESNICI čestitajo vsi taborniki Rodu Modrega Vala.

V Trebčah slavi danes okroglih 10 let TINA KRALJ. Same srečne, veseli dni ji vsa žlahta želi, posebno še nena Frida.

Dobrodošel mali

Viktor

Sari, Andreju in mali Giulii želimo mirne noči in veliko srečnih dni.

Nona Luisa in stric Marko z družino

Šolske vesti

RAVNATELJSTVO LICEJA FRANCETA PREŠERNA sporoča staršem dijakov, da bodo skupne govorilne ure danes, 20. marca, od 18. do 20. ure za trijeti znanstvene in jezikovne smeri.

Osmice

OSMICO sta odprla Jožko in Ljuba Colja, Samatorca št. 21. Tel. št.: 040-229326. Vljudno vabljeni.

OSMICO je odprl Zidarich, Praprotni 23.

OSMICO sta odprla Ivan in Andrej Antonič, Cerovlje št. 34, tel. št.: 040-299800. Vljudno vabljeni!

V LONJERU je odprl osmico Damjan Glavina. Tel. št.: 348-843544.

V MEDJIVASI ŠT. 16 sta odprla osmico Nadja in Walter. Tel. št.: 040-208451.

Lotterija

19. marca 2009

Bari	1	7	69	88	54
Cagliari	23	68	12	70	24
Firence	64	21	53	87	35
Genova	52	58	41	59	3
Milan	52	4	46	33	5
Neapelj	54	51	34	45	88
Palermo	39	70	55	34	53
Rim	40	69	32	21	22
Turin	77	78	35	9	83
Benetke	37	1	29	42	74
Nazionale	38	59	27	4	35

Super Enalotto

Št. 34

1	39	40	52	54	64	jolly 37
Nagradi sklad						3.528.204,62 €
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot						32.272.035,24 €
Brez dobitnika s 5+1 točkami						-€
5 dobitnikov s 5 točkami						105.846,14 €
1.059 dobitnikov s 4 točkami						499,74 €
51.182 dobitnikov s 3 točkami						20,68 €

Superstar

Brez dobitnika s 6 točkami	-€
Brez dobitnika s 5+1 točkami	-€
Brez dobitnika s 5 točkami	-€
4 dobitnikov s 4 točkami	49.974,00 €
230 dobitnikov s 3 točkami	2.068,00 €
3.886 dobitnikov s 2 točkama	100,00 €
26.511 dobitnikov s 1 točko	10,00 €
58.525 dobitnikov s 0 točkami	5,00 €

3. Končne postavki iz obračuna na dan 31. decembra 2007 (v evrih):

Uporni presek iz obračuna za leto 2007.....9.106.040,41

Zapadli pasivni ostanki ob koncu poslovne dobe za leto 2007.....0,00

Uporni razpoložljivi presek na dan 31. decembra 2007.....1.269.452,75

Višina izvenbilančnih obstoječih dolgov razvidnih iz seznama, priloženega obračunu za leto 2007.....570.857,09

Glavni tekoči dohodki in izdatki na prebivalca, kot izhaja iz obračuna (v evrih):

(št. prebivalcev 239.717 (156. člen zak. odloka št. 267/2000) kot izhaja iz Poročila o prog. proračunu 2007-2009)

Tekoči dohodki.....308,80

od tega: davki.....36,68

prispevki in prenoski.....255,92

drugi tekoči prihodki.....16,20

PREDSEDKIN
(Maria Teresa Bassa Poropat)

SKD V. Vodnik
vabi
v nedeljo, 22. marca, ob 18.00
v društveno dvorano
na ogled veseloigre
SRČNI MRK
Zamisel in režija: Ingrid Werk-Žerjal,
Tekst: Majda Fischer;
Uprizoritev: dramska skupina
društva Rovte-Kolonkovec

KD Ivan Grbec
Škedenjska ulica 124
v okviru dneva žena vabi
danes, 20. marca, ob 20.30
na odprtje razstave
Umetnostno poslikani keramični izdelki
Gabrijele Ozbič
Sodeluje Ženska pevska skupina Stu ledi

Poslovni oglasi

PARCEL V IZMERI CCA 600KV.M, V DANAH PRI SEŽANI, jugo-zahodna lega, dostopna iz asfaltirane vaške poti, na začetku naselja - zazidalna.
Parcela je ograjena, na njej se nahaja voda in elektrika. Teren je rahlo nagnjen, v smeri jug, na parceli se nahaja manjši objekt, v izmeri cca 60kv.m.
Cena za parcelo z objektom je cca 90.000 EUR. Informacije na tel. 003865 041 85 25 75

VINO cabernet, sauvignon, merlot in belo - več sort, kvalitetno, ugodno prodam.
Tel. 00386(0)31270149

ISČEMO USLUŽBENCA za trženje avtomobilske opreme po severni Italiji. Pripravljen potovati. Kandidatu ponujamo dinamično delo z zanimivo plačo. CV pošljite na:
segreteria@studiorstrain.net

ZELEZNE CEVI (od 3 do 10 cm premera, od 2 do 5 m dolžine) prodam. Tel. 040 - 280910
DAJEM V NAJEM v Boljuncu na plazu, prostor velikosti 53 kv.m., primeren za komercialno ali za katerokoli uporabo. Tel. št.: 348-3667766.
DAJEM V NAJEM NEPREMIČNINO v Gabrovcu, 50 kv.m., primereno za pisarno ali za katerokoli dejavnost. Tel. št.: 348-445266.
ISČEM DELO - lastnimi sredstvi (konsilnico in motorno žago) kosim travo in obrezujem drevesa. Tel. 333 - 2892869.
PODARIM PSIČKA »golden retriever«. Tel. 349 1672926.
POŠTENA IN DELOVNA GOSPA išče enkrat tedensko delo kot hišna pomočnica ali pomoč pri likanju. Kličite ob večernih urah na tel. št.: 040-200930.

POGREBNO PODJETJE LIPA
ONORANZE FUNEBRI
ob trenutku žalosti...
...diskretnost, tradicija,
vljudnost in kakovost.
Domač stik.
Pridemo tudi na dom.

BREZPLAČNA ZELENA ŠTEVILKA
800 833 233

Općine - Narodna ulica 32
tel. 040.211399 - fax 040.2155392
Boljunc št. 44/a
tel. 040.369696 - fax 040.3487704

PRIVATNIK PRODAJA HIŠO v Dolini: kuhinja, dve kopalnici, dve spalni sobi, manjša soba, terasa, taverna in dvorišče. Zainteresirani naj poklicete po 13.30 na tel. št.: 333-1646892 ali 040-227049.
PRODAM KOZE - Tel. 338-6021124.
PRODAM PO MINIMALNI CENI dve leseni omari (188 cm x 58 cm x 50 cm), pravi mahagoni (mogano), sestavljeni, obrtniško delo iz leta 1922. Tel. št.: 040-2171154.
V DRAGI (Dolina) dajem v najem dvonadstropno halo skupne površine približno 600 kv.m., s sanitarijami in tušem, uporabno za skladisče, garažo ali obrt. Tel. št.: 040-228932 ali 00386-040302044.
V SEŽANI prodam dve stanovanji z vrtom in garažo, odprt pogled, rezidenčna cona. Za informacije poklicite na tel. št. 040-229343 v večernih urah.
ŠEST PANJEV ŽNIDARŠIČ in druge čebelarske potrebsčine prodam po zelo ugodni ceni. Poklicati po 19.30 na tel. št.: 040-281389.

Izleti

34. ZIMSKI VZPON NA POREZEN (1630M) SPDT vabi člane, da se udeležijo, v nedeljo, 22. marca, že tradicionalnega zimskega pohoda na Porezen, ki ga organizira P.D. Cerkno in odbor Z.Z.B. Idrja Cerkno. Zbirališče udeležencev bo ob 7.10 na trgu v Sesljanu in ob 7.30 v Gabrijah, na parkirišču pred gostilno »Pri Tomažu«, kjer jih bo čakal Bernard Florenin - vodja izleta. Priporočamo zimsko opremo. Za informacije tel. 0481/882240 - Bernard in 040/2176855 ali 333/5994450 - Vojka. (V.K.)
SESTRE IZ SV. KRIŽA pri Trstu organizajo v nedeljo, 29. marca romarski izlet v Skofijo Loko. Ogledali si bomo znamenitosti mesta in okolice. Glavna točka pa je Škofjeloški pasjon, ki bo letos spet izvajan. Mesta za ogled je treba hitro rezervirati, zato je potrebno, da se čimprej vpiste. Za vse ostale informacije in prijave info@melanieklein.org, www.melanieklein.org, tel. št.: 328-4559414.

ZUPNIJA SV. JANEZA KRSTNIKA IZ BOLJUNCA IN MLADINSKI DOM BO LJUNEC bosta ob pripravi na Veliko noč gostila pri sv. maši v soboto, 21. marca, ob 18. uri. Moški pevski zbor Sv. Nazarij. Sledil bo kulturni dogodek »Z Marijo in učenci po poti vere«, v predobi Kulturnega društva Sv. Nazarij in Mesanega pevskega zabora Sv. Nazarij iz Kopra.

CENTER YOGA SATYANANDA iz Trsta (ul. Economio, 2) vabi vse zainteresirane, v soboto, 21. marca, ob 16. uri, na srečanje na temo »Meditacija Antar Mouna (notranja tišina) kot protistrena praksa«. Od 18.30 dalje bomo izvajali mantra za zdravje. Prost vstop. Toplo vabljeni.

FERRARI RUPA TEAM otvarja novo sezono Formule 1. Otvoritvena slovesnost se bo vršila v soboto, 21. marca, na vrtu novega društvenega sedeža.
OBČINA DOLINA v sodelovanju z Občino Hrpelje-Kozina prireja v soboto, 21. marca, tradicionalno pobudo »Odprtja meja v novem času« s pohodom po stezi prijateljstva mimo Botača do Beke. Zbirališče ob 10. uri pri občinskem gledališču v Boljuncu; voden pohod do Botača. Sledi kratka slovesnost ter nadaljevanje pohoda do Beke na slovenski strani meje, kjer bo ob 14. uri kratki kulturni spored s pozdravnim nagovorom županov obeh sodelujočih občin.

SK DEVIN prireja za zaključek letošnje sezone 4-dnevni velikonočni smučarski izlet od 10. do 13.aprila, v Sexten v Puertalu. Informacije in vpisovanje na: info@skdevin.it ali na tel. št.: 340-2232538.

PODPORNO DRUŠTVO V ROJANU IN KROŽEK KRUT vabita v nedeljo, 10. maja na spoznavanje Kanalske doline z izletom od Tablja, preko Naborjeta in Žabnic do Rajblja in Belopeških jezer. Dodatne informacije in vpisovanje na sedežu krožka, ul. Cicerone 8, Trst; tel.: 040-360072, pri g. Darku Kobalu, tel. 040-826661 in pri g. Antonu Boletu, tel. 040-417025.

Obvestila

KD PRIMAVERA-POMLAD vabi na delevnico »Barve in čopiči za dobro pocutje - spomladanski ekvinocij« v petek, 23. marca, od 15. do 19. ure, v prostorih »Centra za mentalno zdravje« v Nabrežini Kamnolomi, št. 9. Za podrobnejše informacije poklicete tel. št.: 347-4437922.

KRD DOM BRIŠČIKI vabi na začetni in nadaljevalni tečaj vezenja z gospo Mariko Pahor, ki bo vsak četrtek od 16. do 18. ure v društvenem prostorih.
CCVJ - Kulturni krožek Yoga J. anakanada: Stalen tečaj za uvajanje v naturizem »Rastline v korist prebavnega in genotourinarne sistema« ob petkih od 20. do 21.30 v mesecu marcu. Srečanja: danes, 20. in petek, 27. marca ter 3. aprila, na ulici Mazzini št.30, 3 nadstropje (levo) v Trstu. Za informacije poklicite 348-2482991 ali 329-2233309. Vpisovanje na sedežu ob pondeljkih in sredah od 17.30 do 19.30.

DOLINSKI KROŽEK DEMOKRATSKE STRANKE prireja danes, 20. marca, ob 19. uri, v prostorih SKD V. Vodnik v Dolini, javno srečanje članov in simpatizerjev stranke, ki so se udeležili primarnih volitev v naši občini. Na srečanju bosta prisotna senatorka Tamara Blažina in pokrajinski tajnik Roberto Cosolini. Srečanje bo priložnost za skupen pogovor o aktualnih problemih. Vodstvo krožka bo seveda rade volje prisluhnili predlogom, nasvetom in priporočilom članov in somišljencov, tudi da oblikovanje volilnega in upravnega programa za naslednje volitve. Čez slabe tri mesece se bodo namreč odvijale občinske volitve tudi v Dolini, zato bo vsak predlog za izboljšanje delovanja stranke in same občinske uprave dobrodošel. Toplo vabljeni!

FOTOVIDEO TRST 80, v sodelovanju z deželnim sedežem RAI in pod pokroviteljstvom Zveze slovenskih kulturnih društev ter Zadružne kraške banke, vabi na predvajanje in nagrajevanje filmov »9.video natečaja Ota - Hrovatin« danes, 20. marca, ob 10. uri, v Prosvetnem domu na Opčinah (za šole) in na zaključni večer ob 20. uri, v Narodnem domu, ul. Filzi 14 v Trstu.

TEČAJ V BAZENU - Šč Melanie Klein v sodelovanju z deželno zbornico kliničnih pedagogov prireja tečaj v bazenu za dojenčke od 2. do 12. meseca starosti. Tečaj se bo začel danes, 20. marca in se bo odvijal v utranjih urah na Opčinah. Število mest je omejeno. Za informacije in prijave info@melanieklein.org, www.melanieklein.org, tel. št.: 328-4559414.

ZUPNIJA SV. JANEZA KRSTNIKA IZ BOLJUNCA IN MLADINSKI DOM BO LJUNEC bosta ob pripravi na Veliko noč gostila pri sv. maši v soboto, 21. marca, ob 18. uri. Moški pevski zbor Sv. Nazarij. Sledil bo kulturni dogodek »Z Marijo in učenci po poti vere«, v predobi Kulturnega društva Sv. Nazarij in Mesanega pevskega zabora Sv. Nazarij iz Kopra.

CENTER YOGA SATYANANDA iz Trsta (ul. Economio, 2) vabi vse zainteresirane, v soboto, 21. marca, ob 16. uri, na srečanje na temo »Meditacija Antar Mouna (notranja tišina) kot protistrena praksa«. Od 18.30 dalje bomo izvajali mantra za zdravje. Prost vstop. Toplo vabljeni!

FERRARI RUPA TEAM otvarja novo sezono Formule 1. Otvoritvena slovesnost se bo vršila v soboto, 21. marca, na vrtu novega društvenega sedeža.
OBČINA DOLINA v sodelovanju z Občino Hrpelje-Kozina prireja v soboto, 21. marca, tradicionalno pobudo »Odprtja meja v novem času« s pohodom po stezi prijateljstva mimo Botača do Beke. Zbirališče ob 10. uri pri občinskem gledališču v Boljuncu; voden pohod do Botača. Sledi kratka slovesnost ter nadaljevanje pohoda do Beke na slovenski strani meje, kjer bo ob 14. uri kratki kulturni spored s pozdravnim nagovorom županov obeh sodelujočih občin.

SK DEVIN prireja za zaključek letošnje sezone 4-dnevni velikonočni smučarski izlet od 10. do 13.aprila, v Sexten v Puertalu. Informacije in vpisovanje na: info@skdevin.it ali na tel. št.: 340-2232538.

PODPORNO DRUŠTVO V ROJANU IN KROŽEK KRUT vabita v nedeljo, 10. maja na spoznavanje Kanalske doline z izletom od Tablja, preko Naborjeta in Žabnic do Rajblja in Belopeških jezer. Dodatne informacije in vpisovanje na sedežu krožka, ul. Cicerone 8, Trst; tel.: 040-360072, pri g. Darku Kobalu, tel. 040-826661 in pri g. Antonu Boletu, tel. 040-417025.

OBDRNIŠTVO OBČINE DOLINA v sodelovanju s poobrateno Občino Koceve prireja v soboto, 21. marca, ob 20. uri spevoigro »Na svoji zemlji svoj go-spodar«. Toplo vabljeni!

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncerta v sklopu 40. revije Primorska poje v nedeljo, 29. marca, ob 17. uri, »Milje«, Gledališče G. Verdi, nastopajo ŽPZ Pristan iz Kopra, ŽVS Jezero iz Doberdoba, MPS Košana iz Pivke, MePZ Pod Lipo iz Špetra, DPZ Plejade iz Ajdovščine, MePZ Primorje iz Ajdovščine, MePZ Sontius iz Nove Gorice.

SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO pododelil Flajbanove študijske podpore za akademsko leto 2008/09 v petek, 27. marca, ob 18. uri na svojem sedežu v Trstu, ul. Mazzini 46 - prvo nadstropje.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncerta v sklopu 40. revije Primorska poje v nedeljo, 29. marca, ob 17. uri, »Milje«, Gledališče G. Verdi, nastopajo ŽPZ Pristan iz Kopra, ŽVS Jezero iz Doberdoba, MPS Košana iz Pivke, MePZ Pod Lipo iz Špetra, DPZ Plejade iz Ajdovščine, MePZ Primorje iz Ajdovščine, MePZ Sontius iz Nove Gorice.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi svoje člane na redni občni zbor, ki se bo vršil v Babni hiši v Ricmaniju v četrtek, 26. marca, ob 19.30 v prvem in ob 20. uri v drugem sklicanju.

SPI CGIL TRST prireja javni informativni sestanek za obvarovanje in spoštovanje pravic glede azbesta, pa še mnogo drugačega. Srečanje bo v četrtek, 26. marca, ob 17. uri v hiši Iga Grudna v Nabrežini. Povabljeni so župani Devina Nabrežine, Zgonika in Repentabra ter njihovi svetovalci.

SKD TABOR vabi člane, prijatelje in simpatizerje na redni volilni občni zbor v petek, 27. marca, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v malo dvorano Prosvetnega doma na Opčinah. Dnevni red: umestitev predsedstva občnega zbora, poročila, razprava, odobritev obračuna in proračuna, pozdravi gostov, volitve, razno, fotopreklica o delovanju.

SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO pododelil Flajbanove študijske podpore za akademsko leto 2008/09 v petek, 27. marca, ob 18. uri na svojem sedežu v Trstu, ul. Mazzini 46 - prvo nadstropje.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncerta v sklopu 40. revije Primorska poje: Milje, Gledališče G. Verdi, nastopajo ŽPZ Pristan iz Kopra, ŽVS Jezero iz Doberdoba, MPS Košana iz Pivke, MePZ Pod Lipo iz Špetra, DPZ Plejade iz Ajdovščine, MePZ Primorje iz Ajdovščine, MePZ Sontius iz Nove Gorice.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi svoje člane na redni občni zbor, ki se bo vršil v Babni hiši v Ricmaniju v četrtek, 26. marca, ob 19.30 v prvem in ob 20. uri v drugem sklicanju.

SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO pododelil Flajbanove študijske podpore za akademsko leto 2008/09 v petek, 27. marca, ob 18. uri na svojem sedežu v Trstu, ul. Mazzini 46 - prvo nadstropje.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncerta v sklopu 40. revije Primorska poje: Milje, Gledališče G. Verdi, nastopajo ŽPZ Pristan iz Kopra, ŽVS Jezero iz Doberdoba, MPS Košana iz Pivke, MePZ Pod Lipo iz Špetra, DPZ Plejade iz Ajdovščine, MePZ Primorje iz Ajdovščine, MePZ Sontius iz Nove Gorice.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi svoje člane na redni občni zbor, ki se bo vršil v Babni hiši v Ricmaniju v četrtek, 26. marca, ob 19.30 v prvem in ob 20. uri v drugem sklicanju.

SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO pododelil Flajbanove študijske podpore za akademsko leto 2008/09 v petek, 27. marca, ob 18. uri na svojem sedežu v Trstu, ul. Mazzini 46 - prvo nadstropje.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV vabi na koncerta v sklopu 40. revije Primorska poje: Milje, Gledališče G. Verdi, nastopajo ŽPZ Pristan iz Kopra, ŽVS Jezero iz Doberdoba, MPS Košana iz Pivke, MePZ Pod Lipo iz Špetra, DPZ Plejade iz Ajdovščine, MePZ Primorje iz Ajdovščine, MePZ Sontius iz Nove Gorice.

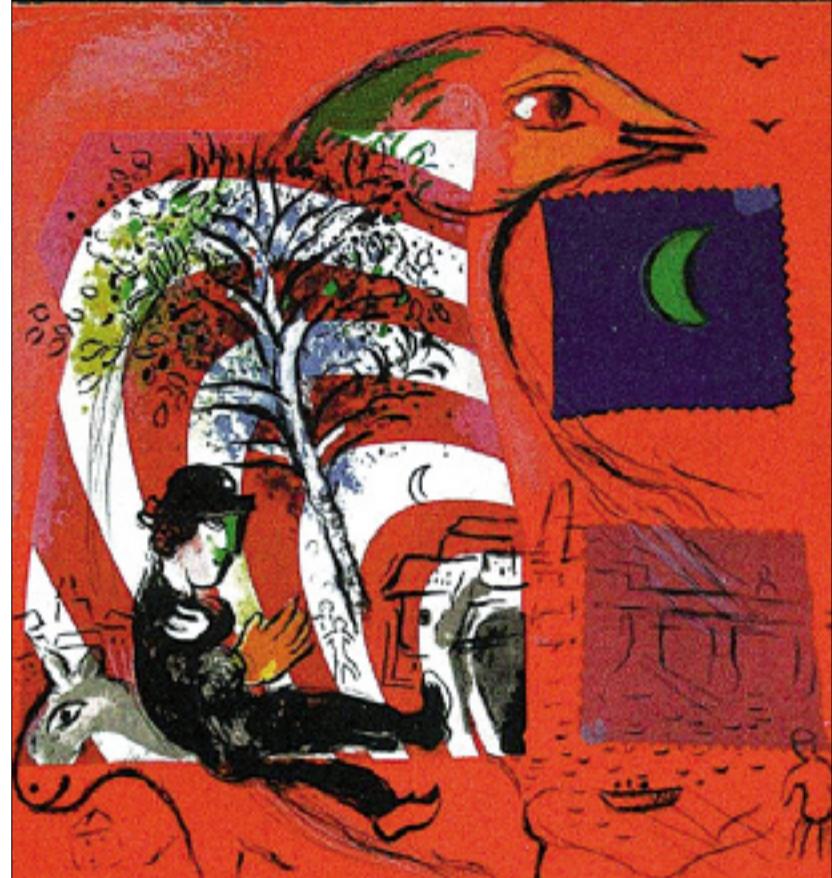
PIHALNI ORKESTER RICMANJE</b



LJUBLJANA - Razstava v Mestnem muzeju

Chagallove grafike iz zasebne zbirke Fetzer

Razstavljenih je 100 originalnih grafik, nastalih med leti 1923 in 1980



V Mestnem muzeju v Ljubljani si lahko do 29. marca ogledamo edinstvene Chagallove grafike, ki pripadajo eni najobsežnejših zasebnih zbirk, last nemške družine Fetzer. Razstavljenih je 100 originalnih grafik mojstra po rodu iz Belorusije, ki ga uvrščamo med vidnejše likovne mojstre 20.

stoletja, in so nastale v časovnem razdobju med leti 1923 in 1980, pet let pred mojstrovo smrtno.

Na Chagallovo življenje so najbolj vplivale mladostne izkušnje, vezane predvsem na hasidsko skupnost in domače podeželje. Tu se je srečal z bogato mitološko tradicijo, z ljudskimi

običaji in pripovedkami ter mističnimi zgodbami judovske vere, kateri je tudi sam pripadal. To je posebej podaril v svoji avtobiografiji iz leta 1922. Dejansko gre za tematike, ki so obenem najbolj prisotne v njegovih delih, najsibodo slike ali grafike. Njegove sanje pa so bile tudi, da bi o učinkovitosti umetnosti odločala ljubezen. Izbor razstave Od Mrtvih duš do Cirksusa v Mestnem muzeju zajema dela iz osmih ciklusov, za katera je črpal Chagall navdih iz omenjenih virov, a tudi iz avtorske literature.

Močen mojstrov temperament se kaže tudi v njegovi izrazni avtonomiji, saj se ni hotel podrejeti vodilom posameznih avantgardističnih struj, ni se podrejal modam svojega časa in je dosledno razvijal lasten likovni nagovor: globoko občuten, domišljko bogat in prežet s poetiko. Dejansko obstajajo določene analogije z gibanjem nadrealizma, vendar gre v primeru Chagallovih upodobitev za kompleksnejšo vsebinsko zasnovno, ki črpa iz bogate zakladnice kulturne zgodovine človeštva in zasleduje resnico. Chagallova dela pa znajo vzpostaviti z gledalcem pristen in neposreden pretok na emotivni ravni, predvsem preko bogastva in pretanjenosti znakovne govorce in žarečih barv, ki jih dinamični razprodred v prostoru in splet simboličnih asociacij dodatno bogatijo.

Grafični listi na ljubljanski razstavi so izdelani z različnimi tehnikami globokega tiska in litografije ter jih po definiciji francoskega odbora za grafiko iz leta 1964 lahko definiramo kot originale, ker gre za odtise iz ori-

ginalnih mojstrovih matric, vsekakor za dela, ki so opisana na seznamu umetnikov del.

Med dela iz zgodnjega ustvarjalnega obdobja prištevamo ilustracije iz ciklusa Mrtvih duš, za katerega se je Chagall navdihoval po grobo realistično-fantastičnem romanu Nikolaja Vasiljeviča Gogolja z istoimenskim naslovom. Najbolj obsežen je cikel jedkanic Biblike. Med potovanjem z Belo v Svetu deželo je nastal pripravni ciklus gvašev, ki jih je umetnik nato ob povratku v Francijo predelal. Iz leta 1945 so pa barvne litografije pravljice iz Tisoč in ena noč Arabske noči, kjer prihaja posebej do izraza pripovedna moč in čarobnost barv z edinstveno atmosfero orienta.

Dalje si lahko na razstavi ogledamo še ilustracije, ki so nastale za Longosov antični pastorsk roman Dafnis in Hloa. Navdih za ta ciklus litografij je doživel Chagall v neposrednem stiku s kraji dogajanja v Grčiji. Grafične za mapo Le Cirque so prav tako izdelane s tehniko litografije, nekaj jih je barvnih, druge pa so črno bele: tu nastopajo ljudje in živali z značilnimi akrobati in žonglerji poleg muzikantov. Edini barvni lesorezji so pa nastali za ilustracije zbirke mojstrovih pesmi in jih deloma dopolnjujo lepljeni elementi. V ospredju je predvsem domovina, pa tudi pomembne živiljenjske teme vezane na ljubezen, problematiko osamljenosti in odnosa človeka do boga.

Razstavo si lahko ogledamo od torka do nedelje med 10. in 18. uro.

Jasna Merku

TRST - Abonmajska sezona Koncertnega društva

Mojstrski poklon Haydnu

Z monografskim programom Haydnovih mojstrovin je nastopil Tokijski kvartet, ki sodi med najboljše komorne zasedbe v svetovnem merilu

Sezona 2008/09 tržaškega Koncertnega društva se bliža koncu, obračun pa je že lahko nadvse pozitiven in zadovoljen bi bil verjetno tudi »očka« Haydn, ko bi lahko slišal dva koncerta, ki sta mu bila v celoti posvečena ob 200-letnici smrti. Po velemojstru Andrasu Schiffu, ki nas je pred mesecem dni obogatil z vrhunsko interpretacijo Haydnovih klavirskih skladb, je v ponedeljek, 16. marca nastopil slovenski Tokijski kvartet z monografskim programom Haydnovih mojstrovin. Japonski sestav je že nekaj let vedno manj japonski, kajti prva violina je od leta 2002 kanadski mojster Martin Beaver, čelist pa od leta 1999 angleški umetnik Clive Greensmith; ime upravičujejo le še druga violina Kikuei Ikeda in violist Kazuhide Isomura, pred kanadskim violinistom pa je bil nekaj let na čelu sestava bivši prvi violinist ruskega kvarteta Borodin. Ne glede na spremembe, ki so se zvrstile v več kot štiridesetletnem delovanju, je Tokyo String Quartet ohranil umetniški nivo, ki ga še vedno uvršča med najboljše komorne zasedbe v svetovnem merilu; godalci ne igrajo več na pamet, kot je bil običaj prvega sestava, njihova igra pa je pretanjena in dovršena. Poklon Haydnu so oblikovali s štirimi mojstrovinami, ki so nastale v zlatih letih skladateljevega ustvarjanja: zbirka kvartetov op. 76 je nastala 1. 1797 po izrednih uspehih, ki jih je mojster doživel v Londonu s svojimi simfonijami. Po splošnem mnjenju sodobnikov je takrat največji živeči skladatelj (Beethoven je v tistih letih začel objavljati svoje prve skladbe, a še ni izpodkopal ugleda starejšega mojstra in vzornika, Mozart pa je bil že zapustil ta svet) tako na simfoničnem kot na komornem področju dokazal svojo suverenost, ki ni slonela samo na popolnem obvladanju klasične forme, temveč tudi na fantaziji, ki je cvetela tudi z duhovitim in ljudsko obarvanimi odtenki.

Program je odpril Kvartet št. 70 v B-duru op. 76 št. 4, znan pod vzdevkom »Zarja«, in melodijo, se res rodi iz zamislj, ki ozari poslušalca. Podajanje Tokijskega kvarteta je izredno ubrano, v popolnem soglasju z idejo klasičnega dunajskega sloga: teme se med instrumenti prelivajo, ne da bi zaznali barvnih sprememb, pravi poustvarjalni užitek pa so mojstri pokazali v naslednjem kvartetu, št. 67 v G-duru op. 76 št. 1: luhkost, igrivost, pa tudi nežna in topla otožnost drugega stavka so izvedbi vlike pečat vrhunskega dogodka, predvsem po zaslugu prvega violinista in čelista, ki delujejo kot glasbena os ansambla. Martin Beaver je skup-



Tokijski kvartet je sicer po sestavi sedaj samo polovčno japonski

ni igri dodal svojo razvito domišljijo, ki vsaki frazi vtisne smisel in lepoto, izredno sozvočje pa ga ves čas povzucev s čelistom Greensmithom. Japonska člana kvarteta se vodilnima glasbenikoma podrejata s predanostjo in zvočno pretanjenostjo, ki ansambel zaokrožata v brezhibno celoto. Veljalo bi razčleniti celotni potek interpretacije, ki je tudi v drugem delu priklenila poslušale k absolutni pozornosti, tako v 2. kot v 5. kvartetu iz zbirke op. 76: Tokijski kvartet se je ponovno izkazal kot sestav, ki je lahko vzornik mladim generacijam, tako na tehničnem področju, kjer si vsak posa-

meznik zaslubi pohvalo, kot na področju interpretacije: mojstri so nam pričarali glasbeno pripoved, v kateri smo začutili vso veličino zlate dobe dunajske glasbe, vse to, kar je Franz Joseph Haydn kot dragoceno dedičino zapustil ne samo svojima bližnjima dedičoma Mozartu in Beethovnu, temveč vsem skladateljem 19. stoletja, ki so se spoprijeli s formo kvarteta. Navdušeni aplavzi so mojstre večkrat priklicali na oder, dokler se niso odločili za dodatek, seveda Haydnov, finale iz kvarteta op. 50 št. 1.

Katja Kralj

LJUBLJANA

SAZU: italijanska publikacija o Reziji



BORIS
PATERNU

Vprašanje rezijanskega narečja postaja znova aktualno. V zadnjem času se je v tržaškem tisku pojavila teza, da rezijansčina nima zveze s slovenščino. Da bi osvetlili ta problem in povezali rezijansčino s slovenskim jezikom, so pri Slovenski akademiji znanosti in umetnosti pripravili publikacijo v italijanščini »Resiano - Un dialetto sloveno«. »V načrtih kulture in znanosti ima rezijanstvo močan položaj, kjer slovenščina, niti kot knjižni jezik nima nobenih pravic,« je na včerajšnji novinarski konferenci povedal idejni vodja publikacije Boris Paternu. Med drugim skušajo uveljavljati tezo o rezijanskem separatizmu, se pravi tezo o posebnem rezijanskem jeziku, ki da ima neke slovenske sestavine, pri čemer pa ni vezan na slovenščino in ne izhaja iz nje.

Paternu je poučaril, da vsaka jezikoslovna rezijanologija, tuja in slovenska, ne glede na različne pristope k problematiki rezijansčine ne izključuje iz slovenske jezikovne podlage. »Jezikovno dejstvo je, da so Rezijani prvotno Slovenci, so se pa razvijali, kakor vse slovensko jezikovno območje, samostojno,« je povedal sourednik knjige in avtor enega od prispevkov v publikaciji Jože Toporišič.

»Vsak jezik ima svoje dostenjanstvo. Ima pravico do svojega govorja, pisave, kultiviranja in do poznavanja svojega izvora, oziroma zgodovinske identitete. Do tega dostenjanstva ima pravico tudi vsak manjšinski jezik,« je dejal Paternu. Stališča slovenskega jezikoslovia je bilo po Toporišičevih besedah treba predstaviti Italijanom, saj smo tako dobili dokument, »s katerim bi stopili pred neslovensko govoreče Italijane, ki odločajo o usodi rezijansčine.«

Rezijansčina se danes govori, poje in piše. Najbolj zanimivo pa je po besedah Paternuja, da se v zadnjih 50 letih iz svojih arhaičnih, lokalnih vzvodov intenzivno kultivira v sodobni knjižni jezik, hkrati pa ostaja zanimiva eksotika evropske slavistike.

Rezijansčino je že v 70. letih 19. stoletja raziskoval poljsko-ruski jezikoslovec Jan Niecielsaw Baudouin de Courtenay, ki se je ukvarjal s slovenskimi severozahodnimi narečji. Baudouin de Courtenay je podrobno raziskal rezijansčino, a je po Toporišičevih ugotovitvah prešel v zmotno, ko je uvrstil kot malo slovensko-turški jezik brez povezanosti s slovenščino.

»Ta njegova ideja je bila do dolčene mere sprejeta s strani malo-vednih Rezijanov. Zaradi tega ti niso sprejeli tradicije slovenskega knjižnega jezika, ampak so ostali zasidrani v svoje narečje, ki ni moglo funkciorirati kot knjižni jezik, ki ustreza vsem rabam kot standard, najsib bo to italijansčina ali slovenščina,« je v spremni besedi k publikaciji zapisal Toporišič.

Poleg Toporišičevih se v publikaciji zbrane še razprave znanih jezikoslovcev in akademikov Frana Ramovša (1890-1952), Tineta Logarja (1916-2002) in Jakoba Riglerja (1929-1985). Prispevke je v italijanščino prevedla Liliana Spinazzi Monai. (STA)

EVROPSKA UNIJA - Včeraj se je pričelo dvodveno zasedanje voditeljev 27 držav članic

Okvirni dogovor o 5 milijardah evrov za oživitev evropskega gospodarstva

V ospredju tudi podnebje, Lizbonska pogodba in vzhodno partnerstvo - Ob robu vrha srečanje med Pahorjem, Sanaderjem in Rehnem

BRUSELJ - Voditelji držav in vlad članic EU so včeraj Bruslju dosegli okvirni dogovor o svežnju petih milijard evrov v okviru načrta za oživitev evropskega gospodarstva, so povedali diplomatski viri in Bruslju. Dosežen je okvirni dogovor, o tehničnih podrobnostih pa naj bi države članice po navedbah virov še razpravljalne na nižji ravni.

Načelni dogovor o svežnju petih milijard evrov je dokaz, da je EU sposobna delovati v pravem duhu solidarnosti, je po koncu prvega dne vrha EU poudaril predsednik Evropske komisije Jose Manuel Barroso. "Ena država je rekla, da nima dovolj za nek projekt, pa so ji bile druge takoj pripravljene pomagati," je duh solidarnosti pojasnil Barroso. Dosežen je sicer le okvirni dogovor, o tehničnih podrobnostih pa naj bi države članice po navedbah virov še razpravljalne na nižji ravni.

Kar je pomembno, je, da je bil dosežen dogovor o financiranju in o projektih, je sicer poudaril Barroso, ki do konca vrha EU ne pričakuje "radikalnih sprememb" v dogovoru. "To so izjemno kom-



Del udeležencev vrha EU, med njimi slovenski premier Borut Pahor (v drugi vrsti)

pleksne in tehnične zadeve," je še dejal v odgovoru na vprašanje o podrobnostih dogovora.

Barroso je tudi poudaril, da je vrh sledil želji nekaterih članic, da je treba de-nar resnično porabiti v letu 2009 in 2010.

"To je seveda smiselno," je menil. Med državami, ki so najglasnejše poudarjale, da je treba izbrati projekte, ki so pripravljene na takojšnjo izvedbo, je Nemčija. "Res dobro napredujemo," je Barroso povzel prvi dan zasedanja in ocenil, da bo vrh EU v današnjem nadaljevanju sprejet res vsebinske skelepe. Poleg ukrepov za premostitev finančne in gospodarske krize bodo v ospredju še podnebje, Lizbonska pogodba in zagon vzhodnega partnerstva.

Slovenski diplomatski viri so potrdili, da se je slovenski premier Borut Pahor včeraj v Bruslju ob robu vrha ločeno sestal s hrvškim kolegom Ivicom Sanaderjem in evropskim komisarjem za širitev Ollijem Rehnom, ter pojasnili, da so bila tema pogovorov aktualna vprašanja in da je dogovorenje, da se o vsebinah pogovorov ne daje izjav.

Sanader je sicer v Bruslju sodeloval na vrhu Evropske ljudske stranke (EPP), ki sta se ga udeležila tudi nemška kanclerka Angela Merkel in francoski premier Francois Fillon. Vrh EPP tokrat v nasprotju z vrhom lani decembra ni sprejet.

posebne izjave v podporo Hrvaški na poti EU, za katero si je močno prizadeval hrvaški premier Sanader.

Lani je vrh EPP, največje politične skupine v Evropskem parlamentu, sprejet resolucijo o pogajanju Hrvaške z EU, v kateri je pohvalil "bistven napredok" Hrvaške in pozval vse svoje članice, naj obnovijo svojo podporo pogajalskemu procesu na podlagi izpolnjevanja objektivnih merit in brez vpletanja dvostranskih vprašanj. Tokrat pa vrh EPP izjave v podporo Hrvaški ni sprejet kljub prizadevanjem hrvaške strani. Izjavi je večer pred vrhom na seji predsedstva EPP nasprotoval slovenski poslanec v EPP Lojze Peterle, ki je sočlanom skupine pojasnil, zakaj se mu sprejetje takšne izjave ne zdi koristno. "Izjavi sem nasprotoval, ker se mi ni zdela uravnotežena, ker ne bi prispevala k dobremu ozračju in predvsem ker ni omenjala pobude Evropske komisije, ki ima v EU veliko podporo," je članom EPP pojasnil Peterle. Pobudo komisije sta namreč podprla tako Evropski parlament kot češko predsedstvo EU. (STA)

KAMERUN - Papež na apostolskem potovanju

Benedikt XVI.: Afrika lahko postane celina upanja

YAOUNDE - Papež Benedikt XVI. je včeraj pri maši na stadionu Amadou Ahidjo v kamerskem prestolnici Yaounde afriške vernike pozval, naj kljub težavam "upajo proti upanju", saj Afrika lahko postane "celina upanja". Benedikt XVI. je opozoril na nevarnost prevlade "kraljestva denarja". Po maši, na kateri se je zbral po približno 60.000 vernikov, je papež kamerskim škofovom izročil temeljno gradivo za posebno škofovsko soprovo za Afriko, ki bo potekala oktobra v Vatikanu na temo Cerkev v Afriki v službi sprave, pravičnosti in miru.

"V današnjem času, ko številni ljudje brez obzira želijo uveljaviti kraljestvo denarja in se pri tem ne ozirajo na siromake, morate biti zelo pazljivi. Afrika na sploh, Kamerun pa še posebej, sta v nevarnosti, če ne prepozna pravega stvarnika življenja," je v homiliji poudaril nemški papež in Afričane pozval, naj se ne pustijo "zaslepiti lažnim slepilom in lažnim idealom", pač pa naj še naprej verujejo, da je Bog edini, ki jih ljubi tako, kot pričakujejo. "Kristus je edina pot življenja," je dejal pa-pež.

Papež, ki je v Kamerun prispel v tork, je opozoril tudi na predugačitev nekaterih tradi-

cionalnih vrednot. Pri tem je posebej izpostavil spremenjene povezave med generacijami, ki po papeževih besedah ne spodbujajo več prenašanja starih vrednot in modrosti prednikov na mlajše, in "načete" družinske odnose.

Benedikt XVI. je spomnil še na brezposelne mlade, ki se zatekajo v "minljive in umetne raje", za katere je znano, da človeku "nikoli ne bo do zagotovili dolgotrajne in globoke sreče", ter na migrante. Otrokom brez staršev, tistim, ki živijo na ulicah, zlorabljenim in otrokom vojakom je pa-pež zagotovil, da jih "Bog ljubi in jih ne pozablja".

Dopoldne se je Benedikt XVI. v Yaoundeu sestal s predstavniki islamske skupnosti in poddaril, da pristica vera zavrača vse oblike nasilja in totalitarizma. Vera "zavrača vse oblike nasilja in totalitarizma, ne le zaradi verskih načel, temveč tudi na podlagi zdravega razuma," je poudaril Benedikt XVI. Muslimane in katoličane v Kamerunu je pozval, naj skupaj gradijo civilizacijo ljubezni. Nemški papež je še dejal, da muslimani in kristjani v Kamerunu skupaj pričujejo za temeljne vrednote, kot so družina, družbenega odgovornosti, pokornost božjemu zakonu ter za ljubezen do bolnih in trpečih. (STA)

GAZA - Vojska odredila preiskavo Izrael pretresa pričanja vojakov o pobijanju civilistov

JERUZALEM - Izraelska vojska je včeraj odredila kazensko preiskavo o pričanju izraelskih vojakov o tem, kako so med januarsko 22-dnevno ofenzivo na območju Gaze nekritično pobijali palestinske civiliste in namenoma uničevali njihovo lastnino. O pričevanju vojakov so včeraj poročali izraelski mediji. Izraelska vojska je še sporocila, da za omenjene incidente ni vedela. Glavni odvetnik izraelske vojske pa je vojaški policiji nato odredil, da razišče omenjena poročila.

Mediji navajajo pričanje enega od vojakov o tem, kako je izraelski ostrostrelec ubil palestinsko mater in njena otroka, ki so nehote vstopili na območje, ki ga je izraelska vojska pred tem razglasila za zaprtega. Vir navaja tudi primer starejše Palestinke, ki je bila ubita 100 metrov od svojega doma, pa tudi primer ugibanje civilistov ter vandalizma in uničevanja palestinskih domov.

Izjave vojakov pričajo tudi o zelo ohlapnih pravilih, ki so bila vojakom dana glede streljanja na civiliste. Eden od vojakov je celo povedal, da so jim nadrejeni dejali, da je streljanje na civiliste med opravljanjem hišnih preiskav v redu, saj so vsi, ki so tam, teroristi. Tudi drugi vojaki naj bi mu govorili, da "so vsi ljudje v Gazi teroristi".

Izraelski obrambni minister Ehud Barak je v odzivu zatrdiril, da "je izraelska vojska najbolj moralna na svetu". "In vem, kaj govorim, saj vem, kaj se je dogajalo v nekdanji Jugoslaviji, v Iraku," je dejal. Kot je dodal, pa "lahko vedno prihaja do izjem, o katerih se govoriti sedaj, in vse, kar je bilo izrečeno, je treba preiskati". (STA)

Močan potres na območju Tonge sprožil cunami

NUKUALOFA - Potres z močjo 7,9 stopnje po Richterjevi lestvici je včeraj stresel območje otoške države Tonga in sprožil cunami, ki bi bil lahko neveren za obale otokov v Južnem Pacifiku, so sporočili s tamkajšnjega centra za opozarjanje pred cunami. Podatkov o morebitnih žrtvah ali škodi po poročanju tujih tiskovnih agencij zaenkrat ni. Po navedbah ameriške zvezne geološke službe (USGS) je bilo sredisce potresa okoli 200 kilometrov jugovzhodno od prestolnice Tonge Nukualofa, na globini desetih kilometrov. Center za opozarjanje pred cunami, ki ima sedež na Havajih, je zatem za Tongo, sosednje otoke in Novo Zelandijo izdal opozorilo pred cunami.

Nova Mehika odpravila smrtno kazen

LOS ANGELES - Guverner Nove Mehike Bill Richardson je v sredo podpisal zakon, s katerim je odpravil smrtno kazeno. To odločitvijo je postala Nova Mehika 15. ameriške zvezna država, v kateri se smrtne kazni ne izvajajo, sicer pa druga, ki je po letu 1976, ko je vrhovno sodišče smrtno kazeno ponovno uvelodilo v ameriški pravosodni sistem, to kazeno preprevedala.

Senat Nove Mehike je v petek s 24 glasovi proti 18 glasoval za zakon, ki odpravlja smrtno kazeno, že pred tem ga je podprt tudi spodnji dom. Organizacije za zaščito človekovih pravic so po tem glasno pozivale Richardsona, naj zakon podpiše, kar je v sredo tudi storil. Ob tem je nekdanji zagovornik smrtnih kazni dejal, da je bila to "najtežja odločitev" njegovega političnega življenja, ki predstavlja "konec dolgega, osebnega potovanja".

Na ulicah Francije tri milijone protestnikov

PARIZ - Na množičnih protestih francoskih sindikatov in levih strank, ki so izražali nezadovoljstvo z ukrepi predsednika Nicolas Sarkozyja, sprejetimi zaradi finančne in gospodarske krize, se je včeraj popoldne po podatkih sindikatov zbral že približno tri milijone ljudi.

Francoska policija je sicer sporočila, da se je na ulice podalo kakih 600.000 nezadovoljnih Francozov. Protesti so potekali v več kot 200 francoskih mestih, največji pa se je odvijal v Parizu, kjer se je po navedbah zbral več deset tisoč oziroma več sto tisoč ljudi. Podatki o tem so precej različni, saj naj bi se v francoskih prestolnici zbral med 85.000 in 350.000 protestnikov.

AVSTRIJA - Nenadno hitro končan proces proti zasužnjevalcu in posiljevalcu lastne hčerke

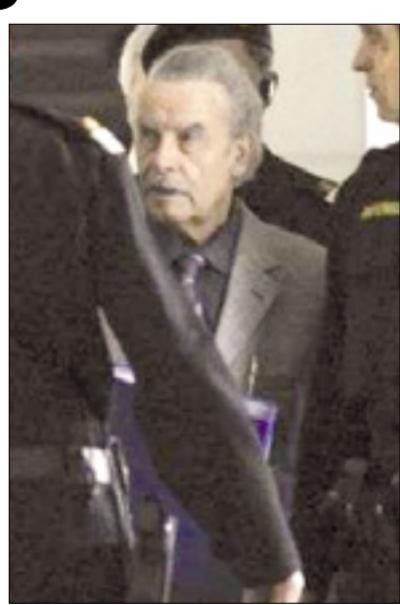
Fritzla sodišče spoznalo za krivega umora in ga obsodilo na dosmrtni zapor

ST. PÖLTEN - Sodišče v avstrijskem St. Pöltenu je Josefa Fritzla, ki je 24 let v v kleti domače hiše zadrževal svojo hčerko in jo zlorabil, včeraj spoznalo za krivega v vseh točkah obtožnico, med drugim umora iz malomarnosti. Obsodilo ga je na dosmrtno zaporno kazeno, ki jo bo prestajal v psihiatrični ustanovi.

Osemčlanska porota je bila pri odločitvi soglasna in je z izrekom kazni ugodila zahtevi tožilstva, ki je za umor zahtevalo najvišjo možno kazeno. Po avstrijski zakonodaji se kazni za posamična dejanja ne seštevajo in obvelja le najvišja izrečena kazeno, v tem primeru dosmrtni zapor.

73-letni Fritzl je svojo danes 42-letno hčer Elisabeth od leta 1984 do aprila lani zadrževal v kleti svoje hiše v mestu Amstetten, kjer jo je posiljeval. V tem času mu je rodila sedem otrok, od katerih jih je preživel šest. Novorojenček Michael pa je po 66 urah življenja umrl, ker mu njegov oče ni priskrbel zdravniške pomoči.

Poleg umora iz malomarnosti ga je



Josef Fritzl

porota spoznala še za krivega incesta, posilstev, zasužnjevanja, nezakonitega zadrževanja v ujetništvu in hudih groženj.

Fritzl se je najprej izrekel zgolj za krivega incesta, posilstev ter nezakonitega zadrževanja v ujetništvu, po ogledu 11-urnega posnetega pričanja svoje hčerke pa tudi v vseh ostalih točkah obtožnico.

Še preden je sodnica obsojencu predstavila pravni pouk glede njegovih možnosti, je Fritzl dejal, da sprejema sodbo in se odpovedal pritožbi. Pritrdilno je nato odgovoril tudi na vprašanje, če sodbo in njene posledice razume. Glede na to, da se je možnosti pritožbe odpovedala tudi tožilka Christiane Burkheise, je sodba postala pravnomočna.

"Bilo je povsem jasno, da je pri takem kaznivem dejanju možna le takšna obsodba," je po razglasitvi sodbe dejal Fritzlov odvetnik Rudolf Mayer. "In ko je v sodni dvorani videl sedeti njo - sodišče je to naredilo zelo dobro - je bil zelo pretresen, obtoženec se je notranje zlomil," je Mayer pojasnil učinek, ki ga je na obtoženca imela sredina prisotnost njegove hčerke v sodni dvorani.

Medijsko izjemno oblegano sojenje se je z razsodbo zaključilo prej, kot je bi-

lo načrtovano. Relativno hitro so odločili sprejeli tudi porotniki. Kot je po sojenju povedal tiskovni predstavnik sodišča Franz Cutka, bodo Fritzla premestili v zavarovan psihiatrično ustanovo za duševno motene zločince, in to morda še ta teden.

A ustanova, v kateri bo Fritzl prestatjal kazeno, bo določena šele po njegovih psiholoških oceni, katere namen je ugotoviti, do kakšne mere je primeren in motiviran za terapijo, kako neveren je in kolikšna je možnost njegove rehabilitacije. Oceno, za katero imajo na voljo šest tednov, bodo opravili na Dunaju. Dotlej bo Fritzl ostal v preiskovalnem zaporu v St. Pöltnu, kjer ga bodo zaradi možnosti sa-momora skrbno nadzorovali.

Če bi v prihodnosti ocenili, da je bila njegova rehabilitacija uspešna, bi ga lahko premestili v običajen zapor, je povedal Cutka. Kot je še pojasnil, pa je ob strijanjanju psihiatrov teoretično tudi možno, da bi bil Fritzl predčasno izpuščen, ob čemer pa bi najprej moral prestati 15 let zaporne kazni za umor. (STA)



GORICA - Občina bo v središču mesta uresničila nov ekološki otok

Spodbuda k sortiranju in kompostiranju odpadkov

Dostavo odpadkov v ekološke otoke spremila popust - Na županstvu nagradili »prvake« v recikliraju

Goriška občina bo spodbujala ločeno zbiranje odpadkov z nakupom dvajsetih komposterjev in uresničitvijo novega ekološkega otoka v središču mesta, kamor bo mogoče dovažati tudi zelenje in listje. Tako napoveduje občinski odbornik za okolje Francesco Del Sordi, ki je včeraj na županstvu izročil priznanje desetim občanom; le-ti so se lani odlikovali po zelo veliki količini odpadkov, dostavljenih v občinske ekološke otoke.

»V zadnjih letih se je količina sortiranih odpadkov v goriški občini krepko dvignila. Od leta 2001 do leta 2004 smo sortirali okrog štiriindvajset odstotkov smeti, leta 2005 smo recikliraju namenili 41 odstotkov odpadkov, 51 odstotkov leta 2006, 47 odstotkov leta 2007 in 52 odstotkov leta 2008,« pojasnjuje Del Sordi in pravi, da na povečano količino recikliranih odpadkov vplivajo ravno ekološki otoki. Vedno več občanov namreč redno dovaža svoje odpadke v ekološke otoke, pri tem pa koristi popust pri plačevanju davka TIA. »Nekateri prihranijo 30 do 40 evrov, drugi tudi do 100 evrov,« pravi odbornik in razloga, da popust ima zgornjo mejo, saj lahko dosežejo največ 60 odstotkov sprememljivega dela tarife TIA. Del Sordi poudarja, da so lani v Tržiču beležili skoraj 60 odstotkov recikliranih odpadkov, vendar so to po njegovih besedah dosegli z velikimi naložbami. Tržiška občina je namreč poskrbela, da je vsak stanovanjski blok dobil svoj zabojnički steklo in papir, medtem ko so v Gorici dosegli povečanje količine recikliranih odpadkov z golj z malimi posagi družbe za javne storitve IRIS. Del Sordi pravi, da za družbo IRIS predstavlja velik strošek odvažanje vlažnih odpadkov, zato pa občina želi povečati razširjenost komposterjev.

»V prihodnjih tednih bomo razdelili dvajset novih komposterjev med občani, ki bodo zanje zaprosili,« razloga Del Sordi in navaja, da v goriški občini na leto nabarejo kar 201.000 kilogramov vlažnih odpadkov. »Vsak občan proizvede okrog 62 kilogramov vlažnih odpadkov letno,« pravi odbornik in pojasnjuje, da vsekakor že približno tisoč družin postavlja svoje odpadke v komposterje in nato s kompostom pognoji

V vsakem ekološkem otoku je več zaboljnikov, v katere ljudje odlagajo papir, lepenko, steklo, plastiko in pločevino

BUMBACA



svoje vrtove in vase s cvetlicami. Občina bo torej v kratkem med občani razdelila prvih dvajset komposterjev, v prihodnjih mesecih pa naj bi še druge. Ob tem Del Sordi zagotavlja, da bodo v prihodnjih mesecih v mestu uresničili še en ekološki otok; po njegovih besedah že eno leto iščejo primerno lokacijo, trenutno pa so še v igri štirje kraji. Ko bo lokacija izbrana, bodo ekološki otok zgradili v zelo kratkem času, zagotavlja odbornik.

Pomoč občanov je po navedbah odbornika zelo pomembna za znižanje tarif, ki bi se morale konec leta še dodatno znižati. Družba IRIS bo namreč razpisala natečaj za odvažanje odpadkov,

ki ga bo nato prejelo v upravo eno podjetje za vso pokrajino. Potem ko je Del Sordi pojasnil načrte občine za ravnanje z odpadki, je nagradil občane, ki so lani namenili reciklirjanju največje količine odpadkov. Katalog razstave Italica Brassa so prejeli Silvano Culot (skupno je recikliral 4.093 kilogramov odpadkov), Sergio Canola (3.593 kilogramov), Roberta Rossi (2.580 kilogramov), Maksimiljan Makuc (2.141 kilogramov), Katerina Mayer (2.105 kilogramov), Fiorenzo Antonelli (1.909 kilogramov), Fulvio Drigo (1.873 kilogramov), Carmine Vitale (1.813 kilogramov), Enzo Hvala (1.737 kilogramov) in Claudio Di Terlizzi (1.657 kilogramov). (dr)

TRŽIČ - Azbest Zahtevajo višjo pokojnino

Približno osemdeset delavcev in delavk, zaposlenih v tržiški ladjevalnici Fincantieri, se bori, da bi jim priznali višjo pokojnino in druge ugodnosti zaradi izpostavljenosti azbestu. Včeraj se je v njihovem imenu delegacija sindikalistov sestala na goriški prefekturi s predstavniki družbe Fincantieri in zavoda Inail. Srečanje je sklical prefektinja Maria Augusta Marrosu in na njem je prišlo do pozitivnega premika glede zahtev desetih delavk. Za ostalih sedemdeset delavcev in delavk se je po drugi strani začelo dogovaranje med sindikalisti in družbo Fincantieri, ki trdi, da so v ladjevalnici uporabljali azbest do leta 1988. Delavci so povsem drugega mnenja in nameravajo dokazati, da je bil azbest prisoten do leta 1992. Vsi delavci, ki zahtevajo višjo pokojnino, so se zaposlili leta 1981, medtem ko imajo pravico do ugodnosti zaposleni, ki so bili azbestu izpostavljeni vsaj deset let.

PODGORA - Rajonski svet zavrnil občinski proračun

Za pokopališče ni denarja, plaz na Kalvariji bo saniran

Za širitev pokopališča v Podgori ni denarja, zato pa je podgorski rajonski svet med sredinem zasedanjem zavrnil proračun občine Gorica za letošnje leto. Rajonski svetniki so se sicer sestali že prejšnji teden, ker je bil takrat izid glasovanj izenačen, pa je moral predsednik Walter Bandelj sklicati še eno zasedanje. V sredo so se tako rajonski svetniki še enkrat zbrali in zavrnili proračun; proti je glasovalo pet svetnikov, štirje so se vzdržali.

»Pred zasedanjem sem se poglobil v zadevo okrog širitev podgorskogata pokopališča in ugotovil, da ni denarja niti za načrtovanje širitev posega,« je včeraj poudaril Bandelj in opozoril, da je dosegel pristojni občinski odbornik Sergio Cosma pisal zdravstvenemu podjetju in zahteval spremembo minimalne razdalje med pokopališčem in hišami. Zdaj morajo biti hiše oddaljene od pokopališča 100 metrov, po novem pa naj bi minimalna razdalja obsegala 50 metrov. Bandelj je pri tem pojasnil, da odbornikovo pismo zdravstvenemu podjetju nima prave veljave, saj bi ga moral spremamljati tudi načrt za širitev pokopališča. Bandelj je za zaključek napovedal, da podgorski rajonski svet bo gostil Borisa Pahorja 30. maja. (dr)

v roke načrt,« je razložil Bandelj in napovedal, da bo prosil Cosmo za srečanje, ki naj bi potekalo v roku desetih dni; poleg Bandelja se ga bodo udeležili ostali rajonski svetniki in sploh krajanji, ki so zelo vezani na vaško pokopališče. Med rajonskim svetom je bilo govorja tudi o antenai za mobilno telefonijo, ki naj bi jo postavili na Kalvariji. V kratkem se bo sestala tričanska komisija, ki bo med drugim preverila ugovore podgorskogata rajonskega svetnika.

Medtem si je včeraj Bandelj skupaj s tehniki civilne zaščite ogledal plaz na Kalvariji, ki je dolg kakih osemsto metrov in se nahaja na levi strani pokopališča goriškega vodovoda. Po Bandeljevih besedah bo po vsej verjetnosti za sanacijo poskrbel civilna zaščita, saj plaz predstavlja nevarnost za hiše, ki ležijo pod pobočjem. Pod vprašajem je po drugi strani plaz, ki se nahaja ob kapeli, zgrajeni na Kalvariji leta 1956. Ker ta plaz ne ogroža nobene stavbe, ga civilna zaščita ne namerava sanirati, mogoče pa bi se za sanacijo lahko odločila gozdna straža. Bandelj je za zaključek napovedal, da podgorski rajonski svet bo gostil Borisa Pahorja 30. maja. (dr)

Panorama kritično o goriških rajonih

Rajonski svetovi so velika potrata denarja, saj prinaša njihovo delovanje zelo viške stroške, njihova koristnost in učinkovitost pa sta vprašljivi. V to so prepričani pri italijanskem vsedržavnem tedniku Panorama, pri katerem so pripravili obsežno reportažo o rajonskih svetih. Kot primer slabe prakse tednik omenja ravno Gorico, kjer je deset rajonskih svetov, in torej eden več kot v Milenu, in 132 rajonskih svetnikov, to se pravi trije manj kot v Bariju. V zadnji številki tednika, ki bo v trafikah na razpolago z današnjim dnem, je mogoče med drugim prebrati, da se zasedanja rajonskega sveta iz Messine začenjajo ob 23.30 in se zaključujejo nekaj čez polnočjo. Tako svetniki prejemajo dvojno sejnino, poleg tega pa so dva dni oproščeni od dela.

Obvestilo izletnikom Primorskega dnevnika

Cenjene izletnike obveščamo, da bo plačilo drugega obroka v ponedeljek, 23. marca, od 9. do 13. ure v Kulturnem domu v Gorici, v ulici Italico Brass 20.

Prevažal trojico Kurдов

Na nekdanjem mejnem prehodu pri Štandrežu je goriška policija, med redno kontrolo v bližini meje 3. marca letos, zalotila slovenskega državljanja, 52-letnega S.H., ki je v svojem avtomobilu znamke Citroen prevajal tri Kurde. Ker so skušali prečkati mejo brez ustreznih dokumentov, so moški, pri katerem so našli 750 evrov, morebitni »zaslužek« za prevoz čez mejo, pridržali v goriškem zaporu, zoper trojico nezakonitih prilejencev pa je bil izdan odlok o pregnou iz države.

Delovna akcija v Pevmi

Krajevni svet za Pevmo, Štmaver in Oslavje poziva vaščane na delovno akcijo, ki bo jutri od 8.30 ure dalje ob novem igrišču v Pevmi. Glavni namen delovne sobote je v tem, da bi pred uradnim odprtjem objekta tudi sami opravili nekaj ureditvenih del, kot so namestitev zaščitne mreže, odstranitev materialov, ki so ostali od gradnje, čiščenje okolice in druga opravila. Delovna akcija bo prispevala, da se bodo domači kulturni in športni delavci navezali na novo pridobitev v vasi in si obenem ustvarili sliko o možnostih, ki jih bo to središče nudilo vaški skupnosti. Za »delavce« bo opoldne poskrbljeno za topel prigrizek.

Razstava v galeriji Kosič

Danes ob 18. uri bo v galeriji Kosič v Raštelu v Gorici odprtje skupinske razstave del, ki so nastala na mednarodni likovni delavnicu pod naslovom Slovenija odprta za umetnost 2008 na Sinjem Vrhu pri Ajdovščini. Na razstavi sodelujejo Herwing Berger, Julian Taupe in Rudi Benetik iz Avstrije, Skender Bajrovič iz Črne gore, Ivana Lomova iz Češke, Anna Törrönen iz Finske, István Bálint iz Madžarske, Tibor Csikós iz Švedske, Ron Blom in Willem Van Hest iz Nizozemske, Barbara Kastelic, Branislav Simčić, David Ličen, Igor Banfi, Igor Pustovrh, Janko Orač, Marta Jakopič Kunaver, Polona Kunaver Ličen, Rado Jerič, Simon Kajtna, Veljko Toman, Vid Sark in Zoran Ogrinc iz Slovenije. Razstavo prireja galerija Kosič in bo odprta do 31. marca (od torka do sobote med 9. uro in 12.30 ter med 15.30 in 19.30).

Spomin na Joška Štruklja

Žalna seja v spomin na Joška Štruklja bo danes ob 17. uri v veliki sejni dvorani mestne občine Nova Gorica. Prireja jo je Forum za Goriško; o pokojniku bo spregovoril Boris Nemec, predsednik Foruma, ob njem pa še nekateri prijatelji iz Gorice.

Ministrica na obisku v PTP

Danes ob 15. uri bo Primorski tehnološki park (PTP) obiskala slovenska ministrica za lokalno samoupravo in regionalni razvoj, Zlata Ploštajner. Sprejeli jo bodo direktor PTP Stojan Ščuka ter župan Nove Gorice in Šempetra-Vrtojbe, Mirko Brulc in Dragan Valenčič. Po predstavitvi delovanja parka in investicije v obnovno poslovne stavbe, ki je delno financirana iz sredstev EU, bo ministrica obiskala podjetji Konstelacija H2, ki se ukvarja z razvojem na področju mikroenergije, in Thalea, ki razvija tehnologije za izboljšanje energetske učinkovitosti razsvetljave. (nn)

Medalja za briški chardonnay

Chardonnay Quercus 2008 je na 16. ocejanjanju Chardonnay du Monde v Franciji osvojil srebrno medaljo. Gre za izjemен uspeh na enem najstrožjih ocejanjanju svetu, kjer mednarodna komisija ocenjuje kar 923 vzorcev iz 37 držav, so včeraj sporocili iz Vinske kleti Goriška Brda.



GORICA - V okviru goriške pokrite tržnice

Ribiči odprli ribarnico in sprožili naval ljudi

V štirih urah prodali preko tisoč kilogramov rib - Ob koncu meseca bodo ponujali solidarnostno ribjo košarico

Že navsezgodaj so bili pred ribarnico goriške pokrite tržnice ljudje v vrstah, sredi dopoldneva, po samo dveh urah od njenega odprtja, so prodali dvajset zabočkov sardonov, opoldne pa je bilo skupno oddanih preko tisoč kilogramov rib, v veliki večini plavih rib iz Jadrana. Prodajni pult so se praznili, kupci pa so še vedno pritiskali na tržaške ribiče, ki so v papir zavijali plen svojega nočnega ulova in pogosto, na prošnjo ljudi, delili tudi nasvete o pripravi ribnih jedi. Tolikšnemu navalu na goriško ribarnico že dolga leta nismo bili priča, botroval pa mu je prihod ribicev iz zadruge Marco Polo iz Trsta in Lisert iz Tržiča, ki ponujajo sveže ribe po konkurenčnih cenah. Njihovo »priselitev« v Gorico je omogočila občina, ki jim je dala v najem štiri od petih razpoložljivih prodajnih pultov. Ribiči so prostore obnovili, saj sta jih načela čas in opuščenost, in včeraj prvič odprli Goričanom. Ker je bila priložnost praznična, so se udeležili predstavniki občinske uprave s podžupanom in odbornikom za trgovino Fabiom Gentilejem na čelu ter zvezne trgovcev ASCOM in ribičkih zadrug, ob njih pa še direktorica deželne službe za ribolov Marina Bortollo. Ljudem, ki so se zadrževali pred ribarnico, so ponudili nekaj dolžnostnih besed o tem, kako občina obuja k življenju tržnico in ribarnico, pa še ribe jedi in briško vino, kar je seveda bolje teknilo kot besede.

Zanikane so bile napovedi, da konkurenčni tržaški ribičevi ne bodo kos redki prodajalci rib, ki so še vztrajali v goriški ribarnici. Včeraj so tudi pri njih ribe šle za med. Naval kupcev se tudi pri njih obrestoval, so povedali in dodali, da se sicer zavedajo, da bodo težko tekmovali s cenami tržaških sedrov, da pa je obujeno zanimanje za ribe tudi njihov interes.

Novost na tržnici je priklicala tudi nekaj Slovencev z druge strani meje, za pultom pa so našli ribiča, ki sta obvladovala slovensčino. »Računamo na to, da bomo pritegnili kupce iz Nove Gorice, njene okolice in Brd,« je včeraj povedal Michele Doz, Načrtnec in predsednik ribičke zadruge Lisert, in pojasnil, da se povezujejo tudi s slovenskimi in hrvaškimi ribiči. »Sprva bomo ribe ponujali od torka do sobote. Ko bo ribička sezona na vrhuncu, od prihodnjega meseca dalje, bomo čas obratovanja podalj-

šali,« je dodal, ribiči pa so kupce nagovarjali, da bodo ribe tedaj še cenejše.

»V Gorico, tako kot že v Trst, primašamo naše, lokalne ribe, in školjke iz naših gojišč. Tudi sem bomo nosili ribe, ki smo jih med nočjo ulovili, jih še pred zoro naložili na kamion in jih žive razstavili na pultu. V veliki večini prihajajo iz Tržaškega zaliva, ki je med najbolj kvalitetnimi ribolovnimi območji Jadrana, česar se vsaših ne dovolj dobro zavedamo. Tako kvalitetnih rib drugje, tudi v Istri in Venetu ne premorejo,« je prepričan Boris Školaris, slovenski ribič iz Lutrije pri Portorožu, poveljnik na 15-metrski barki zadruge Lisert, ki so ga začasno preusmerili v Gorico tudi zato, da bo kupce lahko nagovarjal s slovenščino. »Ni naš interes iskati dobika za vsako ceno, a naše ribe prodati. Kriza je povsod, še posebno huda je za upokojence. Za našimi konkurenčnimi cennimi jih omogočimo, da si lahko privoščijo tudi ribo. Nazadnje, brez posredovanja grosistov, mi več zaslužimo, ljudje pa za ribo manj plačajo,« je še pripomnil zgoverni Školaris.

Občinski odbornik Sergio Cosma je napovedal, da bodo tudi v ribarnici v zadnjem tednu vsakega meseca pripravili solidarnostno košarico z ribami po znižani ceni 8,90 evrov. Namenjena bo še posebej Goričanom, ki se jim računi zaradi povečanja življenjskih stroškov s težavo izidejo. (ide)



Včerajšnja gneča v goriški ribarnici

BUMBACA

GORICA - Krvodajalci kličejo na pomoč in sklicujejo občni zbor

Zmanjkuje krvi

Od novembra lani do februarja letos je bilo vpisov v sekcijo za kar devetdeset odstotkov manj

Goriška sekcija krvodajalcev je v zadnjih mesecih beležila močan upad darovanj krv in velik osip članstva. Od novembra lani do letošnjega februarja se je število darovanj krv znižalo za dvajset odstotkov, medtem ko je bilo vpisov v sekcijo za kar devetdeset odstotkov manj. Ob tako zaskrbljujočih podatkih se je vodstvo krvodajalske sekcije odločilo za sklic občnega zборa, ki bo potekal na novem društvenem sedežu v ulici Fatebenefratelli 34 v petek, 3. aprila, ob 20. uri.

»Do pred nekaj meseci je bil osip članstva vezan na stanovanje krvodajalcev, v zadnjih časih pa je postal izredno zaskrbljujoč,« opozarjajo krvodajalci iz goriške sekcije Remo Uria

Mulloni in poudarjajo, da je tudi v Gorici potreba po krv vedno večja, po drugi strani pa je dajalec vedno manj. Zato so goriški krvodajalci skušali prirediti nekaj informativnih srečanj in pobud, s katerimi bi priklicali v svoje vrste mlajše člane, vendar so bili vsi naporji zamašni in niso privedli do zaželenih rezultatov. Zaradi tega goriški krvodajalci ponovno pozivajo mlaude, da se jim pridružijo, poseben apel pa naslavljajo tudi na svoje člane, ki že dolgo časa niso darovali krv. »Sekcija šteje na papirju 1.500 članov, od katerih jih je lani darovalo kri samo 690,« pojasnjuje goriški krvodajalci in vabijo Goričane, da darujejo kri in s tem nesobično pomagajo sočloveku v stiski.

VOLITVE - SSK

Stranka zahteva politično razčiščenje

»V imenu Slovenske skupnosti (SSk) čestitam Alenki Florenin in Paolu Vintzintnu za njuni županski kandidaturi in jima voščim dobro delo. Obenem jemljam na znanje, da so se lokalni krožki Demokratske stranke (DS) v Doberdoru, Sovodnjah in Števerjanu odločili proti predlogu Ssk o skupnem upravljanju občin. Glede na ustaljena razmerja med Ssk in DS je to svojevrsten primer in bo zato potrebno resno razčiščenje na ravni pokrajinskih tajništev,« pravi pokrajinski tajnik Ssk Julijan Čavdek po koncu sredine zasedanja pokrajinskega sveta stranke. »Pošteno bi tudi bilo - dodaja -, da se tako, kot se lepo predstavljajo županski kandidati, tudi povede razlogi, ki so botrovali zavrniti predloga Ssk o skupnem upravljanju. Ali lahko takšno odločitev imamo za reformistično? Zanima me se mi tudi zdje izbirna imena, ki ozivlja staro formulo Občinske enotnosti, v kateri sta združeni DS in Združena levica. Kako naj torej obravnavamo sovodenjsko svetniško skupino Združene leve, v kateri so skoraj vsi svetniki člani DS?«

Po Čavdkovem prepričanju takšna poteza obuja stare čase in blokovsko razlikovanje med Slovenci. »Ni dvoma, da Občinska enotnost zastopa samo levičarske sile, kar se mi zdi, glede na spremembe zadnjih časov, anahronistično,« pojasnjuje stalilice Ssk in napoveduje, da so že obvestili predstavnike DS, od deželnih do lokalnih, da zahtevajo politično razčiščenje: »Naši svetniki ne bodo izstopali iz svetniške skupine DS v Gorici, ker sodelovanje v občinskem svetu poteka še kar v redu. Zahajamo pa, da nas DS seznamni z razlogi, ki stojijo ne samo za dejstvom, da je bil naš predlog zavrnjen, a tudi za okoliščino, da ni bilo na predlog nobenega odziva, pa čeprav smo ga dali v javnost že junija lani, na pokrajinski kongres Ssk v Gorici, potem spet novembra na deželnem kongresu in še na nekaterih, sicer redkih srečanjih s predstavniki DS.«

Medtem tudi pri Ssk intenzivno tečejo priprave na volitve, »imamo pa še poldrugi mesec časa pred nami - tako Čavdek -, da dočimo kandidate in morebitna zaveznosti. V Števerjanu bomo seveda nastopili s svojim kandidatom in simbolom, in Doberdoru in Sovodnjah pa preverjamo, če so še možne dosedanja koalicije.«

GORICA

Javni tožilec bo skupaj zasljal starša

Pred goriškim javnim tožilcem Marcom Panzerijem bo v četrtek prihodnjega tedna soočanje med Marcom Morattijem in Kristino Nardin, ocetom in mamo otročiča, ki je bil rojen 2. januarja lani in so ga 17. februarja sprejeli v videmsko bolnišnico zaradi poškodb na vsem telesu. Soščišča za mladoletne iz Trsta je obenem uvedlo postopek, ki dopušča možnost njegove posvojstva - prva obravnavava bo v maju -, hkrati je predvidelo, da bosta mamica in otrok, če bo preživel, dobila zavetišče v posebni strukturi, kjer nudijo varstvo v primerih hude družinske stiske. Medtem vlada pričakovanje za izid zdravniških analiz na otrokovem telescu, saj še danes ni pojasnjeno, kaj se je z njim zgodilo. O tem se bodo morali izreči tudi izvedenci, ki jih je imenovalo tožilstvo; svoje ugotovitve bodo morali izročiti do 13. aprila. Predvsem od tega bo odvisno nadaljnje razpletanje zadeve tudi ob upoštevanju okoliščine, da je pred nekaj dnevi revizijsko sodišče preklicalo pripor za oceto, ki je na prostosti in naj bi se kmalu vrnil na delo, prepovedano pa mu je obiskati partnerko in sinčka. Otrokovno zdravstveno stanje ostaja hudo, a stanovitno, zato ni izključeno, da ga ne bi v kratkem preselili v goriško bolnišnico.

ŠTANDREŽ - Jutri v domu Andrej Budal na potezi mladi z obeh strani meje

Izbruh ustvarjalnega naboja

Večer bodo oblikoval Go Breakers, čezmejni zbor Primož Trubar, krožek IAV, Scimmie in gabbia, plesna skupina Kremenjak in bend Simplex

Na včerajšnji predstavitev
Marjeta Kranner (z leve),
Vesna Tomšič in Erika Nardin

FOTO VIP



stopila na štandreškem večeru. Govornice so potrdile željo, da bi mladi dobila prostor-zbirališče, kjer bi poleg zabave in sprostitive, prisle na dan tudi ustvarjalne plati mlajših generacij. Jutrišnji štandreški večer bo oblikoval šest skupin mladih z obeh strani meje. Iz Nove Gorice bo prišla skupina GO Breakers, ki s plesnimi vragoljami navdušuje gledalce doma in po svetu. Skupina break dancerjev je namreč že uveljavljena tudi v evropskem merilu. Pod vodstvom Gregorja Klan-

čiča se bo predstavil čezmejni pevski zbor Primož Trubar. Skupina mladih Goričanom bo prikazala dva kratkonimetražna filma z naslovoma »Bulli si nasce« in »I diritti dell'uomo«. K sodelovanju se je prijavila tudi zelo aktivna skupina mladih iz Tržiča s slikovitim imenom Scimmie in gabbia, ki bo predstavila risarsko in grafično nadarjenost svojih članov. Dekleta plesne skupine Kremenjak iz Jamelj so tudi že opozorile nase in bodo svojo ljubezen do plesa izpričale tudi v Štandrežu. Kot

zadnji bodo na prizorišče stopili štirje mladi, ki sestavljajo rock skupino Simplex. Kot so sami povedali, ustvarjajo tudi lastne skladbe. Na večeru bo sodeloval tudi Dj Filip.

Ob zaključku včerajšnje predstavitev so se prireditelji za pomoč zahvalili organizaciji ARCI-Servizio civile in številnim ustanovam, ki so v nagradni sklad prireditve prispevale številne nagrade v obliki vstopnic za koncerte, knjig in drugih praktičnih nagrad. (vip)



GORICA - V galeriji Ars razstavljajo trije tržaški fotografi mlajše generacije

S fotoaparatom ujeli črno-beli utrip trgov

Na ogled posnetki Furlana, Jakomina in Lavrenčiča iz Trsta, Ljubljane in Sofije



Občinstvo na odprtju razstave (levo), Paljk z dvema fotografoma izmed treh, ki so ponudili na ogled svoje avtorske posnetke mestnih trgov (spodaj)

BUMBACA



NOVA GORICA - Arčon poziva župana

»Občina naj se zavzame za zaposlene v Mipu«

Brulc: Gre za pomembno mesnopredelovalno podjetje, zato ne sme umreti

VOLČJA DRAGA

Požar zaradi neustrezne varnosti

Novogoriški kriminalisti so zaključili preiskavo požara v podjetju Ultrapan v Volčji Dragi, do katerega je prišlo 15. oktobra lani. Takrat je zgorelo v okrog 100 kv. metrih velikem prostoru za pripravo barv, kjer so opravljali vzdrževalna dela. Zagorele so vnetljive tekočine in stroji za pripravo barv. Ob izbruhu požara je bil v prostoru delavec italijanskega proizvajalca strojne opreme, ki je izvajal remont na destilacijskem stroju in je bil zaradi požara lažje telesno poškodovan. V požaru je popolnoma zgorel celoten objekt, premoženska škoda pa je bila ocenjena na več kot 332 tisoč evrov. Med preiskavo so kriminalisti ugotovili nepravilnosti zaradi neustrezne uporabe pripomočkov in nespoštovanja ukrepov za zagotovitev varstva pred požarom. Na podlagi zbranih ugotovitev so zaradi utemeljenega suma storitve kaznivega dejanja povzročite splošne nevarnosti na okrožno državno tožilstvo v Novi Gorici kazensko ovadili 56 in 31 let staru moško iz okolice Nove Gorice. (nn)

Predsednik novogoriškega mestnega odbora Liberalne demokracije Slovenije (LDS) Matej Arčon, ki je sicer tudi novogoriški podžupan, je v imenu stranke župana Mirka Brulca pisno obvestil o tem, da so pri LDS zaskrbljeni nad usodo Mipa, predvsem pa ljudi, zaposlenih v družbi, ki je bila nekdaj paradni konj goriškega gospodarstva, zdaj pa očitno umira pred očmi javnosti. Poudaril je, da se v medijih v zadnjih dneh v ospredje postavljajo atraktivne zgodbe o odklopih in prikljupih energije in vode ter ugibanja o scenarijih reševanja denarja bank, najbolj žalosten del te zgodbe pa so zaposleni, ki ostajajo brez svojih zasluženih plač. Prav zaradi njih je Arčon župana pozval, naj se podrobno seznaní s stanjem v družbi, saj je mestna občina tudi njen upnik, in stori vse, kar je v njegovi moči, da se ublaži stiska ljudi. Čeprav se pri LDS zavedajo, da so možnosti lokalne skupnosti pri reševanju podjetja omejene, so prepričani, da ne bi smeli ostati ravnodušni. »Predlagamo, da sklicete tudi predstavnike političnih strank in list v mestnem svetu, da zavzamemo enotno stališče lokalne skupnosti do te problematike in zahtevamo ugotovitev objektivne krivide za nastalo stanje,« je še zapisal Arčon.

»Gre za pomembno mesnopredelovalno podjetje z velikim ugledom, zato ne sme umreti,« je poudaril Brulc in pojasnil, da si v neformalnih pogovorih na ministerstvu že dober meseč prizadeva, da bi Mip ostal pri življenju, saj gre tu tudi za usodo več kot 700 delavcev. (nn)

V galeriji Ars na goriškem Travniku so v sredo odprli zanimivo fotografsko razstavo, ki so jo postavili trije uveljavljeni tržaški fotografi. S svojimi deli se goriškim ljubiteljem umetniške fotografije predstavljajo avtorji Andrej Furlan, Robi Jakomin in Viljam Lavrenčič. Gre za tematsko razstavo, ki želi v črno-beli tehnični izpostaviti značilnosti in utrip mestnih trgov. V sestavo tega sklopa fotografij so bili vzeti v poštev trgi v Trstu, Ljubljani in bolgarski prestolnici Sofiji.

Ob prisotnosti vseh treh avtorjev in ob številni udeležbi ljubiteljev tovrstnega umetniškega izražanja je priložnostni nagovor imel novinar in umetniški kritik Jurij Paljk, ki je uvodoma iznesel ugotovitev, da Slovenci premalo cenimo fotografijo. Po njegovih besedah fotografija je sredstvo, ki poleg dokumentacijskega pomena, nosi v sebi tudi značilnosti umetniškega izražanja, ki se odražajo tako v tehniki fotografiranja, obdelavi posnetka, najbolj pa v izbiri motivike. Nekaj besed je bilo namejenih tudi novim tehničnim pripomočkov, ki se kažejo zlasti v digitalnih aparatih, kar po mnenju poznavalcev ne more nadomestiti tradicionalnih tehnik fotografiranja in razvijanja posnetka, je ugo-

tavljal Jurij Paljk. Ob zaključku svojega posega se je obregnil nad dejstvom, da je razstava posvečena lepoti mestnih trgov, galerija Ars pa se nahaja na goriškem Travniku, ki je že več kot dve leti razkovan.

O sami razstavi in o umetnikih, ki so jo postavili, je kritično noto sestavil Claudio Domini, docent fotografije na Videmski univerzi. Povedal je, da se Andrej Furlan popolnoma predaja duhu impresionističnega vizualnega zapisa. Ujame trenutke, ne da bi skrbel za formalna fotografika pravila. Robi Jakomin po njegovih besedah razširi fotografski »hic ed nunc« s serijo fotogramov, zajetih v hitrem zaporedju in z zavestnim prikrivanjem le-teh. Viljam Lavrenčič pa je uporabljal »pinholek kamero, ki za delovanje ne potrebuje sistema leč, ampak le milimetrsko luknico, skozi katero prodre svetloba in vtisne sliko na film. Čeprav so se avtorji posluževali različnih tehnik fotografiranja in tiskanja svojih posnetkov, se vsi trije umeščajo v koncept, v katerem prevladuje hotojenje po neposrednem zajetju svetlobnih zapisov, je še zapisal Domini.

Razstava bo odprta do 30. aprila, ogled pa je možen od torka do sobote pourniku Katoliške knjigарne. (vip)

ŠTANDREŽ - Počastili Prešerna Kulturna naveza z Divačo in Vrtojbo

Dan slovenske kulture so minulo nedeljo s prijetno prireditvijo počastili tudi v domu Andreja Budala v Štandrežu. Praznik je potekal v organizaciji domačega kulturnega društva Oton Župančič in vokalne skupine Sraka. Po krajšem uvodnem nastopu Sraka, ki so v večer uvedli z Vrabcovo Ždravljico, je pod vodstvom dirigenta Antona Baloha na oder stopil mešani pevski zbor Divača. Zbor, ki bo letos praznoval častitljivih 115 let nepretrganega delovanja, sestavlja štirideset pevk in pevcev iz širše okolice Divače, Sežane, Vrem in Brkinov.

Sledil je nastop mešanega pevskega zborja Vrtojba; njegovi začetki segajo v leto 1979, ko so ga oblikovali predvsem mladi pod vodstvom Zdravka Lebana, ki kot zborovodja vodi skupino še danes. Nasopev vseh treh nastopajočih zborov je številna publike spremljala z navdušenjem.

Podobno srečanje je v lanskem letu potekalo v Vrtojbi v organizaciji tamkajšnjega pevskega zborja. Že v jeseni pa se bodo vsi trije zbori s podobnim nastopom predstavili občinstvu v Divači. Štandrežki večer, ki se je zaključil z družabnostjo, je povezovala Tamara Butkovič.

TRŽIČ - V letosnjem proračunu

Manj denarja in višji davčni pritisk

Seštevek vseh postavk proračuna tržiške občine znaša 78.555.000 evrov, kar pomeni, da se je gleda na lansko leto vrednost proračuna znižala za 8 odstotkov. Svetovna gospodarska kriza bo torej še kako vplivala tudi na blagajno tržiške občine, ki mora tako kot druge javne uprave krčiti vse nepotrebne stroške in racionalizirati porabo vseh svojih finančnih sredstev. Glavne postavke proračuna je med sredinem zasedanjem občinskega sveta predstavil pristojni občinski odbornik Gianluca Trivigno; po njegovih besedah je bilo 33 odstotkov razpoložljivih sredstev oz. 13.740.000 evrov namenjenih stroškom za osebje, 32 odstotkov oz. 12.587.000 evrov bo šlo za socialne storitve in službe, 17 odstotkov oz. 6.663.000 za okolje in teritorij, 5 odstotkov oz. 2.110.000 evrov pa kulturni. Po navedbah odbornika davčni pritisk se bo povisil za 2,8 odstotka in bo znašal 439,56 evrov na osebo; davek Irpef bo povisan za 0,3 odstotke, pristojbina Tosap je zamrznjena od leta 2007, medtem ko se bo davek na odvajanje odpadkov Tarsu povisil za kar deset odstotkov. Za pet odstotkov bosta dalje povisani mesečnini doma za starejše občane in dnevne centra. Trivigno je opozoril, da so pri pripravi proračuna namenili največjo pozornost socialno ogroženim družinam, čeprav se je podvojila vsota, ki jo tržiška občina mora zagotoviti zdravstvenemu okolišu.

GORICA

Z revijo Isonzo-Soča po pobočjih Sabotina

Casopis Isonzo Soča prireja jutri, 21. marca, sprehod po pobočjih Sabotina. Udeleženci se bodo zbrali ob 14. uri pri spomeniku na trgu Cesare Battisti in Gorici, nato pa se bodo z osebnimi avtomobilimi odpravili skozi Solkan, Hum, Kojsko in Gonjače. Vozila bodo parkirali pred sabotinsko kasarno. Sledil bo voden ogled vojaških utrdb, kavern, strelskej jarkov in drugih ostalin iz prve svetovne vojne; udeleženci se bodo nato povzpeli na vrh hriba, kjer si bodo ogledali ruševina cerkve sv. Valentina. Na parkirišču kasarne se bodo vrnili po travniku z ostanki napisana Naš Tito; ob zaključku izleta bo v kasarni poskrbljeno za hrano in pijačo, možen bo tudi ogled vojaškega muzeja. Hoje bo približno dve uri. Organizatorji priporočajo dobro telesno pripravo, primerno obutev ter svetlik za ogled kavern; vpise na izlet, ki stane 8 evrov, zbirajo v redakciji Isonzo-Soča v ulici San Giovanni 5/A v Gorici (tel. 0481-33343).

NOVA GORICA - ZZP

Medse vabijo mlade in ženske



PAVEL GREGORČIČ

FOTO N.N.

Vodstvo Zveze za Primorsko, ki ima okrog 1.200 članov na območju celotne Primorske, je včeraj v Novi Gorici predstavilo priprave stranke na dvanajsti kongres, ki bo 30. junija v Postojni.

»Pri izboru kraja je veliko simbole. S tem neomajno kažemo na to, da so tudi Postojna, Ilirska Bistrica in Pivka del Primorske,« je povedal glavni tajnik ZZP Aleksander Lemut. Poudaril je tudi, da so bili njihovi kongresi, ki jih pripravijo vsako drugo leto, do zdaj klasični, saj so jih udeleževali le delegati in gostje, letos pa si želijo bolj festivalne obarvanosti, zato bo možnost za sodelovanje dobila tudi širša baza podpornik stranke. Pojasnil je tudi, da bi radi pomladili članstvo in v svoje vrste privabili čim več žensk. Lemut je izrazil tudi prepričanje, da se organiziranost Primorcev krepi pri čemer je izpostavil krepitev delovanja društva Tigr Primorske in Civilne inicijative za Primorsko. »Mislim, da ljudje na Primorskem s to krepitvijo izražajo neko ogroženost. V nekdanji 20-milijonski državi je bila Primorska najrazvitejši del in okno v svet, v Sloveniji pa se je s krepitvijo centralizma spremenila v periferno pokrajino,« je povedal Lemut in izrazil prepričanje, da vodi centralizem v dolgoročno pogubo naroda. V zvezi z nekaterimi aktualnimi zunanjepolitičnimi temami, ki se tičejo sosedskih odnosov je poudaril, da se slovenska država slabno odziva. »Obnašamo se preveč hlajčevsko in ponizno ter dopuščamo, da se potvarja in spreminja zgodovina,« je še izjavil Lemut in s tem v zvezi izrazil prepričanje, da je vloga ZZP potrebna bolj kot kdajkoli prej ter upanje, da se bodo vse oblike organiziranosti Primorcev povezale in prihodnje leto na lokalnih volitvah dosegle dober rezultat. Povedal je tudi, da se nadaljuje partnersko sodelovanje s stranko Zares, saj so se pred volitvami dogovorili o sodelovanju skozi štiriletni mandat. »Pomembno je, da imamo sogovornika v parlamentu, ki razume naš program,« je še pojasnil Lemut in dodal, da so se za sodelovanje s stranko Zares odločili, ker je imela na področju regionalizacije in decentralizacije njim najbližji program.

Predsednik glavnega odbora ZZP Oton Možetič je poudaril, da je ZZP stranka, kjer ni pretirani levicarjev ali desnicarjev. »Nismo ideološka stranka, zato se nam dogaja, da naši člani na volitvah glasujeta za stranko, ki ji ideološko pripadajo. Razlogi, zato katerih je stranka nastala, pa so še vedno tu. Še vedno vztrajamo pri regionalizaciji Slovenije in aktualna gospodarska kriza ni opravilo, da se to temo zamrzne,« je povedal. O programu in njegovih dopolnitvah, ki jih bodo pred samim kongresom obravnavali še na dveh zasedanjih glavnega odbora, je spregovoril predsednik ZZP, Pavel Gregorčič. Povedal je, da bodo skušali še aktivneje delovati na razvoju Primorske, kar pomeni, da bo program razvojno naravnian, prizadevali pa si bodo tudi za izboljšanje sodelovanja s sosednjo Furlanijo-Julijsko krajino in s Hrvaško. Ob tem je izrazil prepričanje, da je treba s Hrvaško rešiti zadeve, in da v ZZP ne podpirajo referendumu o vstopu Hrvaške v EU, kar je označil za politikantstvo. Glede sodelovanja s FJK pa je dodal, da je treba biti na tem področju previdni, prizadevati pa si je treba predvsem za čim boljšo ohranitev slovenskega življa okraj meje. »Sodelovanje že obstaja, stike imamo, da bi sodelovali tudi v programske smislu z organizacijami in tvorbami, ki se bodo tudi spremenjale; to bo treba še izčistiti,« je pojasnil. Glede sprememb v vodstvu stranke na kongresu je dodal, da je trenutno še vse odprtlo in da kandidati še niso znani; izrazil je tudi mnenje, da bi bilo prav, če bi stranka dobila mlajšega predsednika. (nn)



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALESANI, ul. Carducci 40, tel. 0481-530268.

DEŽURNA LEKARNA V MOŠU
MORETTI, ul. Olivers 70, tel. 0481-80270.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
OBČINSKA 2, ul. Manlio 14 A/B, tel. 0481-480405.

DEŽURNA LEKARNA V ŠTARANCANU
SAN PIETRO E PAOLO, ul. Trieste 31, tel. 0481-481252.

Gledališče

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE:
v torek, 24. marca, ob 20.30 v Kulturnem domu v Gorici »Kreutzerjeva sonata« po povesti Leva Nikolajeviča Tolstoja, dramatiziral in priredil Branko Jordan; informacije v KB Centru na korzu Verdi 51 v Gorici (zeleno št. 800214302, tel. 340-8624701, www.teaterssg.it) od ponedeljka do petka med 14. in 17. uro, ob sobotah med 9. in 12. uro.

»UN CASTELLO DI... MUSICAL & RISATE«: 28. marca ob 20.45 bo v Kulturnem domu v Gorici nastopila gledališča skupina Teatro Mio iz kraja Vičo Equense (Neapelj) s predstavo »Miseria e nobiltà«; informacije in predprodaja v knjigarni Antonini na korzu Italia 51/A v Gorici (tel. 0481-30212).

GLEDALIŠČE VERDI v Gorici: ponedeljek, 23. marca, ob 20.45 »Just in Time«, nastopa L'Orchestra di piazza Vittorio; informacije pri blagajni gledališča v ul. Garibaldi 2/A (tel. 0481-33090) od ponedeljka do sobote med 9.30 in 12.30 ter med 16. uro in 19.30.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V KRMNU bo v sredo, 25. marca, ob 21. uri predstava »Sottobanco« gledališča Nino Manfredi; informacije pri blagajni občinskega gledališča od ponedeljka do petka med 18. in 20. uro, ob sobotah med 16. in 18. uro (tel. 0481-630057).

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU bo v torek in sredo, 24. in 25. marca, ob 20.45 gledališča predstava »Romolo il grande«; informacije in predprodaja pri blagajni občinskega gledališča od torka do sobote med 17. in 19. uro, tel. 0481-790470) in v knjigarni Antonini v Gorici.

V SLOVENSKEM NARODNEM GLEDALIŠČU NOVA GORICA bo danes, 20. marca, ob 18. uri predstava Andreja E. Skubica Neskončni šteti dnevi; v nedeljo, 22. marca, ob 18. uri bo slovenski zaključek Srečanja gledališčnih skupin Severne Primorske 2009 s predstavo Majhne družinske nesreče v izvedbi Beneškega gledališča ter posloviljivo nagrad in priznanj.

Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Gran Torino«.

Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.10 »La verità è che non gli piaci abbastanza«.

Dvorana 3: 17.50 - 20.00 - 22.00 »Diverso da chi?«.

KULTURNI DOM: niz »Psicoanalisi e cinema«, 20.00 »Il vento fa il suo giro«.

NOVA GORICA

KULTURNI DOM: 20.15 »Oče naš«.

TRŽIČ

KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Gran Torino«.

Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.10 »La verità è che non gli piaci abbastanza«.

Dvorana 3: 17.50 - 20.00 - 22.00 »Diverso da chi?«.

Dvorana 4: 17.45 - 20.00 - 22.00 »La matassa«.

Dvorana 5: 17.40 - 19.50 - 22.00 »The International«.

Razstave

DALMATINOVA BIBLIA IZ LETA 1584, ki jo je dal na razpolago Roman Gergolet, bo do polovice aprila na ogled v podružnici Zadružne banke Doberdob in Sovodnje na korzu Verdi 55 v Gorici.

KD JEZERO vabi na ogled razstave Ilarie Fedele v Modra's galeriji v Dober-

Zveza slovenske katoliške prosvete - Gorica • Zveza pevskih zborov Primorske
Zveza slovenskih kulturnih društev v Italiji • Zveza cerkvenih pevskih zborov - Trst
Javni sklad RS za kulturne dejavnosti

PRIMORSKA POJE 2009

Danes, 20. marca, ob 20.30
Štandrež, cerkev Sv. Andreja

Nastopajo:

Župnijski mešani pevski zbor Šempeter • Mešani pevski zbor Marezige, Koper
Cerkveni pevski zbor Stanko Premrl, Podnanos • Vokalna skupina Vinika, Brda
Primorski akademski zbor Vinko Vodopivec, Ljubljana • Akademski pevski zbor
Univerze na Primorskem, Koper

Soprireditelj Prosvetno društvo Štandrež

Nedelja, 22. marca, ob 17. uri
Gorica, Kulturni center Lojze Bratuž

Nastopajo:

Delekški pevski zbor Ubeljsko, Postojna • Mešani pevski zbor DU Avgust
Šuligoj, Ilirska Bistrica • Vokalna skupina Grgar • Moški pevski zbor
Franc Zgonik - Branik • Ženska pevska skupina Znamenje, Volče pri Tolminu
Mešani pevski zbor Lipa, Šempas • Komorni zbor Ipavška, Vipava

Soprireditelj Moški pevski zbor Mirko Filej iz Gorice

dobu; do sobote, 28. marca, od ponedeljka do sobote med 18. in 21. uro.

V GALERIJI 75 na Bukovju 6 v Štverjanu je na ogled fotografksa razstava Ženski pogledi. Razstavlja Lorella Coloni s Tržaškega, Polona Ipavec iz Ajdovščine, Sara Occipinti s Sicilije, Loredana Prinčič z Goriške in Elisa Paiero iz San Vito ob Iliriju; med 22. marco samo ob sobotah (med 15. in 18. uro) ter nedeljah (med 9. in 12. uro); informacije na tel. 0481-884226.

V GALERIJI HIŠE KULTURE V ŠMARTEM

NEM v Goriških Brdih je na ogled fotografska razstava Fotokluba Škopine 75; do 29. marca ob četrtekih in petkih od 10. do 15. ure, ob sobotah in nedeljah od 14. do 18. ure.

V PAVILJONU POSLOVNEGA CENTRA HIT na Delpinovi ulici 7a v Novi Gorici je na ogled razstava likovnih del v zasebni lasti Zorana Mušiča; do 29. marca vsak dan med 10. in 19. uro.

V PILONOVİ GALERIJI v Ajdovščini bo do 22. marca na ogled razstava Les.

Razstavljeni lesene plastike so nastale v šestih kiparskih delavnicah, ki jih je organiziral Javni sklad RS za kulturne dejavnosti.

Koncerti

NEDELJSKI KONCERTI združenja AGIMUS: 29. marca, ob 17.30 bo v deželnem avditoriju v ul. Roma v Gorici koncert »Around the world«; nastopil bo otroški pevski zbor Artemia.

PRIMORSKA POJE 2009: v cerkvi v Štandrežu danes, 20. marca, ob 20.30

nastopajo župnijski mešani pevski zbor iz Šempeter iz Šempetra-Vrtojbe, mešani pevski zbor Marezige iz Kopra, cerkveni pevski zbor Stanko Premrl iz Podnanosa, vokalna skupina Vinika iz Brd, Primorski akademski zbor Vinko Vodopivec iz Ljubljane, Akademski pevski zbor Univerze na Primorskem iz Kopra (soprireditelj Prosvetno društvo Štandrež); v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici v nedeljo, 22. marca, ob 17. uri nastopajo delekški pevski zbor Ubeljsko iz Postojne, mešani pevski zbor DU Avgust Šuligoj iz Ilirske Bistre, vokalna skupina Grgar iz Nove Gorice, ženska pevska skupina Znamenje iz Volč pri Tolminu, mešani pevski zbor Lipa iz Šempasa, Dornberški fantje iz Dornberka, komorni zbor Ipavška iz Vipave (soprireditelj moški pevski zbor Mirko Filej iz Gorice).

Koncerti v Kulturnem domu v Novi Gorici

bo v sredo, 25. marca, ob 20.15 koncert zasedbe Ira Roma, ki jo se-

stavlja Irina Gučina (glas in kitara), Aleksander Gučin (glas in violina), Uroš Rakovec (kitara in mandolina) in Matija Krivec (kontrabas); informacije na tel. 003865-3354013, pr@kulturnidom-n.si, www.kulturnidom-n.si.

ZDRUŽENJE MUSICA APERTA iz Gorice posveča niz koncertov Josephu Haydnju: v soboto, 21. marca, ob 17. uri v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju bodo nastopili violinist Marco Toso, violinčelist Alvise Stiffoni in pianist Rossella Candonetto; vstop prost.

VEČERNI KONCERTI kulturnega združenja Rodolfo Lipizer v deželnem avditoriju v ul. Roma v Gorici: danes, 20.

marca, ob 20.45 bo nastopil pianist Michele Campanella; informacije na tel. 0481-547863, 0481-280345 in 347-9236285 ter na spletni strani www.sedej.org.

ZDRUŽENJE ANIMIL v Gorici obvešča

člane, da je na razpolago za brezpla-

Čestitke

Danes v Jamļah moja nona EMA praznuje 85 let. Še veliko lepih in zdravih dni v naši sredi ji iz srca zeli Sebastjan z družino.

Izleti

DRUŠTVO PROSTOVOLJNIH KRVO-DAJALCEV SOVODNJE organizira v sklopu nacionalnega kongresa krvodajalcev od 13. do 17. maja avtobusni izlet v Rim s sprevodom v nedeljo, 17. maja, do trga Sv. Petra in z mašo s papežem; informacije in vpisovanje na sedežu krvodajalcev v Gabrijah ob ponedeljkih od 17. do 18. ure ali na tel. 340-3423087 (Paolo) ali 329-4006925 (Vincenza).

KD OTON ŽUPANČIČ, VOKALNA SKUPINA SRAKA IN SEKCIJA VZPI-ANPI ŠTANDREŽ organizira izlet v Umbrijo od 30. maja do 2. junija. Na programu so ogled mest Spello, Spoleto, Norcia, Castelluccio, Val Nerina in Orvieto, obisk praznika »Vini nel mondo« v Spoleto in koncert vokalne skupine Sraka; informacije in prijave do zasedbe mest na tel. 340-3447695 (Tamara po 19.30).

Obvestila

GORIŠKI MESTNI REDARJI sporočajo ulice, dneve in urnike merjenja hitrosti z radarjem: ul. Tabai v Štandrežu danes, 20. marca, 10.00-10.00.
AKŠD VIPAVA vabi na pohod Po sledeh prve svetovne vojne po okolici Devetakov v nedeljo 29. marca. Zbirališče ob 8.45 pred gostilno »Pri Miljotu« v Devetakih. Pohod bo potekal tudi po nemarkiranih stezah in po gozdu, zato organizatorji priporočajo primereno obutev in fizično kondicijo; informacije na tel. 328-2180158.

AMATERSKI BALINARSKI KLUB MAK iz Štandreža sklicuje redni občni zbor v sredo, 25. marca, ob 12. uri v prvem in ob 20. uri v drugem sklicu v Kulturnem domu Andreja Budala v Štandrežu.

KNJŽNICA DAMIR FEIGEL na Verdijem korzu v Gorici je odprta od ponedeljka do petka med 9. in 19. uro.

OBČINA ROMANS s pokroviteljstvom goriške pokrajine razpisuje 4. literarno nagrado Celso Macor - Identiteta in zgodovinski spomin narodnih in jezikovnih skupnosti Furlanije julijске krajine. Vpisovanje bo potekalo do 31. marca; informacije od ponedeljka do petka med 11. in 13.30 v uradu za kulturne dejavnosti občine Romans, ul. La Cesta 6 (tel. 0481-966904, elektronska pošta info@comune Romans.go.it, spletna stran www.comune Romans.go.it).

OBČINSKA KNJŽNICA SOVODNJE je odprta ob ponedeljkih in sredah od 10. do 12. ure in od 15. do 18. ure, ob petkih od 10. do 12. ure.

SKPD F.B. SEDEJ iz Štverjanja je izdal razpis 39. Festivala domača glasbe Štverjan 2009, ki bo v Štverjanu 3., 4. in 5. julija med Borovci. Festival je tekmovalnega značaja, prijavijo se lahko vse slovenski ansamblji, ki gojijo narodno-zabavno glasbo. Razpis je vsem na razpolago na društveni spletni strani www.sedej.org.

ZDRUŽENJE MUSICA APERTA iz Gorice posveča niz koncertov Josephu Haydnju: v soboto, 21. marca, ob 17. uri v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju bodo nastopili violinist Marco Toso, violinčelist Alvise Stiffoni in pianist Rossella Candonetto; vstop prost.

VEČERNI KONCERTI kulturnega združenja Rodolfo Lipizer v deželnem av-

ditoriju v ul. Roma v Gorici: danes, 20.

marca, ob 20.45 bo nastopil pianist Michele Campanella; informacije na tel. 0481-547863, 0481-280345 in 347-9236285 ter na spletni strani www.sedej.org.

ZDRUŽENJE ANIMIL v Gorici obvešča

člane, da je na razpolago za brezpla-

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

abonmajska sezona

Kreutzerjeva sonata

DRAMATIZIRAL IN PRIREDIL BRANKO JORDAN

REŽISER MIHA GOLOB

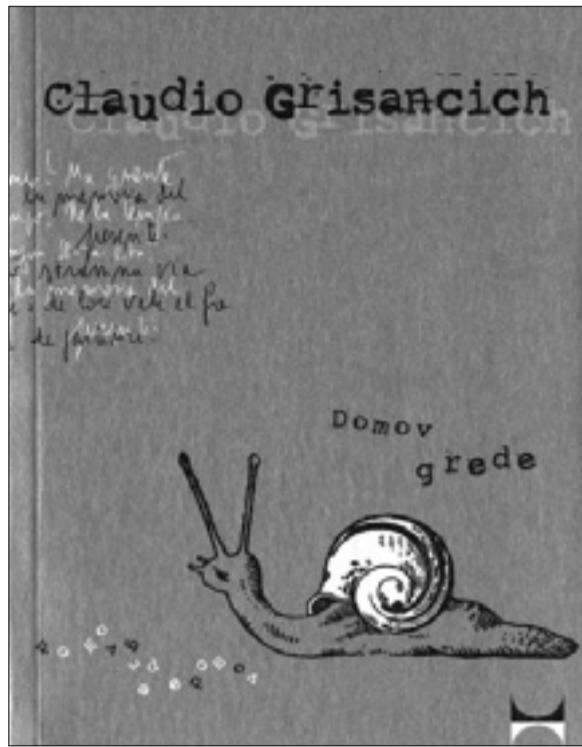
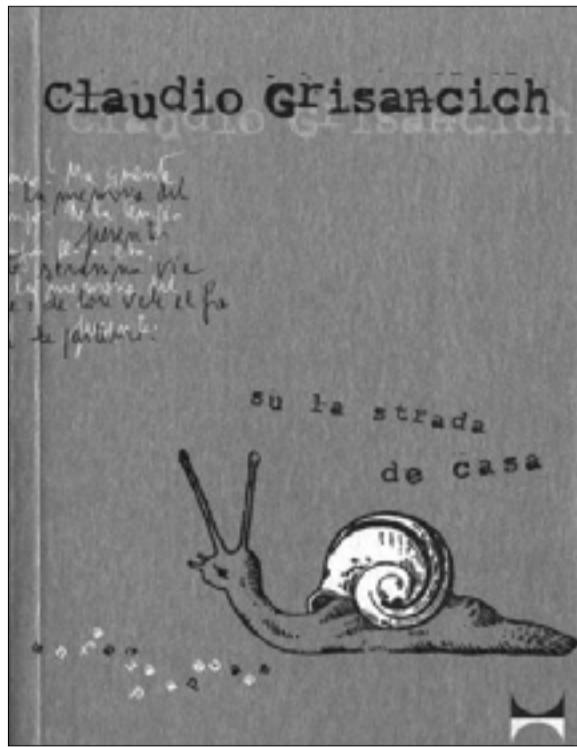
po noveli Leva Nikolajeviča Tolstoja
...»najbolj uničujoča tragedija je bila,
je in bo tragedija spalnice.« (L.N.Tolstoij)



TRŽIČ - Ob dnevnu poezije

Pesniško branje

Sodelovali bodo M. Kravos, M. Mattiuzza, S. Cumpeta, G. Fierro, I. Crico in C. Grisancich z novo dvojezično zbirko



Pri Založništvu tržaškega tiska je v zbirki dvojezičnih pesniških zbirk izšla knjiga poezij tržaškega pesnika Claudio Grisancicha, v prevodu Marka Kravosa. Zbirka je toliko bolj zanimiva, ker je napisana v tržaškem narečju oz. narečju tržaških predmetov. V uvodni besedi Marko Kravos omenja, da tako v Trstu kot širše v Italiji Grisancich velja za nadaljevalca bogatega narečnega pesništva, hkrati pa v to dedičino vnaša nove prvine, novo smiselnost, ki je skladnejša s sodobnimi tokovi v liriki in z mestom pesnika v današnjem svetu. Za razliko od ostalih narečnih pesnikov, ki v svoje pesništvo vnašajo folklorne motive kot so otroštvo, kraji in časi, ki se spreminjajo, nesrečne ljubezni itd., se Claudio Grisancich bolj posveča univerzalnim človeškim vsebinam. Skozi poezijo izpričuje svojo priznanost naravi in preko nje izpisuje vsakdanjo drobno resnico o človeku in njegovem okolju.

Premierno bo zbirka predstavljena na pesniškem srečanju "Festa della poesia" v Tržiču danes ob 18.30 v tržaški knjigarni Rinasca (V.le San Marco 29). Srečanje ob mednarodnem dnevu poezije (21. marec) že tradicionalno pripravlja novinar Edoardo Canzian in društvo "Il pane e le rose" v sodelovanju z milanskim mesečnikom "Poesie". Poleg Grisancicha bodo svoje verze prebirali tudi Marko Kravos, Maurizio Mattiuzza, Silvio Cumpeta, Giovanni Fierro in Ivan Crico. Prisotna bosta tudi pesnika Roberto Dedenaro in Luciano Morandini čigar poezije so prav tako izšle v dvojezični zbirki Založništva tržaškega tiska. Predstavljena bo tudi knjiga "Il quaderno verde del Che" v kateri je Ernesto Che Guevara, strastni ljubitelj poezije, zbral verze Nerude, Valleja, Guilléna in León Felipe ter zvorna knjiga-cd "La voce dei poeti". Večer bo popestril jazz saksofonist Claudio Raini.

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče

Tamara Matevc: *Zaljubljeni v smrt / Koprodukcija SSG in Novi Zato. Režija: Samo M. Strelec, igrajo: Nikla P. Panizon, Romeo Grebenšek, Primož Forte, Lara Komar in Miranda Caharija. Ponovitev s predhodno rezervacijo: četrtek, 26. marca ob 19.30 (z italijanskimi nadnapisi), petek, 27. marca ob 20.30 (z italijanskimi nadnapisi), sobota, 28. marca ob 20.30 (z italijanskimi nadnapisi), nedelja, 29. marca ob 16. uri v Mali dvorani SSG. Info in predprodaja: Blagajna SSG od ponedeljka do petka od 10. do 17. ure (brezplačna tel. št. 800214302).*

Gledališče Rossetti

Noel Coward: *"Vite private" / Producija: Hurlyburly in Cherestani. Režija: Philip Prowse. Urnik: v torek, 24., ob 20.30, v sredo, 25. ob 16.00, v četrtek, 26., v petek, 27. in v soboto, 28. ob 20.30 ter v nedeljo, 29. marca ob 16.00.*

Dvorana Bartoli

Michail Marc Bouchard: *"Il sentiero dei passi pericolosi" / Nastopa Nuovo Teatro Nuovo - Teatro Stabile di Innovazione Pim Spazio Scenico. Režija: Tommaso Tuzzoli. Urnik: danes, 20. ob 21.00, jutri, 21. ob 17.00 in 21.00 ter v nedeljo, 22. marca ob 17.00.*

Mara Baronti: *"India" / Nastopa Stalno gledališče iz Genove in Stalno gledališče iz Neaplja - Il Mercadante. Režija: Alfonso Santagata. Urnik: od srede, 25. do sobote, 28. ob 21.00 in v nedeljo, 29. marca ob 17.00.*

TRŽIČ

Občinsko gledališče

V torek, 24. in v sredo, 25. marca ob 20.45 / Friedrich Duerrenmatt: *"Romolo il grande" / Režija: Roberto Guicciadini.*

GORICA

Kulturni dom

V torek, 24. marca ob 11.30 / Lev Nikolajevič Tolstoj: *"Kreutzerjeva sonata" / Dramatiziral in priredil Branko Jordan.*

SLOVENIJA

SVETI PETER

Kulturni dom

Danes, 20. marca ob 19.00 / Gledališka predstava: *"Krivica boli"*.

NOVA GORICA

SNG Nova Gorica

Danes, 20. marca, ob 18.00 / Andrej E. Skubic: *"Neskončni šteti dnevi"*.

V nedeljo, 22. marca ob 18.00 / Zalključek nedeljskih gledaliških srečanj.

LJUBLJANA

SNG Drama Ljubljana

Veliki oder

Danes, 20. in jutri, 21. marca ob 19.30 / Andrej Rozman Roza, Davor Božič: *"Neron"*.

V ponedeljek, 23., v torek, 24. in v sredo 25. marca ob 19.30 / Andrej Rozman Roza, Davor Božič: *"Neron"*.

V četrtek, 26. ob 17.00, v petek, 27. in v soboto 28. marca ob 19.30 / Andrej Rozman Roza, Davor Božič: *"Neron"*.

V četrtek, 26. ob 17.00, v petek, 27. in v soboto 28. marca ob 19.30 / Andrej Rozman Roza, Davor Božič: *"Neron"*.

Mala drama

Danes, 20. marca ob 20.00 / Conor McPherson: *"Jez"*.

Jutri, 21. marca ob 20.00 / Žanina Mirčevska: *"Žrelco"*.

V ponedeljek, 23. marca ob 20.00 / Aleš Berger: *"Zmenki"*.

Mestno gledališče ljubljansko

Veliki oder

Danes, 20. marca ob 19.30 / David Drábek: *"Ples na vodi"*.

Jutri, 21. marca ob 19.30 / Joe Masterton, John Kander, Fred Ebb: *"Kabaret"*.

V ponedeljek, 23. marca ob 19.30 / David Drábek: *"Ples na vodi"*.

V torek, 24. marca ob 19.30 / Olja Muhibina: *"Tanja - Tanja"*.

Mala scena

Danes, 20. marca ob 20.00 / Kurt Weil, Bertolt Brecht: *"Hrepenenja"*.

Jutri, 21. marca ob 22.00 / Janez Janša, Dušan Jovanović: *"Spomenik G"*.

V ponedeljek, 23. in v torek, 24. marca ob 21.00 / Marius von Mayenburg: *"Grdobak"*.

V sredo, 25. marca ob 20.00 / Branko Završan in solisti: *"Solistika"*.

Šentjakobsko gledališče

Danes, 20. marca ob 19.30 / J. Austen/J. Jory: *"Prevzetost in pristranost" (romantična komedija)*, režija Zvone Šedlbauer.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelov dom

V četrtek, 26. marca ob 20.00 / Trio Palčič - Ciglanečki - Artač, koncert.

LJUBLJANA

Cankarjev dom

Danes, 20. marca ob 19.30, Gallusova

dvorana / Orkester Slovenske filharmonije. Dirigent: Heinz Holliger. Solistka: Hanna Weinmaister - violina.

V torek, 24. in v sredo, 25. marca ob 9.30 in 11.30, Gallusova dvorana / Simfonična matineja Glasbeno mladine Slovenije »Zgodba z zahodne strani«. Orkester Slovenske filharmonije, dirigent: Simon Dvoršak.

V sredo, 25. marca ob 19.30, Gallusova dvorana / Nastopata: Hilary Hahn - violina in Valentina Lisitsa - klavir.

V četrtek, 26. marca ob 20.00, Gallusova dvorana / Simfonični orkester RTV Slovenija: »Ščedrin«, dirigent: En Shao, solist: Matej Rihter - trobenta.

V soboto, 28. ob 19.30 in v nedeljo, 29. marca ob 18.00, Linhartova dvorana / SNG Opera in balet Ljubljana: »Mozart vs. Schumann«. Glasba: W. A. Mozart, R. Schumann. Ponovitve predstave iz sezone 2007 / 08.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1): na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgodovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egipčanski, grški, rimljanski in antični predmeti iz italijanskega polotoka; numizmatična zbirka, fototeka in knjižnica. Urnik: od torka do nedelje od 9.00 do 13.00, ob sredah od 9.00 do 19.00, ob ponedeljkih zaprto.

Rižarna pri Sv. Soboti: nacistično koncentrično uničevalno taborišče, fotografija razstava in knjižnica. Urnik: odprt vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Tržaški državni arhiv (Ul. La Marmora 17): do 4. aprila bo na ogled razstava pod naslovom »Trst: 26 žensk. 26 del«, ki spada v okvir vseživljanje kulturne pobude »Ženska v umetnosti«. Odprt ob ponedeljkih in četrtekih od 9.00 do 17.30, ob torkih, sredah, petkih in sobotah od 9.00 do 13.30, ob nedeljah zaprto.

Galerija LipanjePuntin (Ul. Diaz): do 11. aprila bodo na ogled fotografski pejzaži Maria Sillanija Djerrahiana. Možnost ogleda od torka do sobote od 15.30 do 19.30 ali po predhodnem dogovoru.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

MILJE

Muzej Ugo Carà: do 5. aprila bodo na ogled predlogi mladih oblikovalcev, predvsem elektronskih pripomočkov. Razstava je odprta od torka do sobote od 10.00 do 19.00, ob četrtekih tudi od 10.00 do 12.00, ob nedeljah pa samo zjutraj.

OPČINE

Bambičeva galerija, (Proseška ul. 131): do 20. marca bo na ogled slikarska razstava Borisa Zuliana »Pod nami vulkan«. Odprt od ponedeljka do petka, od 10.00 do 12.00 ter od 17.00 do 19.00 ure.

GORICA

V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju do 31. maja bo na ogled razstave Tina Piazze; odprt ob torka do nedelje med 9. in 19. uro. Zadružna banka Doberdob in Sovodenje (Korzo Verdi 55): Roman Gergolet bo do polovice aprila dal na ogled Dalmatinovo Biblio iz leta 1584. Poleg originalnega izvoda je na ogled tudi ponatis iz leta 1968, katerega obiskovalci lahko tudi listajo in se na tak način pobliže seznanijo z vsebino tega izrednega kulturnega spomenika.

Deželni avditorij (Ul. Roma): Posoški fotografski krožek BFI prireja do 21. marca, fotografsko razstavo o Kostanjevici. Na ogled bo med 10.00 in 12.00 ter med 17.00 in 19.00, ob nedeljah zaprto.

Ars galerija (na Travniku): do 20. aprila bo na ogled fotografski projekt »Trgi - prostor in čas«. Razstavljalci bodo Andrej Furlan, Robi Jakomin, Viljam Laverenčič.

Galerija Kosič (Raštel 5/7): od danes, 20. marca (otvoritev ob 18.00) do 31. marca, bodo na ogled dela mednarodne likovne delavnice »Slovenija odprt za umetnost 2008«. Razstavljalci bodo Herwing Berger, Julian Taupe in Rudi Benetik (Avstrija), Skender Bajrović (Črna gora - Slovenija), Ivana Lomova

(Češka), Anna Törrönen (Finska), István Bálind (Madžarska), Tibor Csikós (Madžarska - Švedska) Ron Blom in Willem Van Hest (Nizozemska), Barbara Kastelic, Branko Simčič, David Ličen, Igor Banfi, Igor Pustovrh, Janko Orač, Marta Jakopič Kunaver, Polona Kunaver Ličen, Rado Jerič, Simon Kajtana, Veliko Toman, Vid Sark in Zoran Ogrinc (Slovenija); Odprt od torka do sobote od 9.00 do 12.30 in od 15.30 do 19.30.

KRMIN

Muzej teritorija: do 29. marca je na ogled mednarodna fotografksa razstava »Iterest - Il viaggio anticipa l'arte«. Razstavljal bo Michael Inmann. Razstava z naslovom Left Spaces bo na ogled ob četrtek, do sobote med 16. in 19. uro, ob nedeljah med 10.30 in 12.30 ter med 16. in 19. uro. V Galeriji 75 na Bukovju 6 je do 22. marca na ogled fotografksa razstava »Ženski pogledi«. Razstavlja Lorella Coloni s Tržaškega, Polona Ipavec z Ajdovščine, Sara Occhipinti s Sicilije, Loredana Prinčič z Goriške in Elisa Paiero iz San Vita ob Tilmentu. Odprt samo ob sobotah (med 15. in 18. uro) in ob nedeljah (med 9. in 12. uro); informacije na tel. 0481-884226.

VIDEM

Galerija sodobne umetnosti: do 3



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.eu

Primorski
dnevnik

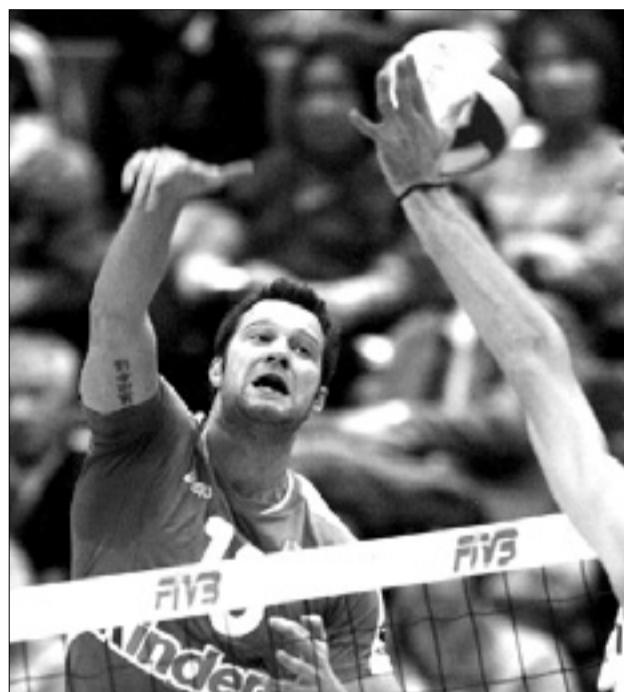
ODBOJKA - Objavili seznam igralcev, ki bodo nastopali v svetovni ligi

Matej Černic in Loris Manià spet skupaj v reprezentanci

Anastasi izbral več novih igralcev, v seznamu pa ni nekaterih zvenečih imen

Naša najboljša odbojkarja Matej Černic in Loris Manià sta bila vključena v seznam 22 reprezentantov, ki bodo branili barve Italije v letošnji svetovni ligi World league. Černic se med »sazzurre« vrača po več kot letnem prisilnem premoru zaradi poškodbe kolena (zadnjič je nastopil lani januarja v kvalifikacijskem olimpijskem turnirju v Izmiru), za Števerjanca Maniaja pa je to sladek povratak v izbrano vrsto po lanskem poletnem razočaranju, ko ga selektor Anastasi ni vključil v olimpijsko ekipo: »Anastasi je res držal oblubo in me ponovno vključil v ekipo. Mesto libera bom delil z Barijem: letos bo tudi v svetovni ligi mogoče nastopati z dvema obrambnima igralcema,« nam je povedal zadovoljni Loris, ki pa drugih informacij o izbrani vrsti še nima. »V bistvu sem novico prebral na spletu. Nihče me ni poklical,« je priznal 30-letni libero. Mnenje Gabrčana Mateja Černica pa nam včeraj ni uspelo zbrati, ker ni odgovarjal na telefonske klice.

Selektor italijanske reprezentance Anastasi je ob slovenskih odbojkarjih izbral še podajalce Vermiglia, Sintini, Travico, Saitto; napadalce (ob Černicu) Martina, Savanija, Parodi, Maruottija, Zaytseva, Della Lungo, korektorje Gavotta, Lasko, Cazzanigo, blokerje Fortunata, Salo, Birarelli, Pisacopa, Butija in De Tognija. V seznamu 22 igralcev je letos kar nekaj novih imen: »Želim si predvsem inovacij, ki so po olimpijskem letu najne. Delo bo



Matej Černic



Loris Manià

KROMA

usmerjeno v mlado generacijo: preprisan sem, da nam bo v naslednjih dveh sezona uspelo sestaviti novo skupino. Cilj ostaja svetovno prvenstvo, ki bo naslednje leto v Italiji, in še izboljšanje mesta na svetovni lestvici (Italija je trenutno na 6. mestu renkinga mednarodne odbojkarske zveze FIVB op. a.),« je povedal Anastasi na včerajšnji predstavitev v Rimu. Srednja starost nove izbrane vrste je 27 let (lani na OI v

Pekingu 31,5 let), dva igralca, Zaytsev in Cazzaniga, pa nastopajo letos v A2-ligi. Med najbolj zvenečimi imeni na seznamu ni blokerja Mastrangela, korektora Feja, napadalcev Cisol in Parapornija ter libera Corsana. Loris Manià nam je sicer povedal, da se bo Alberto Cisolla ekipo pridružil na letošnjem evropskem prvenstvu v Turčiji. Kapetanski trak bo v tej sezoni nosil podajalec Valerio Vermiglio. (V.S.)

WORLD LEAGUE 2009

Skupina A: ZDA, Italija, Kitajska in Nizozemska.

Skupina B: Srbija, Francija, J. Koreja in Argentina.

Skupina C: Rusija, Bolgarija, Japonska in Kuba.

Skupina D: Brazilija, Poljska, Finska, Venezuela.

SLOVENSKI NESMISLI

Liga prvakov, nato pa izginotje

DIMITRIJ KRIŽMAN

Ne vodim natančne statistike, toda odkar je izbruhnila recesija sem v Sloveniji že nič kolikokrat slišal trditve tega ali onega predsednika ali tehničnega direktorja, da bo treba v naslednji sezoni računati na manjši proračun. V nogometu se baje nekaj prvoligašev bori za golemo preživetje, za košarko ponazarja dejansko stisko Olimpija, v rokometu se bo zaradi finančnega zloma že drugo leto zaporedoma prvenstvo končalo z ekipo manj, kot se je začelo, v hokeju tako igralci Olimpije kot jesenic že nekaj mesecov niso dobili plač, odbojkarji Bleda so baje tudi tik pred kolapsom, smučarska zveza je stalno v rdečih številkah, hokejska ima blokirani račun... Recesijo sem omenil nalašč, ker je postala izredno priorenčen izgovor za vsakršno težavo finančnega značaja. Ne podcenjujem vloge splošne krize, ki je zajela gospodarstvo, iz katerega seveda prihaja večji del sredstev, s katerimi delujejo poklicni športni klubii; toda hkrati menim, da je za stalne denarni težave v slovenskem športu večkrat kritivo negospodarno ravnanje in še slovenska posebnost, da se čisto za vsako športno panogo dobi nekdo, ki bo vanj metal denar nekaj časa – dokler se ne naveliča. Naveliča pa se, ko vidi, da je zelo enostavno biti prvi na vasi, veliko teže oziroma nemogoče pa biti prvi ali vsaj drugi, tretji v mestu, to se pravi v mednarodnem merilu.

Odgovor na vprašanje, ali je vsekakor primljeno, da je vsako igranje v Ligi prvakov imelo dramatične posledice. Za klube z veliko tradicijo, kot npr. Maribor, večletno životarjenje, kar še uvrščam med sprejemljivo; za tiste umetne klube pa izginotje.

(dimkrizman@gmail.com)

NOGOMET - Pokal UEFA

Udinese naprej

Po tesnem porazu v Sankt Peterburgu videmski klub prvič v četrtnfinalu tega tekmovanja



Zenit Sankt Peterburg - Udinese 1:0 (1:0)

STRELEC: Timoščuk v 34. min.

ZENIT (4-3-3): Malafejev 7, Semšov 5, Križanac 6, Timoščuk 6,5, Kim Dong Jin 6, Denisov 6, Žirjanov 6, Fažulin 6 (od 71. Tekke 5), Žirjanov 6, Sirl 5,5 (od 71. Huszti 5,5), Danny 6, Pogrebnyak 6,5. TRENER: Advocaat.

UDINESE (4-3-3): Handanovič 6, Lukovič 5,5 (od 59. Isla 6,5), Zapata 6, Felipe 6,5, Pasquale 6,5, Inler 6, D'Agostino 6, Asamoah 6,5, Pepe 5,5, Quagliarella 7, Di Natale 6 (od 86. Obodo) (Koprivec, Sala, Zimling, Floro Flores, Sanchez). TRENER: Marino 6,5.

SODNIK: Atkinson 6. KOTI: 11:9 za Zenit. RUMENI KATONI: Pepe e Križanac.

SANKT PETERBURG - Udinese še naprej rešuje čast italijanskega nogometa v Evropi, čeprav pokala UEFA ni mogoče primerjati z Ligo prvakov. To je navsezadnje pokazala tudi včerajšnja povratna tekma osmine finala v Rusiji. Igrališče je bilo kot neobdelano polje, domači Zenit pa je letos le bleda senca lanskega uspešnega moštva, ki je kot zadnje na mednarodni ravni premagalo Kakorkoli že, Udinese je, po lepi zmagi z 2:0 na prvi tekmi v Vidmu, dosegel svoj cilj in to brez večjih težav. Ruski nogometari so bili večkrat nevarni, toda to ve-

ljaju tudi za Videmčane, čeprav so se večji del tekme le branili, a urejeno in brez »barikad«. Handanovič, ki je ubranil tudi edini zmagoviti strel Rusov na tekmi, vendar ko je žoga že prešla gol-črto, ni imel preveč dela, klub temu, da je bil pritisk Rusov v prvem polčasu precejšen. Prav pred odmorom bi lahko Zenit podvojil na 2:0.

V drugem polčasu so gostitelji populisti. Pokazalo se je, da so kondicijsko povprečno pripravljeni. Zenit je sicer še vedno imel pobudo, vendar je bil manj nevaren, medtem ko je Udinese sprožil nekaj zelo nevarnih protinapadov, še posebno pa je bil v konici napad na živahen Quagliarella, ki bi lahko dvakrat dosegel izenačenje.

Za Udinese je uspel v Rusiji zgodovinski, saj se v mednarodnem tekmovanju ni še nikoli povzpzel takoj visoko. Žreb četrtnfinalnih parov - tekmi bosta 9. in 16. aprila, bo danes v Nyonu. Med možnimi nasprotniki so tudi Werder Bremen, ukrajinski Donetsk, kijevski Dinamo in marsejški Olympique.

Združenje slovenskih športnih društev v Italiji sklicuje
38. redni občni zbor

v petek, 17. aprila 2009 ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v dvorani SKD Igo Gruden v Nabrežini 89.

Občni zbor je volilnega značaja, kandidature za odborniška mesta sprejemata urada ZŠSDI v Trstu in Gorici do 3. aprila 2009.

Petak, 20. marca 2009

19

PLANICA

Najdlje poletel Kranjec

PLANICA - Slovenski rekorder Robi Kranjec je v kvalifikacijah na finalu svetovnega pokala v smučarskih skokih na letalnici v Planici dosegel najdaljšo daljavo med vsemi; skočil je 215,5 metra (213,56 točke). Za Kranjcem je bil skupno drugi Norvežan Anders Bardal (207,5 m, 202,5), tretji pa Poljak Adam Malysz (209,5 m, 200,9). Prva tekma zaključne turneje bo ob 14.15 s poskusno serijo, ob 15.15 pa je na programu prva serija. Jutri bo ekipa tekma, v nedeljo pa še druga posamična in hkrati zadnja v tej sezoni svetovnega pokala.

BREZ LIDERJA - Selektor češke nogometne reprezentance Petr Rada je že objavil seznam 21 nogometnika, na katere bo računal na kvalifikacijski tekmi za uvrstitev na svetovno prvenstvo leta 2010 proti Sloveniji. Tekma bo 28. marca v Marijboru, v češkem kadru pa po pričakovanju ne bo poškodovanega zvezdnika Tomaša Rosickya.

PODVIG - Slovenska moška rokometna reprezentanca je v prvem krogu mednarodnega turnirja v češki Ostravi in Karvini premagala evropskega prvaka Dansko z 31:30 (13:10). Največ golov za Slovenijo je dosegel Špiller 9. Danes se bo pomembila s Češko, jutri pa z Ukrajino.

SCHUMACHER - Nekdanji svetovni prvak Michael Schumacher je zelo kritičen do odločitve Mednarodne avtomobilistične zveze, da bo poslej zmagovalec formule ena dirkač z največjim številom zmag. »Ali je smiseln, da je prvak kdor morebiti osvoji manj tok od dirkača na drugem mestu,« se je vprašal Schumacher.



TENIS - Gaja v ženski B-ligi z visokimi cilji

Dekleta bodo »vražje« novinke

Fantje so v moški C-ligi favoriti, igrali pa bodo neobremenjeni

Od tega konca tedna pa vse do začetka maja bo teniška dejavnost pri ŠZ Gaja v znenju ekipnih prvenstev. Prvič v zgodovini kluba bo ženska ekipa bolj v ospredju od moške. Dekleta bodo namreč po lanskem napredovanju nastopala v državni B-ligi, fantje pa po izpadu čaka najprej igranje v deželnici C-lige.

Ceprav se gajevke pojavljajo na državni ravni kot novinke, ne skrivajo želje, da bi v letošnji B-ligi odigrale vidno vlogo. Domači zastavonosi Paola Cigui in Carlotta Orlando sta v zadnjih dveh sezona zelo napredovali. Prva je celo med prvimi 500. igralkami na svetu, druga je lanska finalistka državnega prvenstva under 16, Gajino vodstvo pa je poskrbelo tudi za primerne okrepitve. Med temi izstopa 23-letna ljubljanka Tina Obrez, ki je na treningu v torek na Padričah potrdila, da je kakovostna igralka (na svetovni lestvici WTA je na 650. mestu, bila pa je že boljša) in prava profesionalka. Žal, kot kaže, bo odigrala le polovico tekem, vendar ima Gaja tudi zanj še nekaj ustreznih zamenjav v Sloveniji, še posebno Mari Borčanku Ajdo Kolmančič.

Ciguijeva, Orlandova in Obrezova bodo v nedeljskem 1. krogu prestatele pravi ognjeni krst, saj jih hkrati čaka najdaljše in najtežje gostovanje. V Viterbu pri Rimu se bodo pomerile z ekipo TC Viterbo. Po kakovosti igralk so Rimljanke najboljša ekipa v ligi. Gajevke bodo v prihodnjem krogu proste, na domačih tleh pa bodo debitirale šele 5. aprila, ko se bodo pomerile s Trevigliom. Tudi ta tekma bo zelo zahtevna, nato pa naj bi bila pot gajevk bolj polozna. Naslednjo fazo se uvrsti dve najboljši ekipi, verjetno bo torej treba osvajati točke že na prvih dveh tekma.

»Na začetku sezone je sicer težko karkoli napovedati, mislim vsekakor, da smo dobra ekipa. Tina in Carlotta sta



Paola Cigui je številka ena Gajine ženske ekipe v B-ligi

KROMA

lahko na drugi in tretji deski zelo uspešni. Zame bo na prvi deski težje, toda vse svoje nasprotnice dobro poznam, z vsemi sem se že pomeril, včasih sem proti njim izgubila, a tudi zmagala. Premagala sem tudi 1. igralko Treviglia Pioppijevu in enega od dveh adutov Viterba Sulpiziovu. Dvojice so neznanka, saj s Tino nisva uigrani. Vsekakor razmišljamo pozitivno,« je povedala prva damska Gajina ekipa Paola Cigui.

Precej manj dela z nasprotniki naj bi v prvem delu imeli fantje v skupini A deželne C-lige. Klub lanskemu izpadu, ki je zaokrožil enajstletni cikel uspehov na državni ravni (Gaja se je povzpel do A2-lige), so se brata Borut in Aleš Plesničar in Paolo Surian odločili, da bodo še igrali, njihov sopotnik pa bo letos še naprej Matjaž Pogačnik, poleg njega pa 17-letni Pogačnik učenec, Koprčan Patrik Milič. Če sodimo po kategoriji nasprotnih igralcev, bo za gajevce prva

resna ovira dvobj zadnjega kroga proti TC Gradisca. Sicer pa v polfinalu napredujeta dve ekipi. Krstni nastop bo ga gajevci opravili doma proti ekipi TC Fluminiano, ki je v prvem krogu, v katerem je bila Gaja prostta, s 5:1 premagal Martignacco. Krstni nastop za Gajo bo opravil mladi Milič, Aleš Plesničar pa zaradi bolečin v rami ne more servirati. Dvoboj bo začel (menjav v ekipi ni, saj dva tujca ne smeta igrati hkrati), vprašanje pa je, ali ga bo tudi izpeljal do konca.

»Z bratom Borutom bova letos predvsem navajala za žensko ekipo, mi pa bomo igrali za zabavo. Prvič smo v ligi favoriti, vsaj kar zadeva uvodno fazo, vendar so tudi ekipe iz drugih skupin na papirju slabše od nas. Bo kar bo. Najtežja tekma v prvi fazi nas čaka v zadnjem krogu, doma proti TC Gradišca,« je povedal prvi igralec Gaje Aleš Plesničar. (ak)

TURNO SMUČANJE Na Višarje je Tadei Pivk prismučal drugi

Slovenec iz Žabnic Tadei Pivk je prejšnji teden nastopal na tekmovalju turnega smučanja Lussarissimo. Športni praznik, ki ga prirejajo na Trbižu že četrto leto zapored, je letos vključeval tudi preizkušnjo v turnem smučanju. Tekmovalci so se na Višarje povzpeli po romarski poti, ki meri 6 km in višinsko razliko 1000 m.

Na domačem terenu je Tadei, član društva Aldo Moro, osvojil absolutno 2. mesto. Za zmagovalcem Ivom Julian je zaostal 46 sekund. Progo do vrha Višarje je prismučal v 48 minutah in 18 sekundah.

SMUČANJE Sosič (Mladina) 4.

Na deželnem prvenstvu veteranov na Zoncolanu so minuli konec tedna tekmovali trije predstavniki naših smučarskih klubov. Najboljši je bil Stojan Sosič (Mladina), ki je bil v veleslalomu 4. med veterani C7. V kategoriji master A3 je Franco Parmesan (Devín) zasedel 15. mesto, Roberto Paulina (Devín) pa je bil med masterji A1 deveti.

Nogometni disciplinski ukrepi

V zvezni z nedeljskimi tekmmami v deželnih amaterskih ligah je športni sodnik deželne nogometne zveze, poleg drugih, s prepovedjo igranja za en krog kaznoval tudi Riccarda Bertocchija (Vesna), Alessia Zanuttiga (Juventina), Martina Deliseja (Sovodnje), Dario Sincovich (Primorec) in Omar Zidarich (Breg). Slovenski trener Ponziana Milan Mikuš ne bo smel opravljati svoje funkcije do 27. marca. Goriški derbi 1. amaterske lige med Isonzom in Sovodnjami bo že jutri, z začetkom ob 15. uri.

SMUČANJE - Obračun Tine Maze

Massi: »Moja pašta je bila odlična, zato smo bili tako dobri!«

MARIBOR - Najboljša slovenska alpska smučarka pravkar končane sezone Tina Maze je v Mariboru strnila vtise po uspešnih nastopih v svetovnem pokalu in na svetovnem prvenstvu. Mazejeva, ki je pred pričetkom sezone razmišljala tudi o slovesu od belih strmin, se je v beli cirkus vrnila na najboljši možni način, s kolajno na SP v Val d'Iseru. Črnjakinja Tina Maze je letos opravila izjemno delo. Skupaj s trenerjem Andrejem Massijem in Andrejem Perovškom je delala po posebnem programu zunaj slovenske reprezentance in delo z omenjenima strokovnjakoma se ji je še kako obneslo. »Tina Maze - Team to A-Maze«, kot piše na spletni strani športnice, je bilo vidilo omenjene trojice, ki je letos posegla med zvezde. Tuži zaradi odličnih rezultatov ostaja ekipa v prihodnjem nespremenjenega.

Mazejeva je na letošnjem svetovnem prvenstvu v Val d'Iseru osvojila srebrno kolajno v veleslalomu, sezono svetovnega pokala pa je minuli konec tedna kronala še z zmago v tej disciplini, kar je na koncu zadostovalo za bron v seštevku discipline. Nedvonom velik korak naprej za rojeno Slovenijgrajčanko, ki je do uspehov prišla predvsem po zaslugu »sprememb v miselnosti«, kot je dejal njen trener Andrea Massi.

»Športnik mora imeti rad to, kar dela. Letos zato nismo toliko ur, dni, tednov in mesecov posvečali zgolj treningom, ampak smo šli malo po svoje.« Tina je predvsem spet rada smučala, smučala je med drugim tudi na slabih progah, z luknjami, v slab vidljivosti in na splošno je spet začela uživati na snegu. Predvsem to je bilo pomembno, da je spet vzljubila ta šport in začela dosegati rezultate, kot jih je

sposobna dosegati,« je med drugim dejal Massi, ki je na potovanjih opravljal tudi vlogo tiskovnega predstavnika in kuharja. »Moja pašta je bila odlična, zato pa smo bili tako dobri. No, Andrej je malo shujšal, a Tini je očitno teknilo,« je dodal Massi na sproščeno obarvani novinarski konferenci.

Ekipa, ki se bo prihodnji teden sestala tudi s predstavniki Smučarske zveze Slovenije, s katero je ostala v dobrih odnosih, pa si zaenkrat še išče sredstva. »Kolikšen bo proračun, ne vemo, upajmo pa, da bo višji, kot je bil letos. Začeli smo zelo skromno, tudi rezultatsko nismo bili uspešni, potem pa je šlo. Zamenjala sem trdoto čevljive, šla na bolj lmehlke, tudi smuči sem izbrala druge - Stöckli, smučali smo skupaj s švicarsko ekipo, na koncu se je vse iztekelo, izpolnila sem svoj največji cilj,« je povedala Mazejeva.

Na srečanju z novinarji v prostorih pokrovitelja Avto Jarc je Mazejeva dobila tudi nov Audi A4 avant quattro, športno različico družinskega avtomobila, ki bo ekipi v prihodnji sezoni vozil s tekme na tekmo.

»Glavni cilj sezone je bil veleslalom, seveda pa se da še veliko narediti v slalomu. To nas čaka v prihodnji sezoni, prav tako pa nova tečanja in treningi. Vendar ne gre z ničem pretiravati, ne smeš dati preveč mesa na žar, ker potem piknik ni dober,« je še povedal goriški Slovenec Massi.

»Tako Andrej kot Andrea sta dejala, da ostajata, da je bilo lepo delati z mano in upam, da bo naša ekipa tudi v sezoni 2009/10 osvajala najboljše rezultate, «je ob koncu »uradnega« dela dejala Mazejeva, nato pa zbranim postregla s šampanjem in odlično torto. (STA)

ODBOJKA - Na Goriškem polfinale ženskega prvenstva U18

Govolleyu ni uspel preobrat

V drugi tekmi polfinala je nastopal v okrnjeni postavi in izgubil z gladkim 3:0 - 1. ženska divizija na Tržaškem: Kontovel vse bližji napredovanju

Govolley - Millenium Lucinico 0:3 (14:25, 16:25, 21:25)

GOVOLLEY: M. in G. Zavadlav, Petrejan, Bressan, Giuntoli, Pozzo (L), Komjanc. TRENER: Petrejan.

Govolley v drugi polfinalni tekmi ni ponovil predstave iz nedeljske tekme, na kateri so se starejšim nasprotnicam upirale kar pet nizov. Tokrat so varvanke trenerja Petrejana nastopile v okrnjeni postavi (manjkale so Antonič, Valentincič in Rigoni, ki igrajo v prvi postavi) in klonile s 3:0.

V prvih dveh nizih so nasprotnice upravičeno prevladale. Klub pozrtovovalnosti igralk Govolleya se stanje na igrišču ni spremeno niti v tretjem nizu, čeprav so tudi nasprotnice popustile.

V finale prvenstva U18 sta se torek uvrstili Millenium Lucinico in Mosca, ki je dvakrat premagala Sočo.

**1. ŽENSKA DIVIZIJA
Na Goriškem**

Soča - Romans 3:0 (16:25, 14:25, 15:25)

SOČA: Beuciar 6, Brumat 0, Camauli 1, Černic 1, Gabbana 5, Kogoj 1, Marussi 2, Moro 1, Turus (L), Visintin 8. TRENER: Uršič.

Proti prvovrščeni iz lestvice so se sočanke dobro upirale. V vseh treh nizih so bile nasprotnicam, ki so sicer nastopale brez treh poškodovanih igralk, enakovredne vse do polovice niza, nato pa so popustile. V končnicah nizov je bilo nekaj napak, kar je omogočilo Romansu, da je prevladal. Trenerka Paola Uršič je preizkusila vse razpoložljive igralke.



Igralke Govolleyja s trenerjem Petrejanom

Na Tržaškem
Volley 3000 - Kontovel 0:3 (19:25, 15:25)

KONTOVEL: Pertot, Verša, Lisjak, Cassanelli, Micussi, Bolzano, A. in V. Zuzič, Pernarčič, Antognoli, Kapun (L). TRENER: Žerjal.

Kontovel je pod streho pospravil nove tri točke. Izid tekme je bil sicer vprašljiv, saj je tržaški Volley 3000 prejšnji teden premagal drugovrščeni Virtus, kar je predstavljal pravo presenečenje. Klub temu pa se je srečanje iztekel na najboljši način: Kontovelke so uveljavile svojo premoč in zaslужeno slavile.

V vseh treh nizih je bil uvod zelo izenačen, v končnici pa so Kontovelke prevladale. Tekma je bila dopadljiva in zelo borbená.

Kontovel je z zmago utrdil prvo mesto na lestvici. Do konca prvenstva manjkajo še trije krogi, odločilna tekma za napredovanje proti drugovrščenemu Virtusu bo 4. aprila.

Ostali izid: Poggi - Virtus 1:3

Vrstni red: Kontovel 44, Virtus 33, Volley 3000 in Oma 25, Altura 22, Bor/Breg ZKB 21, Libertas 13, Volley Club 12, Poggi 2000 9, Roiano Gretta Barcola 6. (Kontovel ima tekmo več, Virtus in Breg Bor imata tekmo manj)

Danes: Virtus - Bor/Breg ob 20.30 v tržaški športni palači.

3. ŽENSKA DIVIZIJA
Breg A - Triestina Volley 0:3 (23:25, 19:25, 16:25)

BREG: Babudri, Cocianich, S. in M. Sancin, Laurica, Zeriali, Slavec, Mauro, Sternad, Colarich, Ghersinich, Pettiroso (L). TRENER: Talotti.

Proti favoritkam za napredovanje je Breg klonil, a kljub temu prikazal dopadljivo in borbeno igro. V vseh treh nizih so se brežanke dobro upirale. Z raznoliko igro so v prvem nizu prevzete visoko vodstvo in povedle tudi na 23:18. V nadaljevanju pa so zaradi napak dopustile, da so Tržačanke nadoknadle in osvojile 25. točko. Drugi niz je bil enakovreden, v končnici pa so prevladale nasprotnice. V tretjem pa so bile odločilne napake v sprejemu. Trener Talotti je bil vsekakor s prikazano igro svojih varovank zadovoljen.

UNDER 13 - Skupina A
Kontovel - Brunner 3:0 (25:22, 25:20, 25:22)

KONTOVEL: Ban, Cassanelli, Daneu, Poiani, Ravbar, Roma, Sossi, D. in N. Vattovaz, Viezzoli. TRENER: Zužič.

Kontovelke so v zadnjem krogu prvega dela prvenstva osvojile vse tri razpoložljive točke. Proti ekipi, ki je na lestvici imela enako število točk (Brunner ima še tekmo manj), so varvanke trenerke Zuzič tesno prevladale, a v vseh treh nizih igrale zbrano. Vse igralke so pokazale napredek.



KOŠARKA - Stroški in obveznosti v državni C-ligi na ravni profesionalnih klubov

»Nore« zahteve zveze FIP burijo tudi Bor in Jadran

Med klubi se je spletla solidarnostna mreža - Grožnja po odstopu iz združenja LNP

Na spontanem sestanku deželnih košarkarskih društev, ki nastopajo v državni C ligi (o protestni pobudi smo že poročali v torek), sta bila prejšnji teden v Codriopu tudi Jadranov predsednik Adriano Sossi in Borov podpredsednik Renato Štokelj. Nelagodje tretjeligašev je razširjeno po vsej Italiji, po kateri se je med društvi spletla prava solidarnostna mreža.

Kakšne pa so za povsem amaterske klube nesorazmerno visoke zahteve, ki jih iz leta v leto predpisuje vsedržavnava zveza FIP in združenje društev Lega Nazionale Pallacanestro? Nekaj števil za pokušino. Pred začetkom sezone morajo ob vpisu v C ligo amaterjev nastopajoči plačati zvezi FIP 11 tisoč evrov, v katere so vključene pristojbine za vsako tekmo (30X150 evrov). Obvezno zavarovanje za vsakega registriranega tekmovalca znaša vsaj 70 evrov. Na vsaki domači tekmi je treba odšteti trojici za zapisnikarsko mizo skupno 120 evrov, za obvezno prisotnost resilca pred dvorano pa vsaj sto evrov, pač odvisno od pogodb z Rdečim križem. Gostitelj mora tudi poskrbeti, da je računalniško vodena kompletna statistika obeh ekip (potrebeni sta dve usposobljeni osebi, ki sta opravili poseben tečaj v Treviso) po posebnem programu takoj po tekmi objavljena na spletni strani Lege, in da je kaseta s posnetki cele tekme (snemalec!) že v ponedeljek ob trinajstti uri v Bologni (stroški za hitro pošto). V telovadnici obvezno prisoten zdravnik pa stane

V ospredju igralci,
v zakulisju
ogromno
obveznosti in
stroškov za
odbornike

KROMA



vsaj petdeset evrov, če društvo le nima zdravnika-prostovoljca med prijatelji ali sodelavci. Vsako pomanjkljivost, pa tudi zamudo pri izpolnjevanju omenjenih zahtev, zveza kaznuje z globo v višini sto evrov.

Poglavlje zase je tudi letni vpis v LNP, ki stane 2500 evrov. Združenje poleg tega zadrži 6 odstotkov dohodka društev od prodaje vstopnic, letos pa je dodalo dajatev dodatnih 2350 evrov, ki jo opravičuje kot strošek za pogon projekta računalniško vodene statistike, posnetkov

tekem in informatiziranega poletnega servisa za kupoprodajno borzo.

Društva se odločno upirajo vsaj plačilu te zadnje pristojbine. Breme, ki teži na njihovih ramenih, je namreč že tako skoraj nevzdržno, če vemo, da za razliko od A in B lige amaterjev (B1 in B2 liga) k športu ne pristopajo poklicno, pač pa ljubiteljsko. Finančni organizacijski zalogaj menda ni primerljiv z nobeno amatersko kategorijo v ostalih ekipnih sportih, v katerih sodelujejo zamejske ekipe.

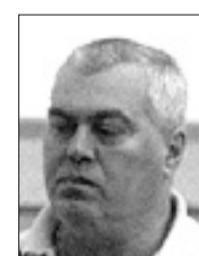
Sossi in Štokelj sta v imenu Jadran in Bora zavzela skupno, jasno stališče o zadavi: »Če se stvari ne bodo spremenile in ne bodo na junijskih volitvah prišli v vodstvo Lege ljudje, ki jim zaupamo, bomo iz združenja izstopili. Čeprav so skoraj vsa društva vpisana v Lego, članstvo ni obvezno. Zahtevamo, da se s C ligo, v kateri društva delamo res amatersko, glede zahtev ravnava drugače kot z A in B ligo. Pričakujemo pa tudi večjo transparentnost računov pri poslovanju združenja LNP.«

KOŠARKA - V Dolini bo Breg gostil tradicionalne tekmece iz Tržiča

Krašovec proti Čehovinu

Kontovel v Foljanu, Dom šele prihodnjo sredo - Promocijska liga: važno za Sokol

»NAŠA NAPOVED« - Sergio Spadoni
**Sokol bi bil že letos
soliden tudi v D-ligi,
okrepiti pa je treba društvo**



lo naskakovali končnico. Za uspešno nastopanje pa potrebujejo v Nabrežini tudi boljšo organizacijo. »Programirati moramo dolgoročno, vsaj na tri ali pet let. Naš sponsor je zelo navdušen, tako da lahko okoli njega gradimo bodočnost.« Sokol je pred tednom dni osvojil slovenski derbi z Borom. »Končna razlika ni odražala razmerja sil na igrišču, saj je bila v glavnem sad odlične igre Marka Hmeljaka v tretji četrtini. V par letih bi lahko z resnim delom Fabia Sancina Borova ekipa naskakovala napredovanje, iz letošnjih napak pa se mora naučiti, da jih ne bo ponavljala v naslednjih sezona.«

SERGIOVE NAPOVEDI
Rovigo (28) - Bor Radenska (18)
zmaga Rovigo +5 (-13)

Jadran Mark (24) - Codroipo (28)
zmaga Jadran +5 (-7)

Breg (42) - Pall. Monfalcone (28)
zmaga Breg +5 (+14)

Dinamo (22) - Dom (6)
zmaga Dinamo +7 (+5)

Fogliano (30) - Kontovel (20)
zmaga Fogliano +10 (+5)

Pordenon (10) - Polet (4)
zmaga Pordenon (+12 in -22)
(M.O.)

Sokolov dolgoletni spremjevalec Sergio Spadoni tudi letos zvesto sledi svoji ekipi v promocijskem prvenstvu. Sokol trenutno zaseda drugo mesto, že drevi pa bi lahko ekipa z zmago v medsebojnem spopadu dohitela Ferroviario Soglietto. »Skušali bomo dosegli tudi boljšo koš razliko. Prvo tekmo smo izgubili za tri pike, tokrat pa lahko brez težav zmagamo z 5 ali 6.« Za tem je v promocijskem prvenstvu na sporednu končnico: koliko ekip bo sploh v njej nastopalo? »Prve štiri iz tržaške in goriške skupine. Ekipte bodo obdržale točke medsebojnih spopadov iz prvega dela in igrale proti nasprotnikom iz druge skupine.« Sokol se je pred dvema letoma boril za mesto v končnici za C2 ligo, za tem pa se je iz organizacijskih razlogov odpovedal pravici do nastopanja v D ligu. Zdaj pa se s skoraj nesprejemeno postavo bori za povratak med D-ligaše. »Boljši smo od Ferroviaria. Bolj kot nasprotnikov se bojim svojih igralcev, predvsem če bodo tokrat obdržali mirne žive.« Prvi prvenstveni poraz so sokolovi doživel tudi zaradi izključitve Sergiovega sina Angela, prvega playmakerja Nabrežincev. Sokol je v primerjavi z nasprotniki predvsem bolj uigrana ekipa, ki lahko zmaga proti boljšemu ali izgubi proti slabšemu nasprotniku. Kako pa bi se lahko Sokol po napredovanju odrezal v višjem prvenstvu? »Gotovo bi bili nekje sredni lestevice, z dobro igro pa bi lahko celo

z domačimi

KOŠARKA - Bor
**Viscianu tri,
Muri pa dva
kroga kazni!**

Z dežja pod kap. Po vseh nevsečnostih, ki jih je imel Bor Radenska v drugem delu letosnje sezone v državni košarkarski C ligi, je hude posledice pustila še sobotna nesrečna domača tekma



proti San Danieleju. Center Giancarlo Visciano je bil kaznovan kar za tri kroge, trener Andrea Mura pa za dva. Oba sta bila med tekmo izključena, po splošnem mnenju dokaj prenaglijeno: Visciano kar neposredno zaradi ugovaranja, kar navadno sodniki kaznujejo s tehnično napako, Mura pa zaradi dveh tehničnih napak. Položaj obeh je poslabšalo dejstvo, da sta konec tekme dočakala znotraj telovadnice (pri vhodnih vratih, Visciano v resnici že po tušu), kar samo po sebi prinaša v krog diskvalifikacije. Po pravilniku morajo namreč izključeni zapustiti dvorano in se vanjo ne smejo vrniti.

Klub temu pa bodo pri Boru vložili priziv, ker je sodnik svoje poročilo »posoliš« še z neresnico, da ga je namreč Visciano po izključitvi porinil s telesom.

Do konca manjkajo še štirje krogji in položaj borovcev je po petih zaporevnih porazih iz tedna v teden slabši. V nedeljo bodo kljub vsemu skušali presenetiti na gostovanju v Rovigu, že zdaj pa je jasno, da bo odločilna prihodnjo soboto domača preizkušnja proti sedanji pepekli Veneziji, proti kateri bi moral biti na razpolago vsaj povratnik Ivan Kralj. Z zmago bi si Radenska zagotovila vsaj mesto v play-outu, v primeru poraza pa bi resno tvegala neposredno nazadovanje preko zadnjega mesta.

KOŠARKA - V prvenstvu under 17

Premočnemu nasprotniku so se poletovke solidno upirale

Žal pa enako dobro ne igrajo, ko so nasprotnice premagjive

**Polet - SGT 44:85 (8:19; 14:22; 10:26;
12:18)**

POLET: Croselli 5, Grisoni 5, Bogatec 10, Pertot 6, Budin 5, Kraus 13.
Trener: Vremec

Zadnja faza letosnjega prvenstva Under 17 se za poletovke ni mogla zateci s slabšimi obeti: ekipa, zreducirana na minimum zaradi raznih poškodb in drugih obveznosti, za nameček pa še tekma proti ekipi, ki zaseda prvo mesto na lestvici. Končni izid pa je v nasprotnju z vsemi (črnimi) pričakovanji polnoma doosten, kot je bila povsem dosta dosta igra celotne ekipe, oz. njenega ostanka, skozi celo tekmo. Seveda, kdaj pa kdaj soboleč prihajale na površje pomanjkljivosti, ki še vedno tarejo ekipo, v glavnem pomanjkljiva načanost pri tehničnem izvajaju podaj in zamknjenost ob zgrešenem metu, ki neizbežno proizvede lahek protinapad nasprotnic. V glavnem pa so poletovki temeljno korektno pristopile k tekmi, se srčno borile v okviru svojih sposobnosti in kdaj pa kdaj tudi uprizorile kakšno lepo in domiselno akcijo.

Končni vtis je bil torej povsem drugačen kot po prejšnji tekmi in lahko pohvalimo prav vse članice peščice igralck, ki je branila Poletovke barve. Škoda pa je le, da poletovke odigrajo najbolje, ko so nasprotnice premočne in še zdaleč ne tako dobro, ko igrajo proti ekipi, ki je povsem premagljiva. Zakaj je tako, pa res ne moremo vedeti. (ST)



Nataša Bogatec (Polet)

KROMA

zopet srecali z ekipo Poggi, tri dni po visokem nedeljskem porazu (-41) proti istemu nasprotniku.

Tokrat pa so domaci nastopili mnogo vec zbrani in motivirani, tako da so se boljsemu nasprotniku upirali vse od prve minute. Na zalost so vsako napako domacih gostje kaznavali s kosem in zato na koncu tudi zasluzeno slavili z 27imi tockami razlike. Končni rezultat pa naj ne varja, saj so nasi končno pokazali napredek v igri in zato lahko ocenimo ta poraz kot pozitiven rezultat.

Obvestila

AMATERSKI BALINARSKI KLUB
MAK iz Štandreža sklicuje redni občni zbor v sredo, 25. marca, ob 12. uri v prvem in ob 20. uri v drugem sklicu v Kulturnem domu Andreja Budala v Štandrežu.

SK DEVIN prireja za zaključek letosnje sezone 4-dnevni velikonočni smučarski izlet od 10. do 13. aprila 2009 v Sexten v Pustertalu. Informacije in vpisovanje na: info@skdevin.it ali na tel. 340-2232538



KLOP V ISKANJU PRAVIČNEJŠE TRGOVINE

Ključna beseda: solidarnost

**Najlepše
človeško
dejanje
je biti
koristen
drugim.**

Sofokles

Veliko beremo ali vidimo po televizijski solidarnosti, nenehnem iskanju pravic za vse ljudi, pogosto slišimo o ludeh, ki nudijo potrebnim pomoč, naj bo to zdravstvo, izobrazba, komunikacija ipd. Pri tem se za kratek čas zamislimo nad problematiko, nato pa prav kmalu pozabimo in živimo naprej svoje življenje, saj smo prepričani, da nimamo sredstev, da bi lahko tudi sami pomagali potrebnim. Vendar se krepko motimo. Vsakdo je lahko na kak način koristen. Prav zaradi tega se je Klop tokrat odločil, da se bo spustil v problematiko izkoriščanja in zasužnjevanja in poizvedel, kako lahko posamezniki prispeči na pomoč. Odpravil se je v Trgovino sveta Senza confini - Brez meja in se pogovoril z dvema prostovoljcem, ki delata v trgovini: z Marijo Besednjak in študentom Carlom Nerijem. Pogovor se je sukal okrog enakopravnega in solidarnega trgovanja, trgovine nasploh in obravnaval reakcije ljudi, ki pridejo v stik s to problematiko.

Kaj je pravzaprav enakopravno in solidarno trgovanje? To je nov način trgovanja, ki ne temelji na izkoriščanju in zasužnjevanju, temveč na socialni in ekonomski pravičnosti, ki priznava ceno dela proizvajalcev na jugu sveta, na spoštovanju delavca in okolja, na dostenih in varnih delovnih razmerah ter na predfinansiranju, ki omogoča in podpira samorazvoj skupnosti. S tem zavaruje človeške pravice, ki jih mnogi spregledajo v lastno korist.

To trgovanje, ki ga urejejo konzorciji, kakor Ctm, uvaža iz različnih držav proizvode, ki jih nato prodajajo trgovine, kakor sta, tu v Trstu, Trgovina sveta - Senza confini - Brez meja, U. Torre Bianca 29/b, in Trgovina sveta Mozaik - za skupno prihodnost, Ul. SS. Martiri, 8/d. Za dodatne informacije lahko pišeš na elektronska naslova HYPERLINK "mailto:associazionemosai-co@libero.it" associazionemosico@libero.it ozioroma HYPERLINK "mailto:senzaconfini@adriacom.it" senzaconfini@adriacom.it.



Če želiš tudi ti podpreti enakopravno in solidarno trgovanje, obišči Trgovino sveta - Senza confini - Brez meja, U. Torre Bianca 29/b, in Trgovino sveta Mozaik - za skupno prihodnost, Ul. SS. Martiri, 8/d. Za dodatne informacije lahko pišeš na elektronska naslova HYPERLINK "mailto:associazionemosai-co@libero.it" associazionemosico@libero.it ozioroma HYPERLINK "mailto:senzaconfini@adriacom.it" senzaconfini@adriacom.it.

Vin. Od leta 2003 je zanimanje zopet padlo, sedaj pa se ponovno počasi dviga in ostaja na neki stalni ravni. Sedaj je v Italiji kar petsto Trgovin sveta. Prav z ekonomsko krizo začenjajo nekateri ljudje razmišljati o teh ekonomskih mehanizmih in pridejo do zaključka, da zaradi uradne ekonomije, kakor smo že prej omenili, ljudje obubožajo, to sicer tudi pri nas. Zaradi tega se ljudje začenjajo spraševati, kaj in kako. Kot reakcija, kdor zvemo, da se v takih trgovinah prodajajo stvari, ki so predelane pod drugačnimi pogoji, nas ta drugega način trgovanja pritegne. Kupovanje v solidarnostnih trgovinah je znak tiste pristanka, da se odločiš za neko etično ekonomijo. Menjava valut seveda vpliva na cene, res je, da nekatere stvari stanejo več, vendar, kdor se s tem ukvarja, dobro ve, da je prav to dokaz, kako uradna

ekonomija izzema, kajti kdor tu v Evropi ali recimo na Zahodu vodi ekonomijo, govorito obogati. Če pa potem gremo po lesvici nazaj do kmetovalca oziroma bolj se približamo začetku te produkcijske verige, opazimo, da manj tista oseba zasluži. To se pravi, da od kmetovalca, ki nastrada, do posrednika, ki živi na boljši ravni, pride do evropskega bogataša. Zato se moramo, vsakokrat ko vidimo cene, ki so tako zmerne in nizke, vprašati, kako so bile te stvari proizvedene.

Problem ekonomije je velik začaran krog, ki ga je treba nekje prekiniti. Rešitev bi bila tudi v tem, da ne kupujemo najbolj poceni stvari, temveč da razmislimo, kaj zares potrebujemo in česa ne. Kupovati bi moral bistvene stvari po pošteni ceni in pustiti ob strani, kar je odveč. To je pameten način prihranjevanja. V zadnjih letih, na primer, se poraja polno novih podvod, ki nimajo neposredne zveze s prodajalci z juga sveta, ampak gre za nove mreže sodelovanja, kjer se, tudi v naših krajih, ekonomske izmenjave uresničujejo na pravičnejši ravni. Nastajajo pa tudi take skupine ljudi, ki se zborejo in si posojajo stvari, ki jih ne potrebujejo, od knjig do hišne opreme, tako da stvar, ki si jo kupil, izkoristiš do kraja na tak način, da ko je ne potrebuješ več, jo posodiš nekomu, ki jo potrebuje. To ne spada ravno v solidarno trgovanje, a spada v ves tisti spekter rešitev, ki ima kot cilj, da bi se speljalo tako ekonomsko poslovanje, ki ne zasužnjuje.

V Trstu imamo torej dve solidarni trgovini, ki prodajata obrtniške izdelke, živila, kozmetične pripomočke in oblike ter imata tudi knjižnico, v katero se lahko kdorkoli včlaní. Kolikšno pa je zanimanje

v našem mestu do solidarnega trgovanja? Žal v trgovino zahajajo večinoma iste osebe, ki si pač lahko dovolijo, da večkrat kupujejo malo dražje izdelke. Vendar ta problem ni prisoten samo v Trstu. Kljub raznim prireditvam in informativnim tečajem ljudje težko razumejo, za kaj gre, če pa se tega zavejo, le redko hodijo po nakupe v solidarni trgovine, s časom pa popolnoma odnehajo. Starejši ljudje hodijo v take trgovine bolj redno, medtem ko mladi le občasno. Zanimivo pa je to, da je med strankami bistveno več žensk kakor moških. Vsekakor prostovoljci ne odnehajo pri svojem delu in optimistično gledajo v prihodnost, saj gre iz leta v leto bolje in se zanimanje veča. V vsaki tržaški trgovini je na primer okoli trideset prostovoljcev.

Kam ta konec tedna ...

Skupina Mladi za mlade organizira žur, po zelo ugodni ceni, ki bo v soboto, 21. marca, od 22.00 dalje, v Guinness Pound pubu v Briščikih. Za glasbo bo poskrbel Zamot d. Toplo vabljeni!

V domu Andrej Budal v Štandrežu bo jutri, 21. februarja, ob 20.30 prireditev Geyser - Izbruh mladostne ustvarjalnosti. Nastopili bodo break dance skupina Go Breakers, čezmjeni pevski zbor Primož Trubar, filmsko združenje IAV, slikarji grafitov Scimie in gabbia, plesna skupina Kremenjak in glasbena skupina Simplex.

Bralce Klop spominjamo, da se mednarodni Teden možganov počasi bliža koncu, na sporednu pa je še kar nekaj zanimivih prireditev, projekcij in delavnic. Vse informacije, urnike in programe dobite na spletni strani "<http://www.2units.it/~brain/BAW2009/index.html>". Vstop je brezplačen!

29. maja bo v diskoteki Mirò velik žur za vse višješolske, univerzitetne in bivše študente. Začel se bo ob 23.00, zaključil pa ob 6.00. Vstopnina znaša 15 evrov. Če želite naročiti vstopnice, se pozanimati za prevoz, ali pa imate kako drugo vprašanje, kličite na številko 3292165906.

Gibanje za enakopravno in solidarno trgovanje je nastalo leta 1959 na Holandskem, ko je skupina mladih ustanovila združenje SOS Wereldhandel (danes Fair Trade Organisatie), da bi pomagala revnješim družbam. Leta 1964 je gibanje prvič uporabilo geslo "Trade not aid" (trgovanje, ne pomoč) prve konference UNCTAD (United Nations Commission for Trade and Development) in je začelo iskati nova tržišča za izdelke malih proizvajalcev, s katerimi so bili v stiku. Gibanje se je nato takoj razvilo, da je leta 1969 nastala v Breukelenu prva Trgovina sveta. V tem letu so tudi v drugih državah, kakor v Nemčiji, Švici, Avstriji, Franciji, Angliji, Belgiji in na Švedskem, ustanovili solidarne trgovine, medtem ko se je tole gibanje razširilo v Italiji še v osemdesetih letih. Enakopravno in solidarno trgovanje se je vedno bolj širilo in vedno bolj pritisnilo na državne ustanove, da bi priznale in sprejele njihove zahteve.

Leta 1994 je Evropski parlament legitimiziral delo solidarnih organizacij s tako imenovano "Langerjevo resolucijo", ki priznava v trgovjanju ekonomsko neravnovesje med Severom in Jugom in vnese v svojo politično sodelovanje in razvoj t.i. "fair trade". Kasneje se je Evropski parlament še večkrat ubadal z enakopravnim trgovanjem, npr. leta 1998, ko je dopolnil in razširil vsebino prejšnje resolucije.

Rai Tre**SLOVENSKI PROGRAM**

Za Trst: na kanalu 40
(Ferlugi) in 64 (Mile)

Za Gorico: na kanalu 69
(Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Tv Kocka: Mala Cecilijanka 2008 -
OPZ Štmauer
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV - Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

6.10 Nan.: Incantesimo
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in
prometne informacije
6.45 Aktualno: Unomattina
10.00 Aktualno: Verdetto finale
11.00 Aktualno: Occhio alla spesa
12.00 Variete: La prova del cuoco
13.30 Dnevnik in Gospodarstvo
14.10 Variete: Festa italiana
16.15 Aktualno: La vita in diretta
17.00 Dnevnik, rubrike in vremenska
napoved
18.50 Kviz: L'eredita'
20.00 23.15 Dnevnik
20.30 Kviz: Affari tuoi
21.10 Variete: I Raccomandati (v. Pupo)
23.20 Aktualno: Tv7
0.20 Aktualno: L'Appuntamento

- 14.05 Aktualno:** Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
15.35 Film: Assassinio sul Nilo (det., VB, '78, r. J. Guillermim, i. P. Ustinov, J. Birkin)
16.30 Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije
18.35 Nad.: Tempesta d'amore
18.55 20.20 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Nan.: Walker Texas Ranger
21.10 Film: High crimes - Crimini di Stato (triler, ZDA, '02, r. C. Franklin, i. A. Judd, M. Freeman)
23.30 Film: C'era una volta in Messico (akc., ZDA, '02, r. R. Rodriguez, i. A. Banderas, S. Hayek)



1.35 Dnevnik - Pregled tiska

Rai Due

6.20 Aktualno: Zdravje
6.25 14.00, 19.00, Resničnostni show: X Factor
6.55 Aktualno: Quasi le sette
7.00 Variete: Cartoon Flakes
9.15 Aktualno: Montagne
9.45 Aktualno: Un mondo a colori
10.00 Dnevnik, Punto.it
11.00 Variete: Insieme sul Due
13.00 Dnevnik in rubrike
13.50 Aktualno: Si, viaggiare
14.45 Aktualno: Italia allo specchio
16.15 Aktualno: Ricomincio da qui
17.20 Nan: Law & Order
18.05 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved
19.35 Nan.: Squadra speciale Cobra 11
20.30 23.25 Dnevnik
21.05 Nan.: E.R. . Medici in prima linea
22.40 Nan.: Medical Investigation
23.30 Aktualno: Punto di vista
23.40 Aktualno: L'era glaciale
1.15 Dnevnik - Parlament

5 Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska
7.55 Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar
8.00 Jutranji dnevnik
8.40 Aktualno: Mattinocinque
9.55 18.05 Resničnostni show: Grande Fratello
10.00 Dnevnik
11.00 Aktualno: Forum (v. Rita Dalla Chiesa)
13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved
13.40 Nad: Beautiful
14.05 Resničnostni show: La fattoria
14.10 Nan.: CentoVetrine
14.45 Aktualno: Uomini e donne
16.15 Resničnostni show: Amici
16.55 Aktualno: Pomeriggio cinque
18.00 Dnevnik, kratke vesti
18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario
20.00 1.30 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Variete: Striscia la notizia
21.10 Nan.: I Cesaroni (lt., '08, i. C. Amendola, E.S. Ricci)
23.30 Aktualno: Matrix
1.30 Dnevnik

Italia 1

6.35 13.40, 17.40 Risanke
9.00 Nan.: Hope & Faith
9.30 Nan.: Ally McBeal
10.20 Nan.: E alla fine arriva mamma!
11.20 Nan.: Più forte ragazzi
12.20 Aktualno: Secondo voi
12.25 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
14.30 19.30 Risanke: Simpsonovi
15.00 Nan.: Paso adelante
15.50 Nan.: Smallville
16.40 Nan.: Malcolm
18.30 Dnevnik in vremenska napoved, sledi Studio sport
19.50 Variete: Camera cafe'
20.30 Kviz: La ruota della fortuna
21.10 Variete: Le Iene Show (L. Bizzarri, I. Blasy, P. Kessisoglu)

**Rai Tre**

6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo; Italia, istruzioni per l'uso
7.30 Tg Buongiorno Regione
8.00 Rai News 24 - Morning News
8.15 Aktualno: La storia siamo noi
9.15 Aktualno: Verba volant
9.20 Aktualno: Cominciamo bene
12.00 Dnevnik in vremenska napoved
12.45 Aktualno: Le storie - Diario italiano
13.20 Dok.: Geo & geo
14.00 Deželni vesti, vremenska napoved in rubrike
14.50 Aktualno: Leonardo, sledi Neapolis
15.10 Dnevnik, kratke vesti
15.15 Variete: Trebisonda
16.15 Tg3 GT Ragazzi
16.30 Melevisione
17.00 Aktualno: Cose dell'altro Geo, sledi Geo & geo
19.00 Deželne vesti in vremenska napoved
20.00 Variete: Blob
20.10 Nad.: Agrodolce
20.35 Nad.: Un posto al sole
21.05 Dnevnik
21.10 Aktualno: Mi manda Raitre
23.10 Variete: Parla con me
0.00 Deželni nočni dnevnik in vremenska napoved
1.10 Aktualno: Economix

Rete 4

7.10 Nan.: Quincy
8.10 Nan.: Hunter
9.00 Nan.: Nash Bridges
10.10 Nad.: Febbre d'amore
10.30 Nad.: My Life
11.30 16.40 Dnevnik in prometne informacije
11.40 Nan.: Un detective in corsia
12.25 Nan.: Renegade
13.30 Dnevnik in vremenska napoved

23.00 Variete: Le Iene.it
23.15 Nan.: Gossip Girl
0.05 Variete: Saturday Night Live

Tele 4

7.00 8.35, 13.30, 16.40, 19.30, 23.04 Dnevnik
8.10 Pregled tiska
12.00 Kratke vesti, sledi Hard Trek
12.50 Il direttore incontra
13.15 Il Rossetti
13.50 Aktualno: ...Tutti i gusti
14.30 Conosciamo i nostri ospedali
14.45 Olimpionici, famosi presenti e passati
14.55 Aktualno: Volley time
16.00 La compagnia del libro
17.00 Risanke K2
19.00 Aktualno: Ditelo al sindaco
20.00 Aktualno: Musica, che passione!
20.20 Snaidero, passione basket
20.30 Deželni dnevnik
20.55 Stoa'
22.50 Aktualno: Qui Cortina
0.05 Nan.: L'uomo che viveva al Ritz

La 7

6.00 Dnevnik, horoskop in prometne vesti
7.00 Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life
10.15 Due minuti in un libro
10.25 Nan.: Jeff & Leo - Gemelli poliziotti
11.30 Nan.: Matlock
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.00 Nan.: L'ispettore Tibbs
14.00 Nan.: Jack Frost
16.05 Nan.: Mac Gyver
17.05 Dok.: Atlantide
19.00 Nan.: Jag - Avvocati in divisa
20.00 Dnevnik
20.30 Aktualno: Otto e mezzo
21.10 Aktualno: Niente di personale (v. A. Piroso)
0.00 Šport: V-ictory
1.05 Nočni dnevnik
1.30 Aktualno: La 25^a ora - Il cinema espanso

Slovenija 1

6.10 Kultura, sledi Odmevi
7.00 8.00, 9.00, 15.00 Porocila
7.05 8.05, Dobro jutro
9.10 Ris. nan.: Trojčice (pon.)
9.35 Kratki film: Rdeči alarm
9.50 Enajsta šola
10.25 Dolgcajt
11.20 Izob. nan.: To bo moj poklic
12.20 Osmi dan (pon.)
13.00 Porocila, vremenska napoved in športne vesti
13.15 Dok. film: Vojna v Arktiki (pon.)
14.10 Dok. feljton: V prostranstvu pampe
14.30 Slovenci in Italiji
15.00 Poročila
15.10 Mostovi-Hidak
15.45 18.35 Risanke
16.10 Iz popotne torbe
16.30 Nan.: Linus in prijatelji
17.00 Poročila
17.50 0.10 Duhovni utrip
18.05 Umko, zabava za umne glave
19.00 Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti
19.35 Šport
19.40 Eutrinki
19.55 Hum. nan.: Peta hiša na levi
20.25 Na zdravje!
22.00 Odmevi, športne vesti in vremenska napoved
22.55 Polnočni klub
0.25 Sedma moč osamosvojitve, Tv dnevnik 20.03.1991
0.55 Dnevnik
1.25 Dnevnik zamejske Tv

Slovenija 2

6.30 9.00, 1.35 Zabavni infokanal
7.00 Infokanal
10.25 Nogometni magazin (pon.)
13.15 Glasnik (pon.)
10.30 Umetnost igre (pon.)
11.55 Sedma moč osamosvojitve. Tv dnevnik 20.03.1991
12.25 Falun: SP v nordijskem smučanju
13.30 Šport špas
14.00 Planica: finale SP v smučarskih skokih - poleti
17.30 SP v nordijskem smučanju, smučarski teki
18.00 V dobi družbi z Blažem
19.00 Zlata šestdeseta - Nostalgija s pesniki
20.00 Arhitekturna potepanja
21.00 Hum. nad.: Želite, milord?

21.50 Film: Končni obračun
23.30 Film: Jezdeci na dolge steze
1.00 Nad.: Svitanje (pon.)

Koper

13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TGR FJK - deželne vesti
14.20 Euronews, Vesolje je ...
15.00 Športna oddaja
15.30 Film: Zlate steze
17.00 Dok. odd.: Via francigena
17.30 Fanzine (mladinska oddaja)
18.00 Študentska
18.20 Pravljice Mike Make
18.35 Vremenska napoved
18.40 23.00 Primorska kronika
19.00 21.50, 23.45 Vsedanes - TV dnevnik
19.25 Vsedanes aktualnost
20.00 Zoom - mladi in film
20.30 Potopisi
21.00 Dok. oddaja
22.05 Globus
22.35 Arhivski posnetki
23.25 Košarka - magazin
0.00 Čezmejna Tv TDD - Tv dnevnik v slovenskem jeziku

Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva; 23.30 Labirinti sveta.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Porocila; 7.00 Kronika; 8.45 Kulturne prireditev; 9.45 Val v izvidnici; 11.35 Obvestila; 12.00 Izjava tedna; 13.00 Porocila; 13.25 Napoved sporeda; 14.00 Kulturne drobtinice; 14.35 Izbor popevk tedna; 15.10 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.05 Popevk tedna; 16.30 Centrifuga; 16.50 Vreme; 17.15 Evrotrip; 17.45 Šport; 18.00 Glasba za prave moške; 18.50 Večerni spored; 19.00 Dnevnik; 19.30 Nocno ne zamudite; 20.00 Stop pops 20; 21.00 Nova elektronika; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Izštekan Orlek.

SLOVENIJA 3

6.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 0.00 Porocila; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrnek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Eppur si muove; 11.25 Concertino narodov; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Nevidna mesta; 13.30 Zborovski kotiček za mlade; 14.05 Oder; 14.35 Divertimento; 15.30 DIO; 16.05 Napoved sporeda; 16.15 Svet kulturne; 16.30 Podobe znanja; 17.00 Recital; 18.20 Likovni odmevi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Prenos koncerta; 22.05 Zborovski koncert; 22.30 Jazz; 23.55 Lirični utrnek.

RADIO KORŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-6.00 Slobodni radio; -Radio DVA 10.00-12.00 Sol in poper (105,5 MHz).

Primorski dnevnik

Lastnik:
Zadruga Primorska dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:

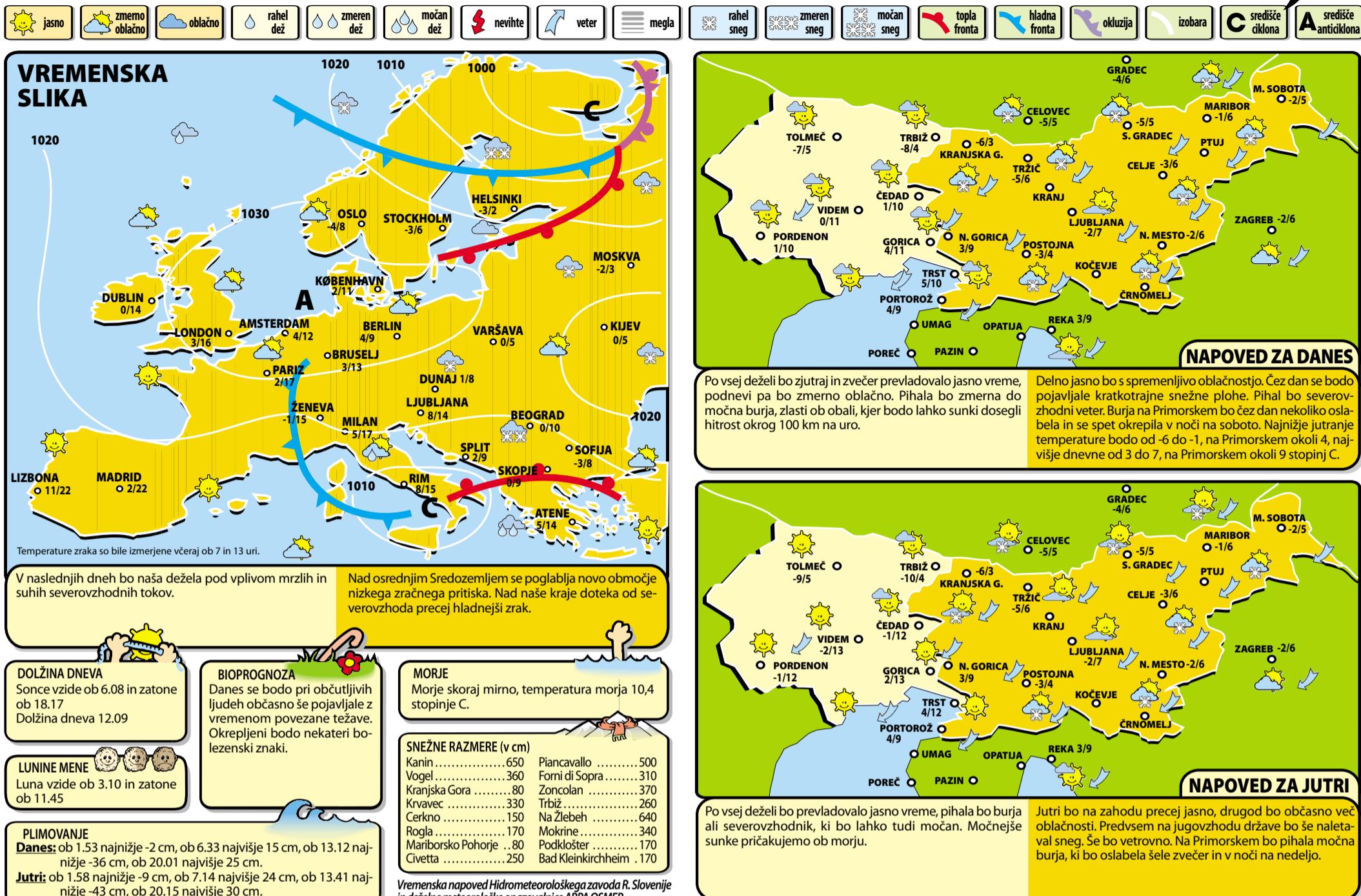
Družba za založniške pobude
DZP d.o.o z enim družabnikom
PRAE s.r.l. con unico socio

Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786381, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF s.r.l., Trst**Odgovorni urednik:** DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418

email: trst@primorski.eu</p



Sobota 21. marec
Dobrodošlica ob prihodu
pomladi:

popoldan ne zamudi najbolj posebne in barvne animacije, oglej si spremembo odra v čarobni cvetoči vrt... in pomagaj nam, da skupaj prebudimo veselje!

www.montedorofreetime.it

Odprt
vsak dan od
9. do 21. ure
BREZPLAČNO
PARKIRIŠE

montedoro
freetime

ipercoop **100 negozi** **Go-kart** **Ice Skating**

Ul. Flavia di Stramare - Milje (TS)

